Gravitational radiation reaction along general orbits in the effective one-body formalism

Donato Bini

Istituto per le Applicazioni del Calcolo "M. Picone," CNR, I-00185 Rome, Italy

Thibault Damour

Institut des Hautes Études Scientifiques, F-91440 Bures-sur-Yvette, France (Dated: October 11, 2012)

We derive the gravitational radiation-reaction force modifying the Effective One Body (EOB) description of the conservative dynamics of binary systems. Our result is applicable to general orbits (elliptic or hyperbolic) and keeps terms of fractional second post-Newtonian order (but does not include tail effects). Our derivation of radiation-reaction is based on a new way of requiring energy and angular momentum balance. We give several applications of our results, notably the value of the (minimal) "Schott" contribution to the energy, the radial component of the radiation-reaction force, and the radiative contribution to the angle of scattering during hyperbolic encounters. We present also new results about the conservative relativistic dynamics of hyperbolic motions.

PACS numbers: 04.30.-w, 04.25.Nx

I. INTRODUCTION

The Effective One Body (EOB) formalism [1–4] is an approach to the relativistic dynamics of gravitationally interacting binary systems which was originally proposed as a way to extend the validity of the usual post-Newtonian (PN) formalism beyond the slow-motion $(v^2/c^2 \ll 1)$ and weak-field $(GM/(c^2r) \ll 1)$ regime. The EOB approach is made of three, basic building blocks:

- 1. a description of the *conservative* (Hamiltonian) part of the dynamics of two compact bodies;
- 2. an expression for the *radiation-reaction* force \mathcal{F} which must be added to the conservative, Hamiltonian equations of motion;
- 3. a description of the asymptotic gravitational waveform emitted by the binary system.

The building block 1, i.e., the EOB Hamiltonian, has been analytically computed with an increasing accuracy in a sequence of papers, both for non-spinning black holes [1, 3], for spinning black holes [4–8] and for systems involving tidally-deformed bodies [9, 10]. In addition, the comparison between the EOB dynamics and numerical simulations of binary systems has allowed one to improve the knowledge of some of the functions entering the EOB Hamiltonian (see Ref. [11] for a review). More recently, results from gravitational self-force theory [12] have also allowed one to learn new information about the EOB formalism (See Ref. [13] for recent progress and references). The description of the second building block, i.e. the radiation-reaction force \mathcal{F} has also improved over the years, both through the conception of new resummation methods [14] and from the comparison with numerical simulations (both in the comparable-mass case [15, 16], and in the extreme-mass-ratio case [17–19]). The same remarks apply to the third building block, i.e., the gravitational waveform.

While the EOB Hamiltonian is able to describe the conservative dynamics of general binary orbits (quasicircular, elliptic-like or hyperbolic-like), the currently existing accurate implementations of the radiation-reaction force and of the emitted waveform are limited to the case of quasi-circular, inspiralling orbits. The main reason behind this limitation is that the EOB program was originally motivated as a tool for computing accurate waveforms from the type of circularized binary systems that are likely sources for ground-based interferometric gravitational wave detectors. However, the progress in numerical relativity simulations has opened the possibility of numerically exploring the dynamics of binary systems in more exotic configurations. For instance, Refs. [20, 21] have considered high-velocity encounters of black holes and other bodies, and Ref. [22] has considered eccentric orbits of binary black holes. We anticipate that more simulations of general orbits will become routinely possible in the near future. See Ref. [23] for a recent example, and more references.

This perspective motivates the main aim of the present work, namely, to provide an expression of the radiation-reaction force \mathcal{F} along general orbits (elliptic or hyperbolic) within the EOB formalism. [We leave to future work a corresponding generalization of the EOB gravitational waveform.]

Gravitational radiation-reaction, notably in binary systems, has a long history. Let us only recall that three general different approaches have been used. The first approach derives the full equations of motion of matter (including both conservative and radiative effects) from a direct integration of the retarded field generated by the source. Because of its difficulty, this approach has been implemented essentially only up to the next-to-leading order in \mathcal{F} , i.e., at the *fractional* 1PN accuracy [24–28].

A second approach focuses on the radiation-reaction piece in the equations of motion and derives it by using a matching between between the near-zone field and the wave-zone field. This approach has been also implemented only up to the next-to-leading order in \mathcal{F} [29–38], with some vistas on the effect of tails [39].

Finally, a third approach is based on requiring a balance between the losses of mechanical energy and angular momentum radiated by gravitational waves at infinity. This "third" balance approach has been particularly developed by Iyer and Will and their collaborators [33, 34, 40] and has been implemented to a higher PN accuracy than the other approaches, namely the next-to-next-to-leading order in \mathcal{F} , i.e., the fractional 2PN accuracy [40].

Note, however, that Ref. [40] does not include the effect of tails. We shall, similarly, postpone the inclusion of tails (entering at the fractional 1.5PN, v^3/c^3 , level) to future work. We note that Ref. [39] has shown that the tail contribution to \mathcal{F} satisfies the balance requirement.

In view of the technical efficiency of the balance approach (and of the direct proof by several authors of the consistency between this approach and other ones [33, 34]), we shall also base our work on this approach. However, instead of attempting to "translate" the radiation-reaction force \mathcal{F} derived in Refs. [33, 34, 40] (which was derived in harmonic coordinates, and was expressed in terms of quasi-Newtonian equations of motion) into the EOB formalism (which uses different coordinates, and Hamiltonian equations of motion), we found more efficient to develop a new way of using the balance approach. We shall explain in detail below our new way of implementing the balance approach.

Let us only say here that it is based on three essential ingredients: (i) we start from the 2PN-accurate expressions of the fluxes of energy and angular momentum, Φ_E and Φ_J , that have been derived in the PN literature [41–45] (see references [46–50] for recent higher PN accuracy results). These fluxes are expressed in terms of three scalars \mathbf{v}_h^2 , \dot{r}_h^2 and GM/r_h , where \mathbf{x}_h and \mathbf{v}_h denote harmonic coordinate and velocities (of the relative orbit). Then, (ii) we derive the transformation connecting the three scalars \mathbf{v}_h^2 , \dot{r}_h^2 and GM/r_h to the three scalars that are natural within the EOB formalism, namely \mathbf{p}_e^2 , p_{er}^2 and GM/r_e , where \mathbf{x}_e and \mathbf{p}_e denote EOB coordinates and momenta. Finally, (iii) we introduce a new way of using the two EOB-expressed fluxes $\Phi_E(\mathbf{x}_e, \mathbf{p}_e)$ and $\Phi_J(\mathbf{x}_e, \mathbf{p}_e)$ to derive the two independent components of the radiation-reaction force $\mathcal{F}_r^{(\text{eob})}(\mathbf{x}_e, \mathbf{p}_e) = \mathcal{F}^{(\text{eob})} \cdot \mathbf{n}_e$, $\mathcal{F}_\phi^{(\text{eob})}(\mathbf{x}_e, \mathbf{p}_e) = (\mathbf{x}_e \times \mathcal{F}^{(\text{eob})}) \cdot \mathbf{e}_z$.

The structure of this paper is as follows. We present in Sec. II our new way of implementing the balance approach. Then, in Sec. III, after presenting a brief review of the EOB formalism, we apply our method to the 2PN-accurate EOB-variables forms of Φ_E and Φ_J , and derive explicit expressions for $\mathcal{F}_r^{(\mathrm{eob})}$ and $\mathcal{F}_\phi^{(\mathrm{eob})}$. We also obtain the explicit expressions of the associated "Schott"

energy contribution. Sec. IV discusses the gauge freedom in \mathcal{F} and explains how it is related to the freedom in defining the Schott contributions to the energy and angular momentum. Then, Sec. V gives some applications of our results, and discusses notably the scattering angle during hyperbolic encounters, and its modification by radiation-reaction effects. We summarize our main results in Sec. VI, and discuss future directions. Finally, to relieve the tedium we have relegated several explicit technical details to various appendices.

II. A NEW APPROACH TO RADIATION-REACTION

Here, we introduce a new approach to the computation of radiation reaction by the balance method. Let us consider the effect of adding a radiation-reaction force, say \mathcal{F}_i , to the Hamiltonian form of the equations describing the relative motion of a binary system (with masses m_1 and m_2)

$$\dot{x}^i = \frac{\partial \mathcal{H}(\mathbf{x}, \mathbf{p})}{\partial p_i}, \qquad \dot{p}_i = -\frac{\partial \mathcal{H}(\mathbf{x}, \mathbf{p})}{\partial x^i} + \mathcal{F}_i.$$
 (2.1)

Here $\mathcal{H}(\mathbf{x}, \mathbf{p})$ denotes the Hamiltonian and a dot denotes differentiation with respect to time. When considering the motion within the orbital plane, we can take as coordinate and momenta $x^i = (r, \phi)$ and $p_i = (p_r, p_\phi)$. Correspondingly, the radiation-reaction will have two independent components: \mathcal{F}_r and \mathcal{F}_ϕ .

Let us see how one can determine the two force components \mathcal{F}_r and \mathcal{F}_{ϕ} by writing balance equations for the energy and the angular momentum of the *binary system*, namely

$$E_{\text{(system)}}(t) = \mathcal{H}(\mathbf{x}(t), \mathbf{p}(t)) - (m_1 + m_2)c^2$$

$$J_{\text{(system)}}(t) = p_{\phi}(t).$$
 (2.2)

On the one hand, the equations of motion (2.1) yield the following time changes for $E_{(\text{system})}(t)$ and $J_{(\text{system})}(t)$

$$\frac{dE_{\text{(system)}}(t)}{dt} = \frac{d\mathcal{H}}{dt} = \dot{x}^i \frac{\partial \mathcal{H}}{\partial x^i} + \dot{p}_i \frac{\partial \mathcal{H}}{\partial p_i} = \dot{x}^i \mathcal{F}_i$$

$$\frac{dJ_{\text{(system)}}(t)}{dt} = \frac{dp_{\phi}}{dt} = -\frac{\partial \mathcal{H}}{\partial \phi} + \mathcal{F}_{\phi}.$$
(2.3)

The explicit form of these two equations read (when using the fact that \mathcal{H} does not depend on ϕ)

$$\dot{E}_{\text{(system)}}(t) = \dot{r}\mathcal{F}_r + \dot{\phi}\mathcal{F}_{\phi} \tag{2.4}$$

and

$$\dot{J}_{(\text{system})}(t) = \frac{dp_{\phi}}{dt} = \mathcal{F}_{\phi}.$$
 (2.5)

It will also be useful to consider the following combination of these two equations

$$\dot{E}_{(\text{system})} - \dot{\phi} \dot{J}_{(\text{system})} = \dot{r} \mathcal{F}_r \,.$$
 (2.6)

Formally speaking, Eqs. (2.4) and (2.5) provide two equations relating the two unknowns \mathcal{F}_r and \mathcal{F}_{ϕ} to the losses of energy and angular momentum.

On the other hand, we require that there is a balance between the energy and angular momentum losses of the system, and the corresponding energy and angular momentum fluxes (in the form of gravitational waves) at infinity, say Φ_E and Φ_J . As was pointed out by Schott long ago [51], one cannot, however, simply equate $\dot{E}_{(\mathrm{system})}$ and $\dot{J}_{(\mathrm{system})}$ to, respectively, $-\Phi_E$ and $-\Phi_J$. One must allow for the existence of Schott terms that represent additional contributions to the energy and angular momentum of the system, due to its interaction with the radiation field, say $E_{(\mathrm{schott})}(t) = E_{(\mathrm{schott})}(\mathbf{x}(t), \mathbf{p}(t))$ and $J_{(\mathrm{schott})}(t) = J_{(\mathrm{schott})}(\mathbf{x}(t), \mathbf{p}(t))$. The correspondingly modified balance equations then read

$$\dot{E}_{(\text{system})} + \dot{E}_{(\text{schott})} + \Phi_E = 0$$

$$\dot{J}_{(\text{system})} + \dot{J}_{(\text{schott})} + \Phi_J = 0.$$
(2.7)

Inserting the identities (2.4), (2.5) into (2.7) leads to the following two conditions on the two components of the radiation-reaction force

$$\dot{r}\mathcal{F}_r + \dot{\phi}\mathcal{F}_\phi + \dot{E}_{(\text{schott})} + \Phi_E = 0$$

$$\mathcal{F}_\phi + \dot{J}_{(\text{schott})} + \Phi_J = 0. \tag{2.8}$$

Up to now, all the equations we have written down are equivalent to the standard "balance approach" to radiation-reaction, as used, in particular, by Iyer, Will and collaborators [33, 34, 40, 41], except for the fact that we are working within a Hamiltonian framework. Let us now explain the new, simplifying features of our approach.

The first simplifying feature is to note that it is always possible to impose the condition that the Schott-contribution to the angular momentum *vanishes*:

$$J_{\text{(schott)}}(\mathbf{x}(t), \mathbf{p}(t)) = 0. \tag{2.9}$$

The proof that this is possible is simply that, after imposing Eq. (2.9), we shall be able to find a solution to the general balance equations (2.8). Indeed, after making the assumption (2.9), we can use the second Eq. (2.8) to determine the instantaneous value of the ϕ -component of the radiation-reaction force, in terms of the corresponding instantaneous J-flux:

$$\mathcal{F}_{\phi} = -\Phi_{J}(\mathbf{x}(t), \mathbf{p}(t)). \tag{2.10}$$

Let us note in passing that the result (2.10) for \mathcal{F}_{ϕ} is standardly used in the current implementations of the EOB equations of motion [11]. Then, by inserting the result (2.10) into the first equation (2.8), we get an equation involving only \mathcal{F}_r and $\dot{E}_{(\mathrm{schott})}$, namely

$$\dot{r}\mathcal{F}_r + \dot{E}_{(\text{schott})} = -\Phi_{EJ}, \qquad (2.11)$$

where we introduced the notation

$$\Phi_{EJ}(\mathbf{x}, \mathbf{p}) = \Phi_E(\mathbf{x}, \mathbf{p}) - \dot{\phi}(\mathbf{x}, \mathbf{p})\Phi_J(\mathbf{x}, \mathbf{p}). \tag{2.12}$$

As we shall discuss in detail in the next section, we assume here that we have in hands explicit expressions for Φ_E , Φ_J (as well as for the "combined flux" Φ_{EJ}) as functions of the instantaneous dynamical state of the system. Within a Hamiltonian framework it means $\Phi_E = \Phi_E(\mathbf{x}, \mathbf{p}), \ \Phi_J = \Phi_J(\mathbf{x}, \mathbf{p})$ and $\Phi_{EJ} = \Phi_{EJ}(\mathbf{x}, \mathbf{p})$. [Note that, by Hamilton's equations, the instantaneous orbital frequency $\dot{\phi}$ entering Φ_{EJ} is a function of position and momenta, given by $\dot{\phi}(\mathbf{x}, \mathbf{p}) = \partial \mathcal{H}(\mathbf{x}, \mathbf{p})/\partial p_{\phi}$. As we shall further discuss below, contrary to Φ_E and Φ_J , $\dot{\phi}$ is not a gauge invariant quantity; we shall only consider its explicit expression $\dot{\phi}(\mathbf{x}, \mathbf{p})$ in EOB coordinates.]

While Eq. (2.10) provides an explicit expression for \mathcal{F}_{ϕ} in terms of the instantaneous state of the system, our remaining problem is to show how Eq. (2.11) can be used to determine both $\mathcal{F}_r(\mathbf{x}, \mathbf{p})$ and $E_{(\text{schott})}(\mathbf{x}, \mathbf{p})$. Let us now explain how this can be done.

The basic idea is that the specific combination Φ_{EJ} has the property of vanishing along circular motions. Indeed, it is well known that (because of the monochromatic nature of the emitted radiation) one has $\Phi_E = \Omega \Phi_J$ along a circular motion with orbital frequency Ω . As a consequence, when considering general, noncircular motions, Φ_{EJ} will necessarily be given by an expression which can be written as a combination of the two independent quantities that vanish along circular motions, namely

$$Z_1(\mathbf{x}, \mathbf{p}) = p_r^2 \tag{2.13}$$

and

$$Z_2(\mathbf{x}, \mathbf{p}) = r \frac{\partial \mathcal{H}}{\partial r} = -r \dot{p}_r ,$$
 (2.14)

where the factor r in Z_2 is introduced for later convenience. [See Sec. IIIC where we will work with rescaled versions of Z_1 and Z_2 that have the same dimensions.]

Here, we are availing ourselves of several simplifications that are allowed at the PN accuracy at which we shall be working. First, as we shall explicitly check, the combination $\Phi_{EJ}(\mathbf{x}, \mathbf{p})$ is invariant under time reversal, and can therefore be expressed as a function of $p_r^2 \sim \dot{r}^2$, rather than simply of $p_r \sim \dot{r}$. Second, modulo terms of 5PN order (i.e., $O(1/c^{10})$) one can neglect the \mathcal{F}_r contribution to the link between \dot{p}_r and $-\partial \mathcal{H}/\partial r$.

We can then write

$$\Phi_{EJ}(\mathbf{x}, \mathbf{p}) = \Phi_1(\mathbf{x}, \mathbf{p}) Z_1(\mathbf{x}, \mathbf{p}) + \Phi_2(\mathbf{x}, \mathbf{p}) Z_2(\mathbf{x}, \mathbf{p})
= \Phi_1 p_r^2 - r \Phi_2 \frac{dp_r}{dt},$$
(2.15)

where Φ_1 and Φ_2 exist but are not uniquely defined. For instance, we can move a term $\propto Z_2$ in Φ_1 to Φ_2 , and reciprocally a term $\propto Z_1$ in Φ_2 to Φ_1 . We shall discuss below the effect of these ambiguities in the definition of Φ_1 and Φ_2 .

Operating by parts on the second expression (2.15) (which involves \dot{p}_r), we can then write

$$\Phi_{EJ}(\mathbf{x}, \mathbf{p}) = p_r \left[p_r \Phi_1 + \frac{d}{dt} (r \Phi_2) \right]$$

$$-\frac{d}{dt}(r\Phi_2 p_r), \qquad (2.16)$$

which is a decomposition of Φ_{EJ} in a part proportional to p_r (and therefore to \dot{r} , in view of $\dot{r} = \partial \mathcal{H}/\partial p_r$), and a total derivative. But, such a decomposition is precisely the content of the balance requirement (2.11).

We therefore see that, given any choice of Φ_1 and Φ_2 such that Eq. (2.15) holds, we can obtain one particular corresponding solution to Eq. (2.11), namely

$$\mathcal{F}_r(\mathbf{x}, \mathbf{p}) = -\frac{p_r}{\dot{r}} \left[p_r \Phi_1 + \frac{d}{dt} (r \Phi_2) \right]$$

$$E_{\text{(schott)}}(\mathbf{x}, \mathbf{p}) = r p_r \Phi_2. \tag{2.17}$$

In keeping with our approximations, the time derivative of $r\Phi_2(\mathbf{x}, \mathbf{p})$ in the first Eq. (2.17) should be evaluated along the (conservative) Hamiltonian dynamics, so that \mathcal{F}_r can be explicitly expressed in terms of the instantaneous dynamical state of the system.

The results (2.17), together with Eqs. (2.9) and (2.10), give a constructive algorithm for determining the two components \mathcal{F}_r and \mathcal{F}_ϕ of radiation-reaction, as well as the Schott contributions to energy and angular momentum. [This contrasts with Refs. [33, 34, 40] which had to use the method of undetermined coefficients. This proves our claim that is indeed possible to define a radiation-reaction force such that the Schott contribution to the angular momentum vanishes. [By contrast, one can show that it is generally impossible to define \mathcal{F}_i such that $E_{(schott)}$ vanishes.] We shall discuss later, while implementing our construction, the impact of the non uniqueness in the decomposition (2.15), as well as a simple, algorithmic way of fixing it. Let us only note here that, in keeping with the analysis of Iyer and Will [33, 34] and later developments by Gopakumar et al [40], all the non uniqueness in the definition of the radiation-reaction \mathcal{F} has the character of a gauge freedom (and is actually related to possible coordinate changes). This also applies to the freedom of setting $J_{\text{(schott)}}$ to zero, that we have used here to simplify the search for \mathcal{F} .

III. RADIATION REACTION FORCE IN THE EOB FORMALISM

Let us now apply the method explained in the previous section to the construction of the radiation-reaction force in the EOB formalism. To do that, we need the following items:

- 1. The expressions of the various flux functions Φ_E , Φ_J and Φ_{EJ} in terms of the positions and momenta of the EOB formalism;
- 2. An algorithmic way of decomposing $\Phi_{EJ}(\mathbf{x}, \mathbf{p})$ in the form (2.15).

Before considering these items, let us recall the structure we shall need of the EOB formalism.

A. EOB formalism: a short review

At the 2PN accuracy that we shall consider here, the EOB Hamiltonian for the relative dynamics of two masses m_1 and m_2 , is completely described by the following effective metric

$$ds_{\text{(eob)}}^2 = -A(r)c^2dt^2 + B(r)dr^2 + r^2(d\theta^2 + \sin^2\theta d\phi^2)$$
(3.1)

where

$$A(r) = 1 - 2\left(\frac{GM}{c^2r}\right) + 2\nu \left(\frac{GM}{c^2r}\right)^3 + \dots$$

$$B(r) = 1 + 2\left(\frac{GM}{c^2r}\right) + 2(2 - 3\nu) \left(\frac{GM}{c^2r}\right)^2 + \dots$$

$$A(r)B(r) \equiv D(r) = 1 - 6\nu \left(\frac{GM}{c^2r}\right)^2 + \dots$$
(3.2)

Our notation is

$$M = m_1 + m_2, \quad \mu = \frac{m_1 m_2}{M}, \quad \nu = \frac{\mu}{M}.$$
 (3.3)

It will often be convenient to work with

$$u \equiv \frac{GM}{r} \,. \tag{3.4}$$

With an abuse of notation we will then write

$$A(u) = 1 - 2\frac{u}{c^2} + 2\nu \frac{u^3}{c^6} + \dots$$

$$B(u) = 1 + 2\frac{u}{c^2} + 2(2 - 3\nu)\frac{u^2}{c^4} + \dots$$

$$D(u) = 1 - 6\nu \frac{u^2}{c^4} + \dots$$
(3.5)

The EOB Hamiltonian $\mathcal{H}_{\text{(eob)}}$ is then defined as the following function of the EOB coordinates (r, ϕ) and momenta (p_r, p_ϕ) in the plane of the relative trajectory

$$\mathcal{H}_{\text{(eob)}} = Mc^2 \sqrt{1 + 2\nu \left(\frac{\mathcal{H}_{\text{(eff)}}}{\mu c^2} - 1\right)}$$

$$\equiv Mc^2 h, \qquad (3.6)$$

where

$$\left(\frac{\mathcal{H}_{(eff)}}{\mu c^2}\right)^2 = A(r) \left[1 + \frac{(\mathbf{n}_e \cdot \mathbf{p}_e)^2}{\mu^2 c^2 B(r)} + \frac{(\mathbf{n}_e \times \mathbf{p}_e)^2}{\mu^2 c^2} \right]
= A(r) \left[1 + \frac{\tilde{p}_r^2}{c^2 B(r)} + \frac{\tilde{p}_\phi^2}{c^2 r^2} \right],$$
(3.7)

that is

$$\left(\frac{\mathcal{H}_{(eff)}}{\mu c^2}\right)^2 = A(u) \left(1 + \frac{A(u)\tilde{p}_r^2}{D(u)c^2} + \frac{\tilde{p}_\phi^2}{c^2 r^2}\right)
= A(u) \left(1 + \frac{A(u)\tilde{p}_r^2}{D(u)c^2} + \frac{u^2j^2}{c^2}\right), \quad (3.8)$$

and

$$h = \sqrt{1 + 2\nu \left(\frac{\mathcal{H}_{(\text{eff})}}{\mu c^2} - 1\right)}$$
 (3.9)

Here we have introduced a tilde to denote the result of a rescaling by the reduced mass μ , e.g. $\tilde{p} = p/\mu$ and

$$\tilde{E} \equiv \frac{\mathcal{H}_{(\text{eob})} - Mc^2}{\mu}, \qquad (3.10)$$

where we subtract the rest mass contribution to the energy before scaling by μ . In addition it is convenient to introduce a special notation for some useful rescalings by GM, namely

$$j \equiv \frac{\tilde{p}_{\phi}}{GM} \equiv \frac{p_{\phi}}{\mu GM}, \qquad \mathbf{q} \equiv \frac{\mathbf{r}}{GM}, \quad \hat{t} = \frac{t}{GM}.$$
 (3.11)

If we denote by V any quantity having the dimension of a velocity, we note that the dimensions of the GM-rescaled quantities u, j, q and \hat{t} is $u \sim V^2$, $j \sim V^{-1}$, $q \equiv |\mathbf{q}| = u^{-1} \sim V^{-2}$ and $\hat{t} \sim V^{-3}$. In the following, we shall often find convenient to work with the Hamiltonian pair of variables $q, \tilde{p}_r; \phi, j$. These variables are canonically conjugated with respect to the μ -scaled Hamiltonian $\tilde{\mathcal{H}}_{(\text{cob})} = \mathcal{H}_{(\text{cob})}/\mu$, and correspond to an evolution with respect to the GM-scaled time \hat{t} . For instance, we have

$$\frac{dq}{d\hat{t}} = \frac{\partial \tilde{\mathcal{H}}_{(\text{eob})}}{\partial \tilde{p}_r} , \quad \frac{d\tilde{p}_r}{d\hat{t}} = -\frac{\partial \tilde{\mathcal{H}}_{(\text{eob})}}{\partial q} + GM\tilde{\mathcal{F}}_r ,
\frac{d\phi}{d\hat{t}} = GM\frac{d\phi}{dt} = \frac{\partial \tilde{\mathcal{H}}_{(\text{eob})}}{\partial i} , \quad \frac{dj}{d\hat{t}} = \tilde{\mathcal{F}}_{\phi} .$$
(3.12)

Note also the vectorial relation

$$\mathbf{j} = \mathbf{q} \times \tilde{\mathbf{p}} = \frac{\mathbf{r}}{GM} \times \frac{\mathbf{p}}{\mu} = \frac{\mathbf{J}}{GM\mu},$$
 (3.13)

where $\mathbf{J} = \mathbf{r} \times \mathbf{p}$ is the orbital angular momentum of the system. Let us also note the following relations

$$\frac{\partial \tilde{\mathcal{H}}_{\text{(eob)}}}{\partial \tilde{p}_{o}} = \frac{1}{h} \frac{\partial \tilde{\mathcal{H}}_{\text{(eff)}}}{\partial \tilde{p}_{o}}, \qquad (3.14)$$

with

$$\frac{\partial \tilde{\mathcal{H}}_{(\text{eff})}}{\partial \tilde{p}_r} = \frac{c^2 A}{B \tilde{\mathcal{H}}_{(\text{eff})}} \tilde{p}_r$$

$$\frac{\partial \tilde{\mathcal{H}}_{(\text{eff})}}{\partial \tilde{p}_{\phi}} = \frac{c^2 A}{r^2 \tilde{\mathcal{H}}_{(\text{eff})}} \tilde{p}_{\phi}.$$
(3.15)

B. Φ_E , Φ_J and Φ_{EJ} in EOB variables

Let us now indicate how one can express the flux functions Φ_E , Φ_J and Φ_{EJ} in terms of EOB variables.

The first, crucial remark is that Φ_E and Φ_J are gaugeinvariant quantities, and are scalars. [Note, however, that this is not true for $\Phi_{EJ} = \Phi_E - \dot{\phi}\Phi_J$, because $\dot{\phi}$ is not a gauge invariant quantity (along non-circular orbits), but depends on the chosen coordinate system. Here, we shall only consider the value of the combined flux in EOB coordinates: $\Phi_{EJ}^{EOB} = \Phi_E - \dot{\phi}^{EOB} \Phi_J$.] This implies that the numerical values of Φ_E and Φ_J are independent of the choice of coordinates, and of any related choice of dynamical variables. We can therefore start from the results in the literature that have computed Φ_E and Φ_J , say at 2PN accuracy, in terms of, e.g. harmonic relative coordinates and velocities, \mathbf{x}_h and \mathbf{v}_h , and transform these expressions in terms of EOB coordinates and momenta. This transformation is facilitated by the fact that Φ_E and Φ_J being scalars, are actually expressed in terms of a basis of scalar combinations of \mathbf{x}_h and \mathbf{v}_h . [Here $\mathbf{x}_h = \mathbf{x}_1^h - \mathbf{x}_2^h$, $\mathbf{v}_h = d\mathbf{x}_h/dt = \mathbf{v}_1^h - \mathbf{v}_2^h$ are the relative, harmonic positions and velocities, considered in the center of mass system.

Let us use the notation

$$X_1^h \equiv v_h^2$$

$$X_2^h \equiv (\mathbf{n}_h \cdot \mathbf{v}_h)^2 = \dot{r}_h^2$$

$$X_3^h \equiv \frac{GM}{r_h}, \qquad (3.16)$$

and introduce X_A^h , (A = 1, 2, 3) to refer collectively to these three scalars. The corresponding, natural EOB scalars are X_A^e , A = 1, 2, 3 with

$$X_1^e \equiv \tilde{\mathbf{p}}^2 \,, \quad X_2^e \equiv \tilde{p}_r^2 \,, \quad X_3^e \equiv \frac{GM}{r_e} = \frac{1}{q} = u \,, \quad (3.17)$$

where, as above, $\tilde{\mathbf{p}} = \mathbf{p}_e/\mu$ and $q = r_e/(GM)$. Note that all the scalars X_A^h , X_A^e have the dimensions of a squared velocity. In other words X_A^h/c^2 , X_A^e/c^2 are dimensionless.

In terms of this notation we have simply

$$\Phi_E^e(X_A^e) = \Phi_E^h(X_A^h),
\Phi_J^e(X_A^e) = \Phi_J^h(X_A^h).$$
(3.18)

Therefore, starting from the known results for $\Phi_E^h(X_A^h)$, $\Phi_J^h(X_A^h)$, it is enough to derive the transformation (taken at a fixed, common dynamical time $t^h = t^e$)

$$X_A^h = f(X_A^e) (3.19)$$

to get the fluxes expressed in EOB variables. When PN-expanded the transformation (3.19) has a polynomial structure, namely,

$$X_A^h = \xi_{AB_1} X_{B_1}^e + \epsilon^2 \xi_{AB_1B_2} X_{B_1}^e X_{B_2}^e + \epsilon^4 \xi_{AB_1B_2B_3} X_{B_1}^e X_{B_2}^e X_{B_3}^e + O(\epsilon^6)$$
 (3.20)

Here $\epsilon \equiv 1/c$ is the PN expansion parameter and the structure of the 2PN-accurate expansion follows from the fact that $X_A/c^2 \sim V^2/c^2$ is dimensionless.

Actually, we have derived the transformation (3.19) by combining the two transformations that have been

explicitly worked out in the literature: (i) the transformation between EOB ($\mathbf{q}_e, \mathbf{p}_e$) and ADM ($\mathbf{q}_a, \mathbf{p}_a$) phase-space variables [1, 3, 7]; and (ii) the transformation between the ADM phase-space variables ($\mathbf{q}_a, \mathbf{p}_a$) and the harmonic positions and velocities ($\mathbf{q}_h, \mathbf{v}_h$) [41, 52, 53].

We give in appendix E the explicit forms of the various transformations $(\mathbf{q}_e, \mathbf{p}_e) \leftrightarrow (\mathbf{q}_a, \mathbf{p}_a) \leftrightarrow (\mathbf{q}_h, \mathbf{v}_h)$ we used, together with the explicit form of the resulting transformation (3.19), (3.20) between the corresponding scalars.

By inserting the latter transformation in the results of Refs. [40] for the 2PN-accurate Φ_E^h , Φ_J^h we get the explicit expressions of Φ_E^e , Φ_J^e in EOB variables. In order to better comprehend the structure of these results it is convenient to introduce a special notation for a general polynomial in X_A^e .

Given a collection of (symmetric) multi-index coefficients $C_{A_1A_2...A_p}$, $C_{A_1A_2...A_pA_{p+1}}$, ..., $C_{A_1A_2...A_q}$, where $0 \le p < q$ and $A_i = 1, 2, 3$, we denote

$$C_{p,q}(X_A) = C_{A_1 \dots A_n} X_{A_1} \dots X_{A_n} + \epsilon^2 C_{A_1 \dots A_n A_{n+1}} X_{A_1} \dots X_{A_n} X_{A_{n+1}} + \dots + \epsilon^{2(q-p)} C_{A_1 \dots A_n} X_{A_1} \dots X_{A_n}, \quad (3.21)$$

where we have q-p+1 contributions, each one (using Einstein's summation convention) is a sum over all the indices $A_1 \dots A_n$ it involves. Also the short-hand notation

$$X_A X_B X_C \dots = X_{ABC\dots} \tag{3.22}$$

will be adopted hereafter, when convenient. Note that in the multisummation

$$C_{A_1\dots A_n}X_{A_1}\dots X_{A_n} \tag{3.23}$$

the coefficient of $(X_1)^{n_1}(X_2)^{n_2}(X_3)^{n_3}$ (with $n_1 + n_2 + n_3 = n$) is

$$S(n_1, n_2, n_3) C \underbrace{11}_{n_1 \text{ times}} \dots \underbrace{22}_{n_2 \text{ times}} \dots \underbrace{33}_{n_3 \text{ times}} \dots$$
 (3.24)

where the symmetry factor $S(n_1, n_2, n_3)$ is given by

$$S(n_1, n_2, n_3) = \frac{(n_1 + n_2 + n_3)!}{n_1! \, n_2! \, n_3!}.$$
 (3.25)

In addition, as our basic variables are the EOB ones, we shall often, for brevity, suppress the index e (standing for EOB) on them: $X_A = X_A^e$.

Before considering the higher PN corrections to the energy and angular momentum fluxes it is useful to recall their leading order ("Newtonian order") expressions. They are easily deduced from the well known quadrupolar approximation (see e.g., [54]), namely

$$\Phi_E = \frac{G}{5c^5} \left(I_{ij}^{(3)} \right)^2 \,, \quad \Phi_J = \frac{2G}{5c^5} \epsilon_{zij} I_{is}^{(2)} I_{js}^{(3)} \,, \quad (3.26)$$

with (in the center of mass)

$$I_{ij} = m_1 x_1^{\langle i} x_1^{j \rangle} + m_2 x_2^{\langle i} x_2^{j \rangle} = \mu x^{\langle i} x^{j \rangle},$$
 (3.27)

using standard notation for symmetric and tracefree tensors. This yields

$$G\Phi_E = \frac{1}{c^5} \frac{8}{5} \nu^2 \left(\frac{GM}{r}\right)^4 \left(4v^2 - \frac{11}{3}\dot{r}^2\right) \frac{\Phi_J}{M} = \frac{1}{c^5} \frac{8}{5} \nu^2 \left(\frac{GM}{r}\right)^3 j \left(2v^2 - 3\dot{r}^2 + 2\frac{GM}{r}\right).$$

Note that these fluxes are both proportional to ν^2 and contain a factor $1/c^5$ (2.5PN order). In terms of a characteristic Newtonian velocity V (with $GM/r \sim V^2$, j = 1/V), we have

$$G\Phi_E \sim \nu^2 \frac{V^{10}}{c^5}, \quad \frac{\Phi_J}{M} \sim \nu^2 \frac{V^7}{c^5}.$$
 (3.28)

It will be also convenient to work with the quantities

$$\widehat{\Phi}_E = \frac{c^5}{\nu} G \Phi_E \sim \nu V^{10}$$

$$\widehat{\Phi}_J = \frac{c^5}{\nu} \frac{\Phi_J}{M} \sim \nu V^7 , \qquad (3.29)$$

which have a finite limit when $c \to \infty$ and in which one power of ν has been factored out (so that they will be conveniently related to \mathcal{F}/μ).

With this notation our 2PN-accurate results in EOB variables have the form

$$\widehat{\Phi}_{E}^{e}(\mathbf{X}^{e}) = \left(\frac{GM}{r_{e}}\right)^{4} C_{1,3}(X_{A}^{e})$$

$$\widehat{\Phi}_{J}^{e}(\mathbf{X}^{e}) = j \left(\frac{GM}{r_{e}}\right)^{3} B_{1,3}(X_{A}^{e}), \qquad (3.30)$$

where the explicit values of the coefficients entering

$$C_{1,3}(X_A) = C_{A_1}X_{A_1} + \epsilon^2 C_{A_1A_2}X_{A_1}X_{A_2} + \epsilon^4 C_{A_1A_2A_3}X_{A_1}X_{A_2}X_{A_3}$$
(3.31)

and $B_{1,3}(X_A)$ are listed in Appendix A 1 and A 2. Let

us, for illustration, explicitly display here the leading or-

der contributions to $\widehat{\Phi}_E$ and $\widehat{\Phi}_J$ ("Newtonian order"), namely

$$\begin{split} \widehat{\Phi}_{E}^{e(\text{Newt})} &= \frac{8}{5}\nu \left(\frac{GM}{r_{e}}\right)^{4} \left(4\tilde{p}^{2} - \frac{11}{3}\tilde{p}_{r}^{2}\right) \\ &= \frac{8}{5}\nu \left(\frac{GM}{r_{e}}\right)^{4} \left(4X_{1}^{e} - \frac{11}{3}X_{2}^{e}\right) \\ \widehat{\Phi}_{J}^{e(\text{Newt})} &= \frac{8}{5}\nu \left(\frac{GM}{r_{e}}\right)^{3} j \left(2\tilde{p}^{2} - 3\tilde{p}_{r}^{2} + 2\frac{GM}{r_{e}}\right) \\ &= \frac{8}{5}\nu \left(\frac{GM}{r_{e}}\right)^{3} j \left(2X_{1}^{e} - 3X_{2}^{e} + 2X_{3}^{e}\right). \end{split}$$

C. Algorithm for decomposing Φ_{EJ}

Finally, we need to compute the correspondingly rescaled version of the combined flux $\Phi_{EJ}^{EOB} = \Phi_E - \dot{\phi}^e \Phi_J$, Eq. (2.12) (with the EOB angular velocity $\dot{\phi}^e \equiv \dot{\phi}^{EOB}$), in terms of EOB variables, namely

$$\widehat{\Phi}_{EJ}^e \equiv \frac{c^5 G}{\nu} \Phi_{EJ}^e = \widehat{\Phi}_E^e - GM \dot{\phi}^e \, \widehat{\Phi}_J^e \,. \tag{3.32}$$

Combining Hamilton equations for the angular motion, $\dot{\phi}^e = \partial \mathcal{H}_{(\text{eob})}/\partial p_{\phi}$, whose explicit expression is obtained from Eqs. (3.14), i.e.

$$\frac{d\phi^e}{d\hat{t}} = GM\dot{\phi}^e = \frac{c^2A}{\hat{r}^2h\tilde{\mathcal{H}}_{(eff)}}j, \qquad (3.33)$$

with our above explicit expressions for $\widehat{\Phi}_E$ and $\widehat{\Phi}_J$, Eqs. (3.30), yields the following expression for $\widehat{\Phi}_{EJ}$,

$$\widehat{\Phi}_{EJ}^{e} = \left(\frac{GM}{r_e}\right)^3 \left[\frac{GM}{r_e} C_{1,3}(X_A^e) - \frac{c^2 A}{h \tilde{\mathcal{H}}_{(eff)}} \left(\frac{GM}{r_e}\right)^2 j^2 B_{1,3}(X_A^e)\right], \tag{3.34}$$

where h has been defined in Eq. (3.9). In Eq. (3.34), the factor $(GM/r_e)^2j^2$ can be expressed in terms of the X_A^e 's, Eq. (3.17), since $j = \tilde{p}_{\phi}/(GM)$ and

$$\left(\frac{GM}{r_e}\right)^2 j^2 = \frac{\tilde{p}_{\phi}^2}{r_e^2} = (\mathbf{n}_e \times \tilde{\mathbf{p}}_e)^2
= \tilde{p}_e^2 - (\mathbf{n}_e \cdot \tilde{\mathbf{p}}_e)^2,$$
(3.35)

and hence

$$\left(\frac{GM}{r_e}\right)^2 j^2 = X_1^e - X_2^e. \tag{3.36}$$

Similarly, one can replace the remaining factor $c^2A/(h\mathcal{H}_{(\mathrm{eff})})=1+O(\epsilon^2)$ in terms of the X_A^e 's, namely

$$\frac{r_e^2 \dot{\phi}^e}{GMj} = \frac{c^2 A}{h \tilde{\mathcal{H}}_{(eff)}} = 1 + \epsilon^2 \left(-\frac{\nu+1}{2} X_1^e + (\nu-1) X_3^e \right) + \epsilon^4 \left(\frac{3\nu^2 - \nu - 1}{2} (X_{33}^e - X_{13}^e) + (\nu+1) X_{23}^e + \frac{3}{8} (\nu^2 + \nu + 1) X_{11}^e \right).$$
(3.37)

For instance, the leading order contribution ("Newtonian order") to $\widehat{\Phi}_{EJ}^e$ reads

$$\widehat{\Phi}_{EJ}^{e(\text{Newt})} = \widehat{\Phi}_{E}^{e(\text{Newt})} - \left(\frac{GM}{r_e}\right)^2 j^2 \widehat{\Phi}_{E}^{e(\text{Newt})}$$

$$= \frac{8}{5}\nu \left(\frac{GM}{r_e}\right)^3 \left[\frac{GM}{r_e} \left(4\tilde{p}^2 - \frac{11}{3}\tilde{p}_r^2\right) - (\tilde{p}^2 - \tilde{p}_r^2) \left(2\tilde{p}^2 - 3\tilde{p}_r^2 + 2\frac{GM}{r_e}\right)\right]$$

$$= \frac{8}{5}\nu \left(\frac{GM}{r_e}\right)^3 \left[X_3^e \left(4X_1^e - \frac{11}{3}X_2^e\right) - (X_1^e - X_2^e)(2X_1^e - 3X_2^e + 2X_3^e)\right]$$

$$= \frac{8}{5}\nu \left(\frac{GM}{r_e}\right)^3 \left(-2(X_1^e)^2 - 3(X_2^e)^2 + 5X_1^eX_2^e + 2X_1^eX_3^e - \frac{5}{3}X_2^eX_3^e\right)$$

$$= \frac{8}{5}\nu \left(\frac{GM}{r_e}\right)^3 \left(-2X_{11}^e - 3X_{22}^e + 5X_{12}^e + 2X_{13}^e - \frac{5}{3}X_{23}^e\right). \tag{3.38}$$

Note that, while one could naturally factor $u^4=(GM/r)^4$ in front of $\widehat{\Phi}_E^{e({\rm Newt})}$, it is only the third

power of u = GM/r which one can naturally factor

out of $\widehat{\Phi}_{EJ}^{e(\mathrm{Newt})}$. This difference is linked to the fact that $\widehat{\Phi}_{EJ}^{e(\mathrm{Newt})}/u^4$ was linear in X_A , while $\widehat{\Phi}_{EJ}^{e(\mathrm{Newt})}/u^3$ is quadratic in the X_A 's.

When keeping the higher order PN corrections (which involve more powers of $X_A^e/c^2 \sim v^2/c^2$), the adimensionalized combined flux has the structure

$$\widehat{\Phi}_{EJ}^{e}(\mathbf{X}^{e}) = \left(\frac{GM}{r_{e}}\right)^{3} Q_{2,4}(X_{A}^{e}),$$
 (3.39)

where

$$Q_{2,4}(X_A) = Q_{A_1A_2}X_{A_1}X_{A_2} + \epsilon^2 Q_{A_1A_2A_3}X_{A_1}X_{A_2}X_{A_3} + \epsilon^4 Q_{A_1A_2A_3A_4}X_{A_1}X_{A_2}X_{A_3}X_{A_4}, \tag{3.40}$$

the coefficients of which are listed in Appendix A 3.

As indicated above, the first step of our new approach consists in separating out of $\widehat{\Phi}_{EJ}^e$ either a factor $Z_1 = p_r^2$ or a factor $Z_2 = r\partial \mathcal{H}_{(\text{eob})}/\partial r = -r\dot{p}_r$. As we are working in terms of $\widetilde{p}_i = p_i/\mu$ and $GM/r_e = 1/q$, we replace Z_1 and Z_2 respectively by

$$\tilde{Z}_1 \equiv \tilde{p}_r^2 \equiv X_2^e
\tilde{Z}_2 \equiv -r_e \frac{d\tilde{p}_r^e}{dt} = r_e \frac{\partial \tilde{\mathcal{H}}_{(\text{eob})}}{\partial r_e} \equiv X_4^e,$$
(3.41)

which both have the dimensions of a squared velocity. In order to separate out a factor $\tilde{Z}_1 = X_2^e$ or $\tilde{Z}_2 = X_4^e$ from $\widehat{\Phi}_{EJ}^e$, Eq. (3.39), we need to replace our basic set of scalar variables (X_1^e, X_2^e, X_3^e) by the new set of scalar variables $(X_2^e = \tilde{Z}_1, X_3^e, X_4^e = \tilde{Z}_2)$. This is done by first expressing $X_4^e = r_e \partial \widetilde{\mathcal{H}}_{(\text{cob})}/\partial r_e$ in terms of (X_1^e, X_2^e, X_3^e) (by differentiating the EOB Hamiltonian (3.6) with respect to the variable r_e) and then solving for X_1^e as a function of X_2^e , X_3^e and X_4^e . For instance, at the Newtonian order we have

$$\begin{split} \frac{1}{\mu} \left(\mathcal{H}_{\text{(eob)}} - Mc^2 \right)^{\text{(Newt)}} &= \frac{1}{2} \tilde{\mathbf{p}}^2 - \frac{GM}{r} \\ &= \frac{1}{2} \tilde{p}_r^2 + \frac{1}{2} \frac{\tilde{p}_\phi^2}{r^2} - \frac{GM}{r} \end{split}$$

$$=\frac{1}{2}\tilde{p}_r^2 + \frac{1}{2}\frac{j^2}{q^2} - \frac{1}{q} \quad (3.42)$$

so that

$$\tilde{Z}_{2}^{(\text{Newt})} \equiv X_{4}^{(\text{Newt})} = -\frac{j^{2}}{q^{2}} + \frac{1}{q}$$

$$= -X_{1} + X_{2} + X_{3}. \tag{3.43}$$

Therefore, at the leading order, X_1 can be solved in terms of X_2 , X_3 and X_4 according to

$$X_1 = X_2 + X_3 - X_4 + O\left(\frac{1}{c^2}\right)$$
. (3.44)

The extension of this result to 2PN accuracy is obtained by first computing $\tilde{Z}_2(X_1,X_2,X_3)$ to higher order, namely

$$\tilde{Z}_2 \equiv X_4^e(X_1^e, X_2^e, X_3^e) = r_e \frac{\partial \tilde{\mathcal{H}}_{(\text{eob})}}{\partial r_e}
= -\hat{C}_{1,3}(X_A^e),$$
(3.45)

where the coefficients of $\hat{C}_{1,3}$ in

$$\hat{C}_{1,3}(X_A) = \hat{C}_{A_1} X_{A_1} + \epsilon^2 \hat{C}_{A_1 A_2} X_{A_1} X_{A_2} + \epsilon^4 \hat{C}_{A_1 A_2 A_3} X_{A_1} X_{A_2} X_{A_3}$$
(3.46)

are listed in Appendix B. Then one solves (perturbatively) for X_1 in terms of X_2 , X_3 and X_4 , starting with the Newtonian solution (3.44). This yields

$$X_{1}^{e} = X_{2}^{e} + X_{3}^{e} - X_{4}^{e} + \epsilon^{2} \left(2X_{23}^{e} + 3X_{33}^{e} + \frac{\nu - 5}{2} X_{34}^{e} - \frac{\nu + 1}{2} X_{24}^{e} + \frac{1 + \nu}{2} X_{44}^{e} \right)$$

$$+ \epsilon^{4} \left((2 - 6\nu) X_{233}^{e} - 3(\nu - 3) X_{333}^{e} + \frac{1}{8} (\nu^{2} + 7\nu - 63) X_{334}^{e} + \frac{1}{8} (\nu^{2} - \nu + 1) X_{224}^{e} \right)$$

$$+ \frac{1}{4} (5\nu + 8) X_{344}^{e} + \frac{3}{4} \nu X_{244}^{e} - \frac{1}{4} (\nu^{2} + \nu + 3) X_{234}^{e} - \frac{1}{8} (\nu^{2} + 5\nu + 1) X_{444}^{e} \right),$$

$$(3.47)$$

where we have used the short-hand notation (already introduced in Eq. (3.22) for the variables X_1, X_2, X_3)

$$X_{IJK}^e = X_I^e X_I^e X_K^e \dots (I, J, K = 2, 3, 4).$$
 (3.48)

Here and below we find often convenient to use an explicit form for the polynomial expansion in powers of X_I 's

(rather than a tensorial form $C_I X_I + \epsilon^2 C_{IJ} X_I X_J + \dots$ where one must take into account the symmetry factors associated with each term in the multi summations).

Finally, by substituting the PN expansion of $X_1^e(X_2^e, X_3^e, X_4^e)$, Eq. (3.47), into the combined flux (3.38), we get the expression of $\widehat{\Phi}_{EJ}$ in terms of $X_I^e = (X_2^e, X_3^e, X_4^e)$. For example, at the Newtonian order, it suffices to replace Eq. (3.44) into Eq. (3.38). This yields

$$\widehat{\Phi}_{EJ}^{\text{(Newt)}}(X_I) = \frac{8\nu}{5} \left(\frac{GM}{r_e}\right)^3 \left(2X_3X_4 + \frac{4}{3}X_2X_3 - 2X_4^2 - X_2X_4\right). \tag{3.49}$$

As anticipated, each term in this expression contains either a factor $\tilde{Z}_1 = X_2$ or $\tilde{Z}_2 = X_4$. It can therefore be decomposed in the form (2.15) that we mentioned above. Actually, there are many ways in which such a decomposition can be performed because the term $-X_2X_4 = -\tilde{Z}_1\tilde{Z}_2$ can be considered either as a part of Φ_1Z_1 or of Φ_2Z_2 .

We shall define the minimal decomposition (2.15) of a polynomial in the X_I 's (which vanishes when $X_2 = 0 = X_4$) as the one of the form

$$X_2\widehat{\Phi}_2(X_2, X_3, X_4) + X_4\widehat{\Phi}_4(X_3, X_4),$$
 (3.50)

in which the coefficient of X_4 does not contain any dependence on X_2 . (In other words, all the terms $\propto X_2^n$ are shuffled into the $X_2\widehat{\Phi}_2$ contribution.)

This minimal choice somewhat simplifies the expression of $\widehat{\Phi}_4$, i.e., the coefficient denoted as Φ_2 in Eq. (2.15)-(2.17). In turn this simplifies both the radial component of radiation reaction and the Schott energy, because, according to our above result (2.17), these contain respectively $d\widehat{\Phi}_4/dt$ and $\widehat{\Phi}_4$. [Note the mnemonic rule that the indices get multiplied by a factor of two when passing from the notation of Sec. II to the notation here, $Z_1 \to X_2, Z_2 \to X_4, \Phi_1 \to \widehat{\Phi}_2$ and $\Phi_2 \to \widehat{\Phi}_4$.]

For instance, at the Newtonian level, the minimal decomposition of $\widehat{\Phi}_{EJ}$ reads

$$\widehat{\Phi}_{EJ}^{e(\text{Newt})}(X_I) = \frac{8}{5}\nu \left(\frac{GM}{r_e}\right)^3 \left[X_2 \left(\frac{4}{3}X_3 - X_4\right) + X_4 \left(2X_3 - 2X_4\right)\right], \tag{3.51}$$

while its 2PN-accurate generalization reads

$$\widehat{\Phi}_{EJ}^{e}(X_{I}) = X_{2}\widehat{\Phi}_{2}(X_{2}, X_{3}, X_{4}) + X_{4}\widehat{\Phi}_{4}(X_{3}, X_{4})$$

$$\equiv \left(\frac{GM}{r_{e}}\right)^{3} \left[X_{2}\widecheck{\Phi}_{2}(X_{2}, X_{3}, X_{4}) + X_{4}\widecheck{\Phi}_{4}(X_{3}, X_{4})\right]$$
(3.52)

where we found it convenient to factorize the term $(GM/r_e)^3$ in the above expression so that

$$\widehat{\Phi}_2(X_2, X_3, X_4) = (X_3^e)^3 \widecheck{\Phi}_2, \qquad \widehat{\Phi}_4(X_3, X_4) = (X_3^e)^3 \widecheck{\Phi}_4, \qquad (3.53)$$

with

$$\begin{split} \check{\Phi}_2 &= \frac{8}{5}\nu \left(\frac{4}{3}X_3^e - X_4^e\right) \\ &+ \epsilon^2 \left(\frac{236}{105}\nu^2 X_{24}^e - \frac{5252}{105}\nu X_{33}^e - \frac{608}{105}\nu X_{23}^e - \frac{256}{105}\nu X_{44}^e - \frac{484}{105}\nu^2 X_{34}^e \right. \\ &+ \frac{548}{105}\nu X_{24}^e + \frac{76}{21}\nu^2 X_{44}^e + \frac{24}{35}\nu^2 X_{33}^e - \frac{80}{21}\nu^2 X_{23}^e + \frac{1300}{21}\nu X_{34}^e\right) \\ &+ \epsilon^4 \left(\frac{1756}{63}\nu^2 X_{333}^e + \frac{854948}{2835}\nu X_{333}^e + \frac{1112}{105}\nu^2 X_{223}^e + \frac{1378}{45}\nu X_{233}^e + \frac{120268}{945}\nu^2 X_{233}^e \right. \\ &+ \frac{416}{105}\nu X_{223}^e - \frac{45916}{315}\nu^2 X_{234}^e - \frac{4066}{35}\nu X_{234}^e - \frac{32}{21}\nu X_{244}^e - \frac{1973}{315}\nu X_{224}^e \\ &+ \frac{398}{21}\nu^2 X_{244}^e - \frac{499}{63}\nu^2 X_{224}^e + \frac{1496}{315}\nu X_{344}^e - \frac{14597}{35}\nu X_{334}^e - \frac{25442}{315}\nu^2 X_{344}^e \end{split}$$

$$-\frac{892}{105}\nu^{2}X_{334}^{e} + \frac{668}{35}\nu^{2}X_{444}^{e} - \frac{289}{35}\nu X_{444}^{e} + \frac{701}{35}\nu^{3}X_{444}^{e} + \frac{9164}{945}\nu^{3}X_{333}^{e} -\frac{2428}{63}\nu^{3}X_{344}^{e} + \frac{1459}{315}\nu^{3}X_{334}^{e} - \frac{176}{105}\nu^{3}X_{244}^{e} - \frac{857}{315}\nu^{3}X_{224}^{e} + \frac{16}{3}\nu^{3}X_{223}^{e} + \frac{1672}{945}\nu^{3}X_{233}^{e} - \frac{4}{9}\nu^{3}X_{234}^{e} \right),$$

$$(3.54)$$

and

$$\begin{split} & \check{\Phi}_{4} = \frac{16}{5}\nu(X_{3}^{e} - X_{4}^{e}) \\ & + \epsilon^{2} \left(-\frac{704}{105}\nu^{2}X_{33}^{e} + \frac{278}{105}\nu X_{44}^{e} - \frac{256}{105}\nu^{2}X_{44}^{e} + \frac{568}{35}\nu X_{34}^{e} + \frac{1168}{105}\nu^{2}X_{34}^{e} - \frac{538}{35}\nu X_{33}^{e} \right) \\ & + \epsilon^{4} \left(-\frac{58}{45}\nu X_{444}^{e} - \frac{1135}{63}\nu^{2}X_{344}^{e} - \frac{14597}{315}\nu^{2}X_{334}^{e} - \frac{286}{315}\nu X_{334}^{e} - \frac{9832}{315}\nu^{3}X_{334}^{e} \right. \\ & \left. + \frac{44}{35}\nu^{3}X_{444}^{e} + \frac{3272}{945}\nu X_{333}^{e} + \frac{6082}{945}\nu^{3}X_{333}^{e} + \frac{1377}{35}\nu^{2}X_{333}^{e} + \frac{1363}{315}\nu^{2}X_{444}^{e} - \frac{6536}{315}\nu X_{344}^{e} \right. \\ & \left. + \frac{654}{35}\nu^{3}X_{344}^{e} \right) \,. \end{split} \tag{3.55}$$

It should be noted that $\check{\Phi}_2$ and $\check{\Phi}_4$ have the dimension of V^2 . Moreover, in the circular orbit limit $X_2 = 0 = X_4$ (for a later use) the above expressions reduce to

$$\check{\Phi}_{2}(0, X_{3}^{e}, 0) = \frac{32}{15}\nu X_{3}^{e} \left[1 + \epsilon^{2} X_{3}^{e} \left(\frac{9}{28}\nu - \frac{1313}{56} \right) + \epsilon^{4} X_{33}^{e} \left(\frac{2291}{504}\nu^{2} + \frac{2195}{168}\nu + \frac{213737}{1512} \right) \right] \\
\check{\Phi}_{4}(0, X_{3}^{e}, 0) = \frac{16}{5}\nu X_{3}^{e} \left[1 + \epsilon^{2} X_{3}^{e} \left(-\frac{44}{21}\nu - \frac{269}{56} \right) + \epsilon^{4} X_{33}^{e} \left(\frac{3041}{1512}\nu^{2} + \frac{1377}{112}\nu + \frac{409}{378} \right) \right].$$
(3.56)

D. Minimal expressions of \mathcal{F}_r and $E_{\text{(schott)}}$

Having obtained a particular, minimal decomposition of the 2PN-accurate combined flux $\Phi_{EJ}(\mathbf{x}, \mathbf{p})$ in the form (2.15), namely Eq. (3.52), we can now apply our general results (2.17), i.e., derive the corresponding minimal expressions of \mathcal{F}_r and $E_{(\text{schott})}$. Modulo the μ -rescaling $(\tilde{E} = E/\mu, \ \tilde{p} = p/\mu)$, the prefactor $(GM/r_e)^3$ and

 $(\Phi_1 \to \widehat{\Phi}_2, \Phi_2 \to \widehat{\Phi}_4)$, the second Eq. (2.17) yields the following minimal Schott energy per unit reduced mass, $\tilde{E}_{\mathrm{schott}}^{(\mathrm{min})} = E_{\mathrm{schott}}^{(\mathrm{min})}/\mu$

$$\tilde{E}_{\text{schott}}^{(\text{min})} = \frac{1}{c^5} \left(\frac{GM}{r_e}\right)^2 \tilde{p}_r \tilde{\Phi}_4(X_3^e, X_4^e). \tag{3.57}$$

Note that the Newtonian order approximation to the (rescaled) Schott energy reads

$$\tilde{E}_{\text{schott}}^{(\text{min,Newt})} = \frac{1}{c^5} \frac{16\nu}{5} \tilde{p}_r \left(\frac{GM}{r_e}\right)^2 (X_3 - X_4)
= \frac{1}{c^5} \frac{16\nu}{5} \tilde{p}_r \left(\frac{GM}{r_e}\right)^2 \left[\left(\frac{\mathbf{p}}{\mu}\right)^2 - \left(\frac{p_r}{\mu}\right)^2 + O\left(\frac{1}{c^2}\right)\right],$$
(3.58)

where we used Eq. (3.44) to write the second form. The corresponding minimal expression of the (μ -scaled) radiation reaction is obtained from the first Eq. (2.17). To write it explicitly, we first need to derive the value of the ratio \tilde{p}_T/\dot{r} . This is obtained from Hamilton's equation

with

$$\tilde{C}(\mathbf{x}, \mathbf{p}) = \frac{c^2}{h\tilde{\mathcal{H}}_{(eff)}} \frac{A(r_e)}{B(r_e)}$$
(3.60)

 $\dot{r}_e = \frac{\partial \mathcal{H}_{\text{(eob)}}}{\partial p^e} \equiv \tilde{C}(\mathbf{x}, \mathbf{p}) \tilde{p}_r ,$ (3.59)

where h is given by Eq. (3.9) above. The expression (3.60) for \tilde{C} is exact. Here, we shall work with its 2PN-

accurate expansion which is found to be

$$\tilde{C} = 1 + \epsilon^2 \tilde{C}_{1,2}(X_A^e),$$
(3.61)

and the coefficients of $\tilde{C}_{1,2}$ are listed in Appendix B. In terms of \tilde{C} , $\check{\Phi}_2$ and $\check{\Phi}_4$, the radial component of the min-

imal (μ -scaled) radiation-reaction is given by

$$\tilde{\mathcal{F}}_r^{\text{(eob)}} = -\frac{1}{c^5} \left[\frac{1}{\tilde{C}} \frac{(GM)^2}{r_e^3} \, \tilde{p}_r \check{\Phi}_2(X_2^e, X_3^e, X_4^e) + \frac{d}{dt} \left(\left(\frac{GM}{r_e} \right)^2 \check{\Phi}_4(X_3^e, X_4^e) \right) \right] \,. \tag{3.62}$$

Let us also recall that the azimuthal component of the minimal (μ -scaled) radiation-reaction is simply given by

$$\tilde{\mathcal{F}}_{\phi}^{(\text{eob})} = -\tilde{\Phi}_{J}^{(\text{eob})} = -\frac{1}{c^{5}} \hat{\Phi}_{J}^{e}$$

$$= \frac{1}{c^{5}} \left(\frac{GM}{r_{e}}\right)^{3} j B_{1,3}(X_{A}^{e}). \tag{3.63}$$

For illustration, let us display the leading-order ("Newtonian order") terms in these expressions. To get in explicit form the leading order expression of $\tilde{\mathcal{F}}_r^{(\text{eob})}(\mathbf{x}, \mathbf{p})$ we need to perform the time derivative in Eq. (3.62) by using the unperturbed (conservative) equations of motion. Here, we get some simplifications from having chosen $\hat{\Phi}_4$ as a function of X_3 and X_4 only. Indeed, as $X_3^e = GM/r_e$

and

$$X_4^{\text{(Newt)}} = -\frac{\tilde{p}_\phi^2}{r^2} + \frac{GM}{r},$$
 (3.64)

(where p_{ϕ} is constant along the conservative dynamics), the time derivative of X_3 and X_4 are both proportional to \dot{r} , e.g.

$$\frac{dX_4^{\text{(Newt)}}}{dt} = \frac{\dot{r}}{r} \left(2\frac{\tilde{p}_{\phi}^2}{r^2} - \frac{GM}{r} \right) + O\left(\frac{1}{c^5}\right). \tag{3.65}$$

Re-expressing the result in terms of $\tilde{p}_r = \dot{r}(1 + O(c^{-2}))$ we get

$$\tilde{\mathcal{F}}_r(\mathbf{x}, \mathbf{p})^{\text{(Newt)}} = \frac{1}{c^5} \frac{8}{15} \nu \frac{(GM)^2}{r^3} \tilde{p}_r \left(21 \tilde{p}^2 - 21 \tilde{p}_r^2 - \frac{GM}{r} \right) + O\left(\frac{1}{c^7}\right)$$
(3.66)

which, at this order, could alternatively be written in terms of velocities

$$\tilde{\mathcal{F}}_r(\mathbf{x}, \mathbf{v})^{\text{(Newt)}} = \frac{1}{c^5} \frac{8}{15} \nu \frac{(GM)^2}{r^3} \dot{r} \left(21v^2 - 21\dot{r}^2 - \frac{GM}{r} \right) + O\left(\frac{1}{c^7}\right). \tag{3.67}$$

The corresponding, Newtonian order, results for $\tilde{\mathcal{F}}_{\phi}(\mathbf{x}, \mathbf{p})^{(\text{Newt})}$ read

$$\tilde{\mathcal{F}}_{\phi}(\mathbf{x}, \mathbf{p})^{\text{(Newt)}} = -\frac{1}{c^5} \frac{8}{5} \nu \left(\frac{GM}{r}\right)^3 \frac{\tilde{p}_{\phi}}{GM} \left(2\tilde{p}^2 - 3\tilde{p}_r^2 + 2\frac{GM}{r}\right) + O\left(\frac{1}{c^7}\right)$$

$$\tilde{\mathcal{F}}_{\phi}(\mathbf{x}, \mathbf{v})^{\text{(Newt)}} = -\frac{1}{c^5} \frac{8}{15} \nu \frac{(GM)^2}{r} \dot{\phi} \left(2v^2 - 3\dot{r}^2 + 2\frac{GM}{r}\right) + O\left(\frac{1}{c^7}\right).$$
(3.68)

The explicit 2PN-accurate versions of our minimal $\tilde{E}_{(\mathrm{schott})}$, $\tilde{\mathcal{F}}_r$ and $\tilde{\mathcal{F}}_\phi$ are given in Appendix C and D. They are expressed there in terms of $X_A = (X_1^e, X_2^e, X_3^e)$ and have the forms

$$\tilde{E}_{(\text{schott})}^{(\text{min})}(\mathbf{x}, \mathbf{p}) = \frac{1}{c^5} \tilde{p}_r \left(\frac{GM}{r_e}\right)^2 \left(C_A X_A^e + \epsilon^2 C_{AB} X_{AB}^e + \epsilon^4 C_{ABC} X_{ABC}^e\right)
\tilde{\mathcal{F}}_r(\mathbf{x}, \mathbf{p}) = \frac{1}{c^5} \frac{(GM)^2}{r^3} \tilde{p}_r (R_A X_A^e + \epsilon^2 R_{AB} X_{AB}^e + \epsilon^4 R_{ABC} X_{ABC}^e)
\tilde{\mathcal{F}}_\phi(\mathbf{x}, \mathbf{p}) = \frac{1}{c^5} \left(\frac{GM}{r}\right)^3 \frac{\tilde{p}_\phi}{GM} \left(S_A X_A^e + \epsilon^2 S_{AB} X_{AB}^e + \epsilon^4 S_{ABC} X_{ABC}^e\right),$$
(3.69)

where the coefficients $C_{A_1...A_n}$, $R_{A_1...A_n}$, $S_{A_1...A_n}$ are explicitly displayed in Eqs. (C2)-(D8).

The Schott energy as a function of X_2 , X_3 and X_4 (especially useful to study their limiting values along circular orbits) is given by Eq. (3.57), while the radial and azimuthal components of the radiation-radiation force follow from Eqs. (3.62) and (3.63), i.e.,

$$\tilde{\mathcal{F}}_r(X_2^e, X_3^e, X_4^e) = \frac{1}{c^5} \left(\frac{GM}{r}\right)^3 \tilde{p}_r(T_I X_I^e + \epsilon^2 T_{IJ} X_{IJ}^e + \epsilon^4 T_{IJK} X_{IJK}^e)$$

$$\tilde{\mathcal{F}}_\phi(X_2^e, X_3^e, X_4^e) = \frac{1}{c^5} \left(\frac{GM}{r}\right)^3 j(V_I X_I^e + \epsilon^2 V_{IJ} X_{IJ}^e + \epsilon^4 V_{IJK} X_{IJK}^e)$$
(3.70)

where I=2,3,4 and the coefficients $T_{I_1...I_n}$, $V_{I_1...I_n}$ are explicitly displayed in Eqs. (D12)-(D14). Note that if one wishes to express $\tilde{\mathcal{F}}_{\phi}$ entirely in terms of X_2 , X_3 and X_4 , the (rescaled) angular momentum term j should also be expanded in terms of X_2 , X_3 and X_4 ; the result is the following

$$j = \frac{\sqrt{X_1^e - X_2^e}}{X_3^e} = \frac{\sqrt{X_3^e - X_4^e}}{X_3^e} \left[1 + \frac{W_1}{X_3^e - X_4^e} \epsilon^2 + \frac{W_2}{(X_3^e - X_4^e)^2} \epsilon^4 \right]$$
(3.71)

where

$$\begin{split} W_1 &= \frac{\nu + 1}{4} X_{44}^e + \frac{\nu - 5}{4} X_{34}^e - \frac{\nu + 1}{4} X_{24}^e + \frac{3}{2} X_{33}^e + X_{23} \\ W_2 &= \frac{\nu^2 + 8\nu + 1}{32} X_{4444}^e + \frac{-4\nu^2 - 22\nu - 24}{32} X_{3444} + \frac{\nu^2 - 4\nu + 1}{16} X_{2444}^e \\ &\quad + \frac{-3\nu^2 + 4\nu + 121}{32} X_{3344}^e + \frac{3(\nu^2 - 1)}{16} X_{2344} - \frac{3(\nu^2 + 1)}{32} X_{2244}^e \\ &\quad + \frac{\nu^2 + 25\nu - 105}{16} X_{3334}^e - \frac{\nu^2 - 24\nu - 2}{8} X_{2334}^e + \frac{\nu^2 + 3\nu + 5}{16} X_{2234}^e + \frac{-12\nu + 27}{8} X_{3333}^e \\ &\quad - \frac{96\nu + 16}{32} X_{2333}^e - \frac{1}{2} X_{2233}^e \,. \end{split} \tag{3.72}$$

In the circular orbit limit these quantities reduce to

$$W_1(0, X_3^e, 0) = \frac{3}{2} X_{33}^e, \qquad W_2(0, X_3^e, 0) = \frac{-12\nu + 27}{8} X_{3333}^e.$$
 (3.73)

IV. NON MINIMAL CHOICES AND ASSOCIATED GAUGE FREEDOM

Iyer and Will [33, 34] and later Gopakumar et al. [40] have shown that, at each order in the PN expansion, there is a multi-parameter arbitrariness in the construction of a radiation-reaction force by the balance method, and that this arbitrariness is linked to the freedom in the choice of coordinate gauge. Let us briefly discuss how this arbitrariness enters our approach. First, it can be checked that our simplifying constraint (2.9) that the Schott contribution to the angular momentum vanishes, $J_{\rm (schott)}=0$, corresponds to part of the freedom found by Iyer and Will.

Indeed, one easily checks that within their approach, all the (non necessarily vanishing)parameters entering $J_{(\text{schott})}$ are linearly independent, i.e., are unconstrained by the set of linear equations they obtained. Within our approach, this is immediately clear as we have obtained a solution with $J_{(\text{schott})} = 0$, so that by choosing some given, general (nonzero) expression for $J_{(\text{schott})}$ (such that $\dot{J}_{(\text{schott})}$ vanishes along circular motions) we

will be able to straightforwardly construct a corresponding (minimal) radiation reaction force. [Indeed, the condition that $\dot{J}_{(\rm schott)}$ vanishes along circular motion will introduce extra source terms in the equation (2.11) for \mathcal{F}_r and $E_{(\rm schott)}$, linked to extra terms linear in Z_1 and Z_2 in the right hand side of (2.11), coming from an extra $\dot{\phi}(\delta\mathcal{F}_{\phi})$ contribution to Φ_{EJ} , linked to $\delta\mathcal{F}_{\phi} = -\dot{J}_{(\rm schott)}$.] This freedom in the choice of $J_{(\rm schott)}$ is parametrized by: (i) one parameter (λ_0^J) at the leading ("Newtonian") order, (ii) three parameters $(\lambda_2^J, \lambda_3^J, \lambda_4^J)$ at the 1PN order, and (iii) six parameters $(\lambda_{22}^J, \lambda_{33}^J, \lambda_{44}^J, \lambda_{23}^J, \lambda_{34}^J)$ at the 2PN order. The general form of $\tilde{J}_{(\rm schott)} = J_{(\rm schott)}/\mu$ can be written as

$$\tilde{J}_{(\text{schott})}^{(\text{non min})} = \frac{1}{c^5} \tilde{p}_r \tilde{p}_\phi \left(\frac{GM}{r_e}\right)^2 \cdot \left(\lambda_0^J + \epsilon^2 \lambda_I^J X_I + \epsilon^4 \lambda_{IJ}^J X_I X_J\right) ,$$
(4.1)

where the free gauge parameters parametrize the coefficients of a general polynomial in $X_I = (X_2, X_3, X_4)$.

Note that these parameters were indicated differently in previous papers [2, 33, 34]. In particular, the single J-related parameter λ_0 at leading ("Newtonian") order

was previously notated as

$$\beta_2^{GII} = \alpha^{IW} = \bar{\alpha}^{BD} \tag{4.2}$$

and was normalized so that $\lambda_0^J = (8/5)\nu\beta_2^{GII}$.

Besides the parameters associated with the (non minimal) choice of a non vanishing $J_{(\text{schott})}$, there are further arbitrary parameters which, in our approach, correspond to further non minimal choices in the construction of $E_{(\text{schott})}$. Indeed, our general result (2.17) shows that the arbitrariness in the coefficient Φ_2 of Z_2 in the decomposition (2.15), will directly affect $E_{(\text{schott})}$, and then \mathcal{F}_r . [Given a choice of Φ_2 , compatible with (2.15), the corresponding Φ_1 is uniquely determined.] As discussed above, the arbitrariness in Φ_2 is parametrized by a general term $\propto Z_1 = p_r^2 = X_2$. In terms of the relevant basis X_2, X_3, X_4 (with $X_2 \propto Z_1$ and $X_4 \propto Z_2$) the arbitrariness in $\widehat{\Phi}_4 \sim \Phi_2$ in Eq. (3.41) is of the general form

$$\widehat{\Phi}_{4}^{(\text{non min})}(X_{I}) = \nu X_{2} \left(\lambda_{0}^{J} + \epsilon^{2} \lambda_{I}^{J} X_{I} + \epsilon^{4} \lambda_{II}^{J} X_{I} X_{J} \right) , \qquad (4.3)$$

corresponding to an additional non minimal contribution to $E_{(\mathrm{schott})}$ of the form

$$E_{\text{(schott)}}^{\text{(non min)}} = \frac{\nu}{c^5} \tilde{p}_r^3 \left(\frac{GM}{r_e}\right)^2 \cdot \left(\lambda_0^E + \epsilon^2 \lambda_I^E X_I + \epsilon^4 \lambda_{IJ}^E X_I X_J\right). \tag{4.4}$$

This expression shows that the additional gauge-freedom associated with such non minimal choices in the Schott energy is parametrized by: (i) one parameter λ_0^E at the leading (Newtonian) order, (ii) three parameters $(\lambda_2^E, \lambda_3^E, \lambda_4^E)$ at the 1PN order, and (iii) six parameters $(\lambda_{22}^E, \lambda_{33}^E, \lambda_{44}^E, \lambda_{23}^E, \lambda_{24}^E, \lambda_{34}^E)$ at the 2PN order.

In terms of the notation of [40] (if we approximately identify their Lagrangian framework with our Hamiltonian one) these parameters correspond, respectively, to: (i) α_3 , (ii) ξ_2, ξ_4, ξ_5 and (iii) $\psi_2, \psi_4, \psi_6, \psi_7, \psi_8, \psi_9$, i.e. to the following contributions ($\propto \dot{r}^3$) to the Schott energy considered in [40]):

$$\begin{split} E_{(\text{schott})}^{(\text{non min,Newt})} &= \alpha_3 \frac{16}{5} \nu \frac{G^2 M^2}{c^5 r^2} \dot{r}^3 \\ E_{(\text{schott})}^{(\text{non min,1PN})} &= \frac{16}{5} \nu \frac{G^2 M^2}{c^5 r^2} \dot{r}^3 \left(\xi_2 v^2 + \xi_4 \dot{r}^2 \right) \end{split}$$

$$+\xi_{5} \frac{GM}{r}$$

$$E_{\text{(schott)}}^{\text{(non min, 2PN)}} = \frac{16}{5} \nu \frac{G^{2} M^{2}}{c^{5} r^{2}} \dot{r}^{3} \left(\psi_{2} v^{4} + \psi_{4} v^{2} \dot{r}^{2} + \psi_{6} v^{2} \frac{GM}{r} + \psi_{7} \dot{r}^{4} + \psi_{8} \dot{r}^{2} \frac{GM}{r} + \psi_{9} \left(\frac{GM}{r} \right)^{2} \right).$$

$$(4.5)$$

Summarizing: the arbitrariness in the construction of a radiation-reaction force is parametrized by the parameters $\lambda_0^J, \, \lambda_{I_1}^J, \, \lambda_{I_1 I_2}^J \dots$ entering the (non-minimal) Schott angular momentum (4.1), together with the parameters $\lambda_0^E, \, \lambda_{I_1}^E, \, \lambda_{I_1 I_2}^E \dots$ entering the (non-minimal) $O(\tilde{p}_r^3)$ Schott energy (4.4) (expressed as a function of $X_2 = \tilde{p}_r^2$, X_3 and X_4). It is easy to see that the number of arbitrary parameters entering the nPN order is equal to

$$a_n = \binom{n+2}{n} = \binom{n+2}{2} = \frac{(n+1)(n+2)}{2}, \quad (4.6)$$

for each one of these sources, with $a_0 = 1$, $a_1 = 3$, $a_2 = 6$, $a_3 = 10$, etc.

V. SOME APPLICATIONS OF OUR RESULTS

A. Schott energy along quasi-circular inspirals

Recently, Damour, Nagar, Pollney and Reisswig [55] have compared several different functional relations E(J)between the energy E and the angular momentum J of a binary system evolving along a radiation-reaction driven sequence of quasi-circular orbits. In particular, they compared a relation $E^{NR}(J)$ obtained from accurate numerical relativity (NR) simulations, to several of the relations $E^{EOB}(J)$ that can be derived from EOB theory (under various approximations). Actually, the NR relation $E^{\rm NR}(J)$ computed in Ref. [55] was obtained by defining the NR energy $E^{\rm NR}$ and the NR angular momentum as being their initial values minus the time integral of their respective NR fluxes, $\Phi_E^{\rm NR}$ and $\Phi_J^{\rm NR}$ (as recorded at infinity). In view of our general balance equations (2.7), we see that (modulo numerical errors) the NR energies and angular momenta can be identified with the sum of the system plus Schott contributions:

$$E^{\text{NR}}(t) = E_{\text{(system)}}(\mathbf{x}(t), \mathbf{p}(t)) + E_{\text{(schott)}}(\mathbf{x}(t), \mathbf{p}(t))$$

$$J^{\text{NR}}(t) = J_{\text{(system)}}(\mathbf{x}(t), \mathbf{p}(t)) + J_{\text{(schott)}}(\mathbf{x}(t), \mathbf{p}(t)).$$
(5.1)

On the other hand, one of the tenets of the current implementation of the EOB formalism is to require that the ϕ -component of the radiation-reaction force be equal, at

any moment, to minus the angular momentum flux Φ_J .

In view of the second Eq. (2.8), this means that the EOB formalism has chosen a "gauge" where

$$J_{\text{(schott)}}^{\text{EOB}}(\mathbf{x}(t), \mathbf{p}(t)) = 0.$$
 (5.2)

In view of this, it is consistent to identify the instantaneous NR angular momentum $J^{\rm NR}(t)$ with the EOB one $J^{\rm EOB}$, which indeed measures the angular momentum of the system, $J_{\rm (system)}$):

$$J^{\text{NR}}(t) = J^{\text{EOB}}(\mathbf{x}(t), \mathbf{p}(t)). \tag{5.3}$$

By contrast, in view of the first equation (5.1), the EOB measure of the total energy of the system, defined as

$$E^{\text{EOB}}(\mathbf{x}(t), \mathbf{p}(t)) = \mathcal{H}_{(\text{eob})}(\mathbf{x}(t), \mathbf{p}(t)) - Mc^{2}$$
$$= E_{(\text{system})}(\mathbf{x}(t), \mathbf{p}(t)), \qquad (5.4)$$

cannot be simply identified with the NR computed energy $E^{\rm NR}$. Indeed, one expects the relation

$$E^{\mathrm{NR}}(t) = E^{\mathrm{EOB}}(\mathbf{x}(t), \mathbf{p}(t)) + E^{\mathrm{EOB}}_{(\mathrm{schott})}(\mathbf{x}(t), \mathbf{p}(t)) \,. \eqno(5.5)$$

In conclusion, as was already pointed out in Ref. [55], the NR-derived functional relation $E^{\rm NR}(J)$ should differ from the EOB derived one $E^{\rm EOB}(J)$ by the quantity $E_{\rm (schott)}(t)$, re-expressed in terms of the corresponding instantaneous angular momentum $J(t)=J^{\rm NR}(t)=J^{\rm EOB}(t)$.

Our results provide, for the first time, the explicit analytical value of $E_{\rm (schott)}$, namely the first of Eqs. (3.69)

(see Appendix C). Note that $E_{(\text{schott})}$ is proportional to \tilde{p}_r , which stays rather small all along the radiation-reaction driven sequence of quasi-circular inspiralling orbits, including most of the subsequent plunge phase (see Fig. 1 of [2]). The smallness of \tilde{p}_r further implies that the numerical value of $E_{(\text{schott})}$ is approximately gauge-invariant during the inspiral and the plunge. Indeed, Eq. (4.4) above shows that the general non-minimal contribution to $E_{(\text{schott})}$ contains an overall factor \tilde{p}_r^3 , instead of the corresponding factor \tilde{p}_r in $E_{(\text{schott})}^{(\text{min})}$. The ratio $E_{(\text{schott})}^{(\text{non min})}/E_{(\text{schott})}^{(\text{min})}$ is therefore generally expected to be numerically of order \tilde{p}_r^2 , and hence small during the inspiral (and even the plunge).

In addition, during the inspiral, i.e., before crossing the Last Stable (circular) Orbit (LSO), the dimensionless scalar $X_4^e/c^2 = \tilde{Z}_2/c^2 = (r_e/c^2)\partial \tilde{\mathcal{H}}_{(\mathrm{cob})}/\partial r_e$ will also be numerically small. [Indeed, the orbital radius $r_e(t)$ approximately stays at the bottom of the effective radial potential $\tilde{\mathcal{H}}_{(\mathrm{cob})}(j,r_e)$ during the inspiral.] The numerical value of $E_{(\mathrm{schott})}$ during the inspiral can then be approximately evaluated by neglecting X_4^e in $\hat{\Phi}_4(X_3^e,X_4^e)$. This leads to an approximate, simplified expression for $E_{(\mathrm{schott})}$, along the inspiral, as a function of the EOB radius r_e

$$\tilde{E}_{(\mathrm{schott})}^{(\mathrm{inspiral})} \simeq \tilde{E}_{(\mathrm{schott})}^{(\mathrm{min})} \simeq \frac{1}{c^5} \tilde{p}_r \hat{\Phi}_4(X_3^e, 0),$$
 (5.6)

i.e., explicitly

$$\tilde{E}_{\text{(schott)}}^{\text{(inspiral)}}(t) \simeq \frac{\nu}{c^5} \frac{16}{5} \tilde{p}_r \left(\frac{GM}{r_e}\right)^3 \left[1 - \frac{1}{168} (807 + 352\nu) \left(\frac{GM}{r_e}\right) \epsilon^2 \right]
\frac{1}{3024} (6082\nu^2 + 37179\nu + 3272) \left(\frac{GM}{r_e}\right)^2 \epsilon^4 ,$$
(5.7)

Note that $\tilde{E}_{(\mathrm{schott})}^{(\mathrm{inspiral})}(t)$ is negative (because $\tilde{p}_r \sim \dot{r} < 0$ during the inspiral). It would be interesting to take into account the modifications of the EOB/NR comparison of Ref. [55] introduced by the presence of the Schott contribution to the energy (especially during the late inspiral and the plunge). This might allow one to refine the conclusions of Ref. [55] and to extract some information about the exact form of the EOB Hamiltonian.

B. About the radial component of radiation-reaction

When Buonanno and Damour [2] incorporated radiation-reaction effects in the EOB formalism, they suggested that it is possible to use the radiative gauge freedom to put the radiation-reaction force in the simpli-

fied form

$$\mathcal{F}_r = 0 \tag{5.8}$$

$$\mathcal{F}_{\phi} = -\Phi_{J} \,. \tag{5.9}$$

For instance, at the Newtonian order they argued that the choice

$$\bar{\alpha}_{\rm BD} \equiv \alpha_{\rm IW} \equiv \beta_{\rm 2GII} = -\frac{10}{3}$$
 (5.10)

of one of the two free gauge parameters entering $\mathcal{F}_i^{(\mathrm{Newt})}$ ensured the vanishing of the radial component $\mathcal{F}_r^{(\mathrm{Newt})}$. This statement is correct. However, this specific choice of $\bar{\alpha}_{\mathrm{BD}} \equiv \alpha_{\mathrm{IW}} \equiv \beta_{\mathrm{2GII}}$ conflicts with the second requirement (5.9) that \mathcal{F}_{ϕ} be identified with minus the angular momentum flux. Indeed, our results above (as well as the previous results of Iyer and Will) show that the simplifying requirement (5.9) actually determines the value

of half of the free gauge parameters entering \mathcal{F}_i . More precisely, they determine the values of the parameters $\lambda_{I_1...I_n}^J$ (n=0,1,2) entering $J_{(\mathrm{schott})}^{(\mathrm{non\,min})}$, Eq. (4.1) (namely $\lambda_{I_1...I_n}^J=0$). One the other hand, as pointed out in Sec. IV above, the Newtonian order $J_{(\mathrm{schott})}$ -related parameter λ_0^J happens to be proportional to the parameter $\bar{\alpha}_{\mathrm{BD}}=\alpha_{\mathrm{IW}}=\beta_{2GII}$ which needed to take the nonzero value (5.10). We see therefore that the choice (5.10) corresponds to a non-minimal (i.e., non vanishing) value for $J_{(\mathrm{schott})}$, in conflict with the second, simplifying requirement (5.9).

In view of this result, we henceforth advocate to incorporate radiation-reaction in the EOB formalism by consistently enforcing the minimal choice

$$\mathcal{F}_{\phi} = -\Phi_{I}, \qquad (5.11)$$

corresponding to

$$J_{\text{(schott)}}^{\text{EOB}}(\mathbf{x}(t), \mathbf{p}(t)) = 0,$$
 (5.12)

i.e., $\lambda_{I_1...I_n}^J=0$. This choice necessarily implies a *nonzero* value for \mathcal{F}_r . In particular, if we also require the second minimal choice,

$$E_{(\mathrm{schott})}^{\mathrm{EOB}}(\mathbf{x}(t),\mathbf{p}(t)) = E_{(\mathrm{schott})}^{\mathrm{EOB}\,\mathrm{min}}(\mathbf{x}(t),\mathbf{p}(t))\,, \quad (5.13)$$

we have seen above that \mathcal{F}_r is completely determined, and has the form

$$\tilde{\mathcal{F}}_r = \frac{\nu}{c^5} \tilde{p}_r \frac{(GM)^2}{r_o^3} (R_A X_A^e + \epsilon^2 R_{AB} X_{AB}^e + \epsilon^4 R_{ABC} X_{ABC}^e), \qquad (5.14)$$

where the coefficients $R_{A_1...A_n}$ are listed in Appendix D. If we consider the case of a quasi-circular inspiral we can neglect $X_2^e = \tilde{Z}_1 = \tilde{p}_r^2$, and replace $X_1^e = \tilde{p}^2$ by the expression obtained by setting X_2^e and X_4^e to zero in the relation (3.47).

Specialized along circular orbits, relation (3.47) be-

comes

$$X_1^{\text{(circ)}} = X_3^e + 3\epsilon^2 X_{33}^e - 3(\nu - 3)\epsilon^4 X_{333}^e$$
. (5.15)

This leads to the following approximated form of $\tilde{\mathcal{F}}_r$

$$\tilde{\mathcal{F}}_r^{\text{(inspiral)}} \simeq \frac{\nu}{c^5} \frac{32}{3} \tilde{p}_r \frac{(GM)^3}{r_e^4} \left[1 - \frac{1}{280} (1133 + 944\nu) \left(\frac{GM}{r_e} \right) \epsilon^2 + \frac{1}{15120} (-175549 + 322623\nu + 70794\nu^2) \left(\frac{GM}{r_e} \right)^2 \epsilon^4 \right].$$
(5.16)

It might be useful to record the value of the ratio between $\tilde{\mathcal{F}}_r$ and $\tilde{\mathcal{F}}_\phi$ during inspiral. To this end, we first note that

the inspiral value of $\tilde{\mathcal{F}}_{\phi}$ [obtained by replacing $X_2^e \to 0$ and $X_4^e \to 0$ in Eq. (3.63)] reads

$$\tilde{\mathcal{F}}_{\phi}^{\text{(inspiral)}} \simeq -\frac{\nu}{c^5} \frac{32}{5} \left(\frac{GM}{r_e}\right)^{7/2} \left[1 - \frac{1}{336} (588\nu + 1247) \left(\frac{GM}{r_e}\right) \epsilon^2 + \frac{1}{18144} (-89422 + 153369\nu + 9072\nu^2) \left(\frac{GM}{r_e}\right)^2 \epsilon^4\right].$$
(5.17)

so that we have the ratio

$$\frac{\tilde{\mathcal{F}}_r^{\text{(inspiral)}}}{\tilde{\mathcal{F}}_{\phi}^{\text{(inspiral)}}} = -\frac{5}{3}GM\frac{\tilde{p}_r}{\tilde{p}_{\phi}} \left[1 + \left(-\frac{227}{140}\nu + \frac{1957}{1680} \right) \left(\frac{GM}{r_e} \right) \epsilon^2 + \left(\frac{753}{560}\nu^2 + \frac{165703}{70560}\nu - \frac{25672541}{5080320} \right) \left(\frac{GM}{r_e} \right)^2 \epsilon^4 \right]. \tag{5.18}$$

This result is consistent with Eqs. (3.14), (3.18) of [2] with the value $\bar{\alpha}_{BD} = 0$ (i.e., $\lambda_0^J = 0$). We leave

to future work a detailed study of the consequences of incorporating in the EOB formalism the non-vanishing value of $\tilde{\mathcal{F}}_r$ advocated here. The preliminary comparison performed at the end of Sec. V in Ref. [2] (between using $\tilde{\mathcal{F}}_r/\tilde{\mathcal{F}}_\phi=0$ and $\tilde{\mathcal{F}}_r/\tilde{\mathcal{F}}_\phi=\dot{r}/(r^2\dot{\phi})$) indicates that the effect of the more consistent value of $\tilde{\mathcal{F}}_r/\tilde{\mathcal{F}}_\phi$ found

here will be small. However, modern use of EOB theory aims at a very high accuracy in the phasing, for which the new value of $\tilde{\mathcal{F}}_r$ will probably have a significant effect. Let us also recall that along circular orbits, one finds (at 2PN order), using $X_1^{(\mathrm{circ})} = \tilde{p}_\phi^2/r^2$ and Eq. (5.15),

$$\tilde{p}_{\phi} = \sqrt{GMr_e} \left[1 + \frac{3}{2} \frac{GM}{r_e} \epsilon^2 - \frac{3}{8} (4\nu - 9) \left(\frac{GM}{r_e} \right)^2 \epsilon^4 \right]$$
 (5.19)

and hence, for $\Omega^{(\text{circ})} = \partial \mathcal{H}_{(\text{eob})} / \partial p_{\phi}|_{\text{circ}}$,

$$\frac{GM\Omega^{\text{(circ)}}}{c^3} = \left(\frac{GM}{c^2 r_e}\right)^{3/2} \left[1 + \frac{\nu}{2} \frac{GM}{r_e} \epsilon^2 + \frac{3}{8} (\nu - 5) \left(\frac{GM}{r_e}\right)^2 \epsilon^4 \right]. \tag{5.20}$$

The latter equation implies the following expression for the dimensionless frequency parameter x, i.e.,

$$x \equiv \left(\frac{GM\Omega^{\text{(circ)}}}{c^3}\right)^{2/3} = \left(\frac{GM}{c^2 r_e}\right) \left[1 + \frac{\nu}{3} \frac{GM}{c^2 r_e} + \frac{\nu}{36} (-45 + 8\nu) \left(\frac{GM}{c^2 r_e}\right)^2\right]; \tag{5.21}$$

inverting (perturbatively) this relation yields

$$\frac{GM}{c^2r_e} = x - \frac{1}{3}\nu x^2 + \frac{5}{4}\nu x^3 \,,$$
(5.22)

so that, in terms of x we have

$$\begin{split} \tilde{E}_{(\text{schott})}^{(\text{inspiral})} &= \frac{16}{5} \nu x^3 \tilde{p}_r \left[1 + \left(-\frac{65}{21} \nu - \frac{269}{56} \right) x + \left(\frac{7769}{1512} \nu^2 + \frac{7543}{336} \nu + \frac{409}{378} \right) x^2 \right] \\ \tilde{\mathcal{F}}_r^{(\text{inspiral})} &= \frac{32}{3} \frac{c^3}{GM} \nu x^4 \tilde{p}_r \left[1 + \left(-\frac{494}{105} \nu - \frac{1133}{280} \right) x + \left(\frac{3071}{280} \nu^2 + \frac{55577}{1680} \nu - \frac{175549}{15120} \right) x^2 \right] \\ \tilde{\mathcal{F}}_\phi^{(\text{inspiral})} &= -\frac{32}{5} c^2 \nu x^{7/2} \left[1 + \left(-\frac{35}{12} \nu - \frac{1247}{336} \right) x + \left(\frac{65}{18} \nu^2 + \frac{9271}{504} \nu - \frac{44711}{9072} \right) x^2 \right] . \end{split}$$
(5.23)

The latter expression of $\tilde{\mathcal{F}}_{\phi}^{(\text{inspiral})}$ as a function of the frequency parameter x agrees with well-known previously derived results (see, e.g., Eq. (4.18) in [43]).

C. Hyperbolic orbits: conservative aspects

Up to now, the EOB formalism has been applied only to the description of radiation-reaction driven quasicircular orbits, because these are the orbits of greatest relevance for the current network of ground based gravitational wave detectors. However, we anticipate that it will be useful to apply the EOB approach to other orbits, such as elliptic orbits, but also hyperbolic ones. It is now possible to do so because we have provided above a description of radiation-reaction along general motions. Here, we shall consider the case of hyperbolic motions, and focus on the effect of radiation-reaction on the angle of scattering of a gravitationally interacting binary system (considered in the center of mass system).

Before taking into account the additional effects of the

radiation-reaction force \mathcal{F}_i , let us consider the conservative dynamics of hyperbolic encounters (at the 2PN accuracy). We recall that, at the 2PN accuracy, the relative motion in the orbital plane, r(t), $\phi(t)$ is described (in any PN gauge; harmonic, ADM or EOB) by equations of the form [26, 56–58]

$$\left(\frac{d\hat{r}}{d\hat{t}}\right)^{2} = 2\tilde{E}' + \frac{2'}{\hat{r}} - \frac{(j^{2})'}{\hat{r}^{2}} + \epsilon^{2} \frac{R_{3}}{\hat{r}^{3}} + \epsilon^{4} \frac{R_{4}}{\hat{r}^{4}} + \epsilon^{4} \frac{R_{5}}{\hat{r}^{5}}$$

$$\hat{r}^{2} \frac{d\phi}{d\hat{t}} = j' \left(1 + \epsilon^{2} \frac{G_{1}}{\hat{r}} + \epsilon^{4} \frac{G_{2}}{\hat{r}^{2}} + \epsilon^{4} \frac{G_{3}}{\hat{r}^{3}}\right) . (5.25)$$

Here we have used the scaled variables $(\hat{r} = r/(GM)), \hat{t} = t/(GM))$, and the prime on any quantity Q denotes a multiplicative modification by higher PN terms of the

type $Q' = Q(1 + q_1\epsilon^2 + q_2\epsilon^4)$, where $q_1\epsilon^2$, $q_2\epsilon^4$ (as well as the coefficients $R_p\epsilon^q$, $G_p\epsilon^q$ above) are polynomials (with ν -dependent coefficients) in the dimensionless quantities \tilde{E}/c^2 and $1/(jc)^2$. For instance, at the 1PN accuracy, and in harmonic coordinates [59]

$$2\tilde{E}' = 2\tilde{E} \left(1 + \frac{3}{2} (3\nu - 1) \frac{\tilde{E}}{c^2} + O\left(\frac{1}{c^4}\right) \right)$$
$$2' = 2 \left(1 + (7\nu - 6) \frac{\tilde{E}}{c^2} + O\left(\frac{1}{c^4}\right) \right)$$
$$(j^2)' = j^2 \left(1 + 2(3\nu - 1) \frac{\tilde{E}}{c^2} - (5\nu - 10) \frac{1}{(cj)^2} \right)$$

$$+O\left(\frac{1}{c^4}\right)$$

$$j' = j\left(1 + (3\nu - 1)\frac{\tilde{E}}{c^2} + O\left(\frac{1}{c^4}\right)\right). \tag{5.26}$$

Note that $(j^2)'$ is not the square of j'. Many previous investigations [26, 57–59] were interested in describing the motion as a function of time. Here, we shall instead focus on the shape of the orbit, i.e., \hat{r} as a function of ϕ . This is obtained by eliminating $d\hat{t}$ between Eqs. (5.24) and (5.25). Introducing the dimensionless variable

$$\hat{u} = \frac{(j')^2}{\hat{r}} \tag{5.27}$$

leads to a first-order differential equation for $\hat{u}(\phi)$ of the form

$$\left(\frac{d\hat{u}}{d\phi}\right)^2 = 2\tilde{E}'(j')^2 + 2'\hat{u} - 1'\hat{u}^2 + \epsilon^2\hat{U}_3\hat{u}^3 + \epsilon^4\hat{U}_4\hat{u}^4 + \epsilon^4\hat{U}_5\hat{u}^5 \tag{5.28}$$

where all coefficients $(\tilde{E}', (j')^2, 2', 1', \epsilon^2 \hat{U}_3, \epsilon^4 \hat{U}_4, \epsilon^4 \hat{U}_5)$ are dimensionless. One can then reduce the above equation to a Newtonian-looking equation by a suitable change of (inverse) radial coordinate. Indeed, by appropriately choosing the dimensionless coefficients $\epsilon^2 \hat{c}_1, \epsilon^4 \hat{c}_2, \epsilon^4 \hat{c}_3$ in

$$\bar{u} = \hat{u}(1 + \epsilon^2 \hat{c}_1 \hat{u} + \epsilon^4 \hat{c}_2 \hat{u}^2 + \epsilon^4 \hat{c}_3 \hat{u}^3)$$
 (5.29)

one can get (modulo 3PN terms) an equation for $\bar{u}(\phi)$ of the simple form

$$\left(\frac{d\bar{u}}{d\phi}\right)^2 = 2(\tilde{E}j^2)'' + 2''\bar{u} - 1''\bar{u}^2, \qquad (5.30)$$

where the double prime indicates further multiplicative modifications by higher-PN terms of the usual coefficients entering the Newtonian-order equation for $u^{(N)} \equiv j^2/r$, namely

$$\left(\frac{du^{(N)}}{d\phi}\right)^2 = 2\tilde{E}j^2 + 2u^{(N)} - (u^{(N)})^2.$$
 (5.31)

The general solution of the latter (Newtonian-order) equation is the well known polar equation of a conic,

$$u^{(N)}(\phi) = 1 + e^{(N)}\cos\phi$$
 (5.32)

with $e^{(N)} = \sqrt{1 + 2\tilde{E}j^2}$. By contrast, the general solution of the modified Eq. (5.30) will be of the form

$$\bar{u}(\phi) = C\left(1 + \bar{e}\cos\frac{\phi - \phi_0}{K}\right), \qquad (5.33)$$

where ϕ_0 is an arbitrary integration constant and where \bar{e} , C and K are functions of $\tilde{E}j^2$, \tilde{E}/c^2 and $1/(cj)^2$ which, respectively, reduce to $\sqrt{1+2\tilde{E}j^2}$, 1 and 1 when $1/c^2 \rightarrow 0$. Note that the quantity K measures the periastron advance

$$K \equiv \frac{\Phi}{2\pi} \equiv 1 + k \,, \tag{5.34}$$

where Φ denotes the period of ϕ (i.e., $u(\phi + \Phi) = u(\phi)$ in the elliptic case; see below the definition of Φ in the hyperbolic case), and where k is the usual notation for the relativistic contribution to periastron advance. It is given at 2PN by [57]

$$k(\tilde{E}, j) = \frac{3}{(cj)^2} \left[1 + \left(\frac{5}{2} - \nu \right) \frac{\tilde{E}}{c^2} + \left(\frac{35}{4} - \frac{5}{2} \nu \right) \frac{1}{(jc)^2} + O\left(\frac{1}{c^4} \right) \right]$$
(5.35)

[See Ref. [60] for the 3PN accurate value of k]. Here, we work with the analytic continuation (in \tilde{E}) of the function $k(\tilde{E},j)$ from the elliptic-like case (where $\tilde{E}<0$) to the hyperbolic-like one ($\tilde{E}>0$). Note that we can further simplify the result (5.33) by modifying the leading-order coefficient 1 in the parenthesis appearing on the right hand side of Eq. (5.29) so as to absorb the coefficient $C=1+O(c^{-2})$ in a rescaling of \bar{u} . In other words, there exist coefficients $1'=1+O(\tilde{E}/c^2)+O(1/(jc)^2)$, and $\epsilon^2\bar{c}_1$, $\epsilon^4\bar{c}_2$, $\epsilon^4\bar{c}_3$ such that the polar equation $\hat{r}(\phi)$ of the orbit takes (at 2PN order) the form

$$\frac{j^2}{\hat{r}} \left(1' + \epsilon^2 \bar{c}_1 \frac{j^2}{\hat{r}} + \epsilon^4 \bar{c}_2 \left(\frac{j^2}{\hat{r}} \right)^2 + \epsilon^4 \bar{c}_3 \left(\frac{j^2}{\hat{r}} \right)^3 \right) = 1 + \bar{e} \cos \frac{\phi - \phi_0}{K} \,. \tag{5.36}$$

This form is valid in any PN gauge (harmonic, ADM or EOB). We will give below the explicit values of its coefficients in the EOB case. In this form the two coefficients, \bar{e} and K entering the rhs acquire a gauge-invariant meaning. This is well known for the periastron advance parameter K (when it is considered for the elliptic-like case), but this is also true (when considering asymptotically flat gauges) for the "eccentricity" \bar{e} (when considering the hyperbolic-like case). Indeed, when considering hyperbolic orbits the lhs will vanish both in the infinite past (incoming state, $\hat{r} \to +\infty$) and in the infinite future (outgoing state, $\hat{r} \to +\infty$) so that (choosing the integration constant $\phi_0 = 0$; location of the periastron) ϕ will evolve from ϕ_- in the infinite past to ϕ_+ in the infinite future, where $\phi_-(=-\phi_+)$ and ϕ_+ are the two solutions of

$$1 + \bar{e}\cos\frac{\phi}{K} = 0, \qquad (5.37)$$

i.e. (we are in the hyperbolic case where $\bar{e} > 1$)

$$\phi_{\pm} = \pm K \arccos\left(-\frac{1}{\bar{e}}\right).$$
 (5.38)

The (center of mass) scattering angle, χ (taken with a positive sign) is related to ϕ_{\pm} via

$$\chi + \pi = \phi_+ - \phi_- \equiv \Delta \phi \tag{5.39}$$

so that we can write χ in terms of K and \bar{e} according to

$$\chi + \pi = \Delta \phi = 2K \arccos\left(-\frac{1}{\bar{e}}\right).$$
 (5.40)

Both the scattering angle χ and the periastron precession parameter K are gauge-invariant physical quantities that can be expressed as functions of the two basic gauge-invariant dynamical parameters \tilde{E} and j^2 . We see therefore from Eq. (5.40) that \bar{e} can also be considered as a gauge-invariant quantity, and can be, in principle, expressed as a function of \tilde{E} and j^2 . [We shall give below some explicit integral definitions of the functions $\chi(\tilde{E},j)$ and $K(\tilde{E},j)$ from EOB theory.]

At the 1PN accuracy, the invariant eccentricity \bar{e} coincides with the eccentricity denoted as e_{θ} in [59] (see Eq. (5.7) there, which is of the form (5.36)). The expression of \bar{e}^2 in terms of \tilde{E} and j^2 is given by (see Eq. (4.13) in [59])

$$\bar{e}^2 = e_\theta^2 = 1 + 2\tilde{E}j^2 \left[1 + \left(\frac{\nu}{2} - \frac{15}{2} \right) \frac{\tilde{E}}{c^2} \right] \times \left(1 - \frac{6}{(cj)^2} \right) + O\left(\frac{1}{c^4} \right).$$
 (5.41)

We have determined the extension of this relation to the 2PN accuracy by using results in the literature on the "quasi-Keplerian" parametrization of the 2PN motion [57, 58], namely

$$n(t - t_0) = u - e_t \sin u + \frac{f_t}{c^4} \sin v + \frac{g_t}{c^4} (v - u)$$

$$r = a_r (1 - e_r \cos u)$$

$$\frac{\phi - \phi_0}{K} = v + \frac{f_\phi}{c^4} \sin 2v + \frac{g_\phi}{c^4} \sin 3v$$
(5.42)

where

$$v = 2\arctan\left[\left(\frac{1+e_{\phi}}{1-e_{\phi}}\right)^{1/2}\tan\frac{u}{2}\right]. \tag{5.43}$$

Here the "eccentric anomaly" u (and its analytic continuation \bar{u} mentioned below) should not be confused with the gravitational potential variables $u = GM/r_e$, \bar{u} , used above

The form written here corresponds to elliptic-like mo-

tions $(\tilde{E} < 0)$. However, similarly to the Newtonian case (which is recalled in Appendix F) the corresponding parametrization of hyperbolic-like motion is obtained by the simple analytical continuation

$$u = i\bar{u}, (5.44)$$

which accompanies the continuation of \tilde{E} from negative to positive values, as well as the continuation of the various eccentricities e_t , e_r , e_ϕ from $e_i < 1$ to $e_i > 1$. In

addition, $n^2 \sim GM/a_r^3$ and $a_r \sim -GM/(2\tilde{E})$ are continued from positive to negative values. In this continuation the angular variable v remains real. The radial motion equation becomes $r=a_r(1-e_r\cosh\bar{u})$, so that the outgoing and incoming states are described by $\bar{u}\to\pm\infty$.

This corresponds to finite values of the real angle v given by

$$v_{\pm} = \pm 2\arctan\left(\frac{e_{\phi} + 1}{e_{\phi} - 1}\right)^{1/2},$$
 (5.45)

so that (choosing $\phi_0 = 0$ as above)

$$\frac{\phi_{\pm}}{K} = v_{\pm} + \frac{f_{\phi}}{c^4} \sin 2v_{\pm} + \frac{g_{\phi}}{c^4} \sin 3v_{\pm}. \tag{5.46}$$

Taking the cosine of this result, and using the 2PN accurate expressions of e_{ϕ} , f_{ϕ} , g_{ϕ} as functions of \tilde{E} and j^2 [58] then leads to the following explicit 2PN-accurate expression for $\bar{e}(\tilde{E},j)$

$$\bar{e}^2(\tilde{E},j) = 1 + 2\tilde{E}j^2[1 + \epsilon^2 B_1 + \epsilon^4 B_2 + O(\epsilon^6)]$$
 (5.47)

where

$$B_{1} = \frac{1}{2}(\nu - 15)\tilde{E} - \frac{6}{j^{2}}$$

$$B_{2} = 5\left(8 - \frac{3}{2}\nu\right)\tilde{E}^{2} + (23\nu - 4)\frac{\tilde{E}}{j^{2}} + \frac{3}{2}(10\nu - 17)\frac{1}{j^{4}}.$$
(5.48)

This leads to several possible ways of computing the scattering angle χ as a function of \tilde{E} and j^2 , at the 2PN-accuracy. A first form would be obtained from Eq. (5.40) without any re-expansion, i.e.,

$$\chi(\tilde{E},j) + \pi = 2K(\tilde{E},j)\arccos\left(-\frac{1}{\sqrt{\bar{e}^2(\tilde{E},j)}}\right)$$
 (5.49)

where $K(\tilde{E}, j) = 1 + k(\tilde{E}, j)$ is written in Eq. (5.35) above, and $\bar{e}^2(\tilde{E}, j)$ is the polynomial in \tilde{E} and j^2 written above.

Alternatively, one might consider re-expanding the result (5.80) as a straightforward expansion in $1/c^2$. This leads to

$$\frac{1}{2}\chi(\tilde{E},j) = \arctan\left(\frac{1}{\sqrt{2\tilde{E}j^2}}\right) + \epsilon^2 A_1 + \epsilon^4 A_2, \qquad (5.50)$$

where

$$A_{1} = \frac{3}{j^{2}} \phi_{+}^{0}(\tilde{E}, j) - \frac{\sqrt{2\tilde{E}j^{2}}}{4j^{2}(1 + 2\tilde{E}j^{2})} [(\nu - 15)\tilde{E}j^{2} - 12]$$

$$A_{2} = \phi_{+}^{0}(\tilde{E}, j)A_{2a} + A_{2b}, \qquad (5.51)$$

$$A_{2a} = \frac{3}{j^2} \left[-\frac{(5-2\nu)}{2} \tilde{E} + \frac{5(7-2\nu)}{4j^2} \right]$$

$$A_{2b} = \frac{\sqrt{2\tilde{E}j^2}}{32(1+2\tilde{E}j^2)^2 j^4} \left[2(3\nu^2 + 30\nu + 35)\tilde{E}^3 j^6 + (\nu^2 - 838\nu + 2593)\tilde{E}^2 j^4 - 32(28\nu - 95)\tilde{E}j^2 - 240\nu + 840 \right], \tag{5.52}$$

and

$$\phi_+^0(\tilde{E},j) = \arccos\left(-\frac{1}{\sqrt{1+2\tilde{E}j^2}}\right) \tag{5.53}$$

One can also consider the PN expansion of $\tan \frac{\chi}{2}$, namely

$$\tan \frac{\chi(\tilde{E}, j)}{2} = \frac{1}{\sqrt{2\tilde{E}j^2}} \left\{ 1 + \frac{1 + 2\tilde{E}j^2}{\sqrt{2\tilde{E}j^2}} \left[\epsilon^2 A_1 + \epsilon^4 \left(A_2 + \frac{1}{\sqrt{2\tilde{E}j^2}} A_1^2 \right) \right] \right\}. \tag{5.54}$$

Beware that the straightforward PN expansions of $k(\tilde{E},j)$ and $\chi(\tilde{E},j)$ are badly convergent because of the presence of a singularity (where $k(\tilde{E},j) \to \infty$ and $\chi(\tilde{E},j) \to \infty$) along the sequence of unstable circular orbits. Let us recall that, in the (\tilde{E},j) plane the sequence of circular orbits is defined by parametric equations of the type (when $\nu \to 0$)

$$\frac{\tilde{E}(x)}{c^2} = \frac{1 - 2x}{\sqrt{1 - 3x}} - 1 + O(\nu)$$

$$cj(x) = \frac{1}{\sqrt{x(1-3x)}} + O(\nu).$$

The orbits we consider here (either elliptic-like or hyperbolic-like) lie between the two branches defined by the parametric equations above: the lower branch of stable circular orbits (corresponding to $0 \le x \le x_{LSO}(\nu)$, with $x_{\rm LSO}(\nu) = \frac{1}{6} + O(\nu)$), and the upper branch of unstable circular orbits $(x_{\rm LSO}(\nu) \le x < x_{\rm LR}(\nu))$, with $x_{\rm LR}(\nu) = \frac{1}{3} + O(\nu)$). [Both branches meet at a cusp corresponding to the LSO.] Many of the functions of \tilde{E} and j that we consider here (and notably k(E, j) and $\chi(E, j)$) become singular on the upper branch. It might then be better to work with the PN expansions of related variables that are regular on the upper branch, e.g. related functions that smoothly vanish there instead of blowing up. [When considering the zero-eccentricity limit, this strategy was used in Refs. [3, 60], which replaced the singular function $K(\tilde{E}, j)$ by the smoothly vanishing [57] function $K^{-4}(\tilde{E}, j)$.

Let us finally note that the EOB formalism gives an exact integral form for the scattering angle. Indeed, applying the Hamilton-Jacobi method to the EOB Hamiltonian leads to a separated action of the type

$$S_{\text{(eob)}}(t, r, \phi; E, p_{\phi}) = -Et + p_{\phi}\phi$$

 $+ \int dr p_r(r; E, p_{\phi}), \quad (5.55)$

where $p_r(r; E, p_{\phi})$ is obtained by solving the equation $\mathcal{H}_{(\text{eob})} = E$, or, in terms of the μ -reduced effective energy $\tilde{\mathcal{H}}_{(\text{eff})}$ (using also $\hat{r} = r/(GM)$)

$$\frac{\tilde{\mathcal{H}}_{(\text{eff})}^2}{c^4} = A(\hat{r}) \left(1 + \frac{j^2}{c^2 \hat{r}^2} + \frac{\tilde{p}_r^2}{c^2 B(\hat{r})} \right) . \tag{5.56}$$

This yields

$$\frac{\tilde{p}_r}{c} = \pm \sqrt{\frac{B(\hat{r})}{A(\hat{r})}} \sqrt{\frac{\tilde{\mathcal{H}}_{(\text{eff})}^2}{c^4} - A(\hat{r})} \left(1 + \frac{j^2}{c^2 \hat{r}^2}\right). \quad (5.57)$$

The orbit $\phi(\hat{r})$ is then obtained from using $\partial S_{(eob)}/\partial p_{\phi} = \phi_0 = \text{constant}$. Setting $\phi_0 = 0$ yields

$$\phi(\hat{r}) = -(GM)\frac{\partial}{\partial \tilde{p}_{\phi}} \int d\hat{r} \tilde{p}_{r} = \pm \int d\hat{r} \mathcal{R}(\hat{r}; j, \tilde{\mathcal{H}}_{(eff)}),$$
(5.58)

where

$$\mathcal{R}(\hat{r}; j, \tilde{\mathcal{H}}_{(\text{eff})}) = \frac{j}{c\hat{r}^2} \frac{\sqrt{A(\hat{r})B(\hat{r})}}{\sqrt{\frac{\tilde{\mathcal{H}}_{(\text{eff})}^2}{c^4} - A(\hat{r})\left(1 + \frac{j^2}{c^2\hat{r}^2}\right)}} . \quad (5.59)$$

It is useful to re-write this result in terms of the inverse radius $u = 1/\hat{r} = GM/r$.

Introducing

$$U(u; j, \tilde{\mathcal{H}}_{(eff)}) = j \frac{\sqrt{A(u)B(u)}}{\sqrt{\frac{\tilde{\mathcal{H}}_{(eff)}^2}{c^2} - A(u)(c^2 + j^2u^2)}}$$
(5.60)

we have

$$\phi(u) = \pm \int du U(u; j, \tilde{\mathcal{H}}_{(eff)}). \tag{5.61}$$

The function U(u) is defined as a real function in the classical domain where the function appearing under the square root in its denominator, say $\mathcal{D}(u; j, \tilde{\mathcal{H}}_{(\text{eff})}) \equiv \mathcal{D}(u)$

$$\mathcal{D}(u) = \frac{\mathcal{H}_{(\text{eff})}^2}{c^2} - A(u) \left(c^2 + j^2 u^2\right)$$
 (5.62)

is positive. In the elliptic-like case $(\tilde{E} < 0)$ this is the case in an interval of the form $0 < u_{\min}(\tilde{E}, j) \le u \le u_{\max}(\tilde{E}, j)$, where u_{\min} and u_{\max} are two positive roots of $\mathcal{D}(u)$. In the Newtonian approximation $\mathcal{D}(u)^{(\text{Newt})} = 2\tilde{E} + 2u - j^2u^2$, these two positive roots are

$$u_{\min}^{(\text{Newt})}(\tilde{E}, j) = \frac{1 - \sqrt{1 + 2\tilde{E}j^2}}{j^2}$$

$$u_{\max}^{(\text{Newt})}(\tilde{E}, j) = \frac{1 + \sqrt{1 + 2\tilde{E}j^2}}{j^2}.$$
 (5.63)

Then the angular period $\Phi = 2\pi K$ is given by an integral over the interval $[u_{\min}, u_{\max}]$, namely

$$\pi K(\tilde{E}, j) = \frac{\Phi(\tilde{E}, j)}{2}$$

$$= \int_{u_{\min}(\tilde{E}, j)}^{u_{\max}(\tilde{E}, j)} du U(u; j, \tilde{\mathcal{H}}_{(eff)}). \quad (5.64)$$

When one continues \tilde{E} from negative to positive values, the analytic continuation of $u_{\min}(\tilde{E},j)$ stays real, but becomes negative. However, nothing wrong happens to the integrand, and one can still consider that the real integral above defines $K(\tilde{E},j)$ in the hyperbolic-like case $(\tilde{E}>0$, i.e., $\tilde{\mathcal{H}}_{(\text{eff})}/c^2>1$). [In terms of the usual radial variable $\hat{r}=1/u$ this means that one is taking an integral which goes beyond $\hat{r}=+\infty$ to formally extend to negative values of the variable \hat{r} .]

By contrast, the scattering angle χ is directly defined in the hyperbolic-like case $(\tilde{E}>0)$ by an integral over the interval $0 \le u \le u_{\max}(\tilde{E},j)$, namely

$$\frac{\chi(\tilde{E},j)}{2} + \frac{\pi}{2} = \frac{\Delta\phi(\tilde{E},j)}{2}$$

$$= \int_{0}^{u_{\text{max}}(\tilde{E},j)} du U(u;j,\tilde{\mathcal{H}}_{(\text{eff})}). \qquad (5.65)$$

Here the interval $0 \le u \le u_{\max}(\tilde{E},j)$ corresponds to the radial interval $\hat{r}_{\min} \le \hat{r} \le +\infty$, where $\hat{r}_{\min} = 1/u_{\max}$ is the minimum of \hat{r} (periastron). By comparing Eq. (5.65) with Eq. (5.64) we see that while K is given by a complete integral (i.e., a period integral, between two successive roots of U(u)), χ is given by an incomplete version of the complete integral (going between a root and u=0, which is an intermediate point). This explains why the PN expansion of $\chi(\tilde{E},j)$ has a more complicated analytical structure as a function of \tilde{E} and j^2 [involving $\arctan(1/\sqrt{2\tilde{E}j^2})$], than $K(\tilde{E},j)$.

Let us finally indicate how one can rather easily compute the explicit quasi-conical equation (see Eq. (5.36)) of the orbit in EOB coordinates. Let us consider the squared differential of the polar angle, $d\phi^2 = U^2(u) du^2$. We wish to transform it, by a (2PN-accurate) change of u variable of the form

$$u = \overline{u} + \epsilon^2 a \, \overline{u}^2 + \epsilon^4 b \, \overline{u}^3 + \epsilon^4 c \, \overline{u}^4 + O(\epsilon^6) \,, \tag{5.66}$$

so that it simplifies (modulo $O(\epsilon^6)$) to a form involving a quadratic polynomial in \overline{u} as denominator, i.e.

$$d\phi^{2} = j^{2} \frac{D(u) (du)^{2}}{(c^{2} + \varepsilon) - A(u)(c^{2} + j^{2}u^{2})}$$
$$= j^{2} \frac{(d\overline{u})^{2}}{\varepsilon + 2 \alpha \overline{u} - j^{2} \beta \overline{u}^{2}}.$$
 (5.67)

Here, $D(u) \equiv A(u) B(u) = 1 - \epsilon^2 6 \nu u$, and we introduced the new energy measure ε (not to be confused with the PN ordering parameter $\epsilon \equiv 1/c$)

$$\varepsilon \equiv \frac{\tilde{\mathcal{H}}_{(\text{eff})}^{2}}{c^{2}} - c^{2} = c^{2} \left(1 + \frac{\tilde{E}}{c^{2}} + \frac{1}{c^{4}} \frac{\nu}{2} \tilde{E}^{2} \right)^{2} - c^{2}$$

$$= 2 \left(\tilde{E} + \frac{\nu}{2c^{2}} \tilde{E}^{2} \right) + \frac{1}{c^{2}} \left(\tilde{E} + \frac{\nu}{2c^{2}} \tilde{E}^{2} \right)^{2} . \quad (5.68)$$

It is easy to check that the choice of coefficients

$$\begin{split} \mathbf{a} &= -1 - \frac{1}{4\,j^2\,c^2}\,(17-10\nu) + O\left(\frac{1}{c^4}\right) \\ \mathbf{b} &= \frac{3}{4}\,(1+2\nu) + O\left(\frac{1}{c^2}\right) \\ \mathbf{c} &= 0 + O\left(\frac{1}{c^2}\right) \end{split} \tag{5.69}$$

in Eq. (5.66) does yield the simple \overline{u} -form indicated in the second Eq. (5.67). The coefficients α and β entering the quadratic \overline{u} -denominator $\varepsilon + 2 \alpha \overline{u} - j^2 \beta \overline{u}^2$ are then found to be (at 2PN accuracy) the following functions of \tilde{E} and j:

$$\alpha\left(\tilde{E},j\right) = 1 - \frac{2}{c^2} \operatorname{a} \varepsilon + O\left(\frac{1}{c^6}\right) \,,$$

$$\beta(\tilde{E},j) = \frac{1}{K^2} = \frac{1}{(1+k)^2}.$$
 (5.70)

[The latter result for β , that we explicitly checked at 2PN, must hold to all PN orders.]

The integration of Eq. (5.67) then yields

$$\overline{u} = \langle \overline{u} \rangle \left(1 + \overline{e} \cos \frac{\phi}{K} \right)$$

where, denoting by \overline{u}_1 and \overline{u}_2 ($\overline{u}_1 \leq \overline{u}_2$) the two roots of the quadratic \overline{u} -denominator,

$$\varepsilon + 2 \alpha \overline{u} - j^2 \beta \overline{u}^2 \equiv j^2 \beta (\overline{u} - \overline{u}_1) (\overline{u}_2 - \overline{u}), \qquad (5.71)$$

we have

$$\langle \overline{u} \rangle = \frac{\overline{u}_1 + \overline{u}_2}{2}, \quad \overline{e} = \frac{\overline{u}_2 - \overline{u}_1}{\overline{u}_1 + \overline{u}_2}.$$

This yields

$$\langle \overline{u} \rangle = \frac{\alpha}{j^2 \beta} = \frac{\alpha K^2}{j^2}$$

and

$$\overline{e}^2 - 1 = \varepsilon j^2 \frac{\beta}{\alpha^2} = \frac{\varepsilon j^2}{K^2 \alpha^2}.$$
 (5.72)

When inserting in Eq. (5.72), the expressions of ε (Eq. (5.68)), K (Eq. (5.35)), and α (Eq. (5.70) with the first equation (5.69)), one finds, after PN reexpanding $\overline{e}^2(\tilde{E},j)$ the same result as Eq. (5.47) above.

D. Hyperbolic orbits: radiative effects

Having explained the various ways in which one can compute the scattering angle χ as a function of \tilde{E} and j^2 , in the *conservative* case, let us now discuss the modification of χ brought by radiation-reaction. We define the supplementary contribution $\chi^{(RR)}$ to χ entailed by radiation-reaction by decomposing the total χ as

$$\chi^{\text{(tot)}}(\tilde{E}_{-}, j_{-}) = \chi^{\text{(conserv)}}(\tilde{E}_{-}, j_{-}) + \chi^{\text{(RR)}}(\tilde{E}_{-}, j_{-}).$$
(5.73)

Here $\chi^{(\text{conserv})}(\tilde{E},j)$ is the function defined above in the conservative case and we have denoted by \tilde{E}_{-} and j_{-} the energy and the angular momentum of the *incoming* state (considered in the infinite past, $t \to -\infty$). We are going to prove the following simple result concerning $\chi^{(RR)}$. When working linearly in the radiation-reaction \mathcal{F}_{i} , i.e. modulo terms that are formally quadratic in \mathcal{F}_{i} , we can write

$$\chi^{(RR)} = \frac{1}{2} \left(\chi^{(conserv)} (\tilde{E}_{+}, j_{+}) - \chi^{(conserv)} (\tilde{E}_{-}, j_{-}) \right)$$

$$= \frac{1}{2} \left(\frac{\partial \chi^{(conserv)}}{\partial \tilde{E}} \delta^{(RR)} \tilde{E} + \frac{\partial \chi^{(conserv)}}{\partial j} \delta^{(RR)} j \right)$$
(5.74)

where $\delta^{(RR)}\tilde{E}$ and $\delta^{(RR)}j$ are the integrated losses of energy and angular momentum, radiated (between $t=-\infty$ and $t=+\infty$) at infinity in the form of the corresponding fluxes Φ_E and Φ_J . Note that (still modulo terms $O(\mathcal{F}^2)$) the result (5.74) means that the total scattering angle $\chi^{(\text{tot})}$, in presence of radiation-reaction, can be written as

$$\chi^{\text{(tot)}}(\tilde{E}_{-}, j_{-}) = \frac{1}{2} \left(\chi^{\text{(conserv)}}(\tilde{E}_{+}, j_{+}) + \chi^{\text{(conserv)}}(\tilde{E}_{-}, j_{-}) \right). \quad (5.75)$$

Moreover, it can also be written (modulo $O(\mathcal{F}^2)$) as

$$\chi^{\text{(tot)}}(\tilde{E}_{-}, j_{-}) = \chi^{\text{(conserv)}}(\tilde{E}_{0}, j_{0}),$$
(5.76)

where

$$\tilde{E}_0 = \frac{1}{2}(\tilde{E}_+ + \tilde{E}_-)$$

$$j_0 = \frac{1}{2}(j_+ + j_-)$$
(5.77)

are the average values of \tilde{E} and j over the incoming and outgoing states. As the radiation-reaction is of PN order $\mathcal{F} = O(1/c^5)$, the accuracy of the results stated above is modulo corrections of PN order $O(1/c^{10})$.

To give a proof of the above statements, one should use the generalized method of variation of constants used in Refs. [26, 56, 61], which considers the perturbation of the 2PN accurate conservative dynamics by the radiationreaction force. Moreover, one should extend the treatment of these references from the elliptic-like case they consider, to the hyperbolic-like one we are interested in here. This can be done, and yields a straightforward proof of the relations above. Here, for the benefits of simplicity, we shall content ourselves with presenting the proof of these relations in a simplified case where the unperturbed dynamics is treated as being Newtonian, while the perturbing force \mathcal{F}_i is considered at the fractional 2PN accuracy. We shall, however, indicate the essential reason why the result still holds in the case where both the conservative dynamics and the radiation-reaction are treated more exactly, i.e. with a Hamiltonian of the type

$$\mathcal{H}^{(\text{conserv})} = \mathcal{H}^{(\text{Newt})} + \frac{1}{c^2} \mathcal{H}^{(1\text{PN})} + \frac{1}{c^4} \mathcal{H}^{(2\text{PN})}, \quad (5.78)$$

and a radiation-reaction of the type

$$\mathcal{F} = \mathcal{F}^{\text{(Newt)}} + \frac{1}{c^2} \mathcal{F}^{\text{(1PN)}} + \frac{1}{c^4} \mathcal{F}^{\text{(2PN)}}.$$
 (5.79)

When considering the simple case where the unperturbed dynamics is Newtonian, we can simplify the calculations of $\chi^{(RR)}$ by making use of the famous Laplace(-Lagrange-Runge-Lenz) conserved vector. Using scaled variables, $\hat{r} = r/(GM)$, $j = J/(GM\mu)$, $\tilde{\mathbf{p}} = \mathbf{p}/\mu$ (and, henceforth, dropping both the carets and the tilde's for easing the notation) we have the Laplace vector

$$\mathbf{A}(t) = \mathbf{p} \times \mathbf{j} - \mathbf{n} \tag{5.80}$$

where $\mathbf{j} = \mathbf{r} \times \mathbf{p}$ and $\mathbf{n} = \mathbf{r}/r$. Its time derivative is proportional to the perturbing force $\tilde{\mathcal{F}}$ (henceforth we shall also drop the tilde on \mathcal{F}) and is given by

$$\frac{d\mathbf{A}}{dt} = \mathbf{F} \times \mathbf{j} + \mathbf{p} \times (\mathbf{r} \times \mathbf{F}). \tag{5.81}$$

If we write \mathcal{F} in vectorial form, it has the structure

$$\mathbf{\mathcal{F}} = \alpha(\mathbf{r}, \mathbf{p}) p_r \mathbf{n} + \beta(\mathbf{r}, \mathbf{p}) \mathbf{p}$$
 (5.82)

where the crucial information is that the coefficients α and β (which should not be confused with the quantities introduced in the previous subsection) are time-even scalars, i.e., combinations of our usual scalars \mathbf{p}^2 , p_r^2 and 1/r. [This holds for the 2PN-accurate α 's and β 's.] Inserting this structure in the time derivative of \mathbf{A} yields

$$\frac{d\mathbf{A}}{dt} = \alpha p_r \mathbf{n} \times \mathbf{j} + 2\beta \mathbf{p} \times \mathbf{j}. \tag{5.83}$$

Let us now decompose all vectors with respect to an orthonormal basis \mathbf{e}_x , \mathbf{e}_y , \mathbf{e}_z , with the x direction along the apsidal line (i.e. with \mathbf{e}_x a unit vector directed from the origin towards the periastron) and with \mathbf{e}_z being along the angular momentum: $\mathbf{j} = j\mathbf{e}_z$. We have

$$\mathbf{n} = \cos \phi \mathbf{e}_x + \sin \phi \mathbf{e}_y$$

$$\mathbf{p} = \frac{1}{i} \left[-\sin \phi \mathbf{e}_x + (\cos \phi + e) \mathbf{e}_y \right], \qquad (5.84)$$

so that the two components of $\dot{\mathbf{A}} = \dot{A}_x \mathbf{e}_x + \dot{A}_y \mathbf{e}_y$ read

$$\dot{A}_x = \alpha e \sin^2 \phi + 2\beta (\cos \phi + e)$$

$$\dot{A}_y = -\sin \phi (\alpha e \cos \phi + 2\beta), \qquad (5.85)$$

where we used the fact that

$$p_r = \mathbf{n} \cdot \mathbf{p} = \frac{e}{j} \sin \phi. \tag{5.86}$$

The crucial fact we wish to stress is that \dot{A}_x is an even function of ϕ , while \dot{A}_y is an odd function of ϕ . [Recall that the scalars α and β are functions of \mathbf{p}^2 , p_r^2 and 1/r and are therefore even functions of ϕ .] Remember that we have chosen the origin ϕ_0 of ϕ at $\phi_0 = 0$, so that these parity properties of the vector $\dot{\mathbf{A}}$ correspond to simple symmetry properties between the first half of the motion (between infinity and the periastron) and the second half (from the periastron back to infinity). When integrating over time to get (at order $O(\mathcal{F})$) the total radiation-reaction-induced change of \mathbf{A} between $-\infty$ and $+\infty$, we deduce (using the fact that $\dot{\phi} = j/r^2 = (1 + e \cos \phi)^2/j^3$ is even in ϕ)

$$\delta^{(RR)}\mathbf{A} = \mathbf{A}_{+} - \mathbf{A}_{-} \tag{5.87}$$

will be directed along the x axis. As the unperturbed \mathbf{A} vector is simply

$$\mathbf{A}^{\text{(conserv)}} = e\mathbf{e}_x, \qquad (5.88)$$

we conclude that the effect of radiation-reaction on \mathbf{A} amounts to changing only the magnitude of the eccentricity e, without introducing any further angular rotation in the apsidal line. More precisely, as the magnitude of the perturbed $\mathbf{A}^2(t)$ is given (at any moment) by

$$\mathbf{A}^{2}(t) = \mathbf{p}^{2}\mathbf{j}^{2} + 1 - \frac{2}{r}\mathbf{j}^{2} \equiv 1 + 2\tilde{E}(t)j^{2}(t), \qquad (5.89)$$

where $\tilde{E}(t)$ and j(t) are the instantaneous (Newtonian) values of the energy and angular momentum along the perturbed motion, we conclude that an incoming **A** vector at $t=-\infty$ of the form

$$\mathbf{A}(t = -\infty) \equiv \mathbf{A}_{-} = \sqrt{1 + 2\tilde{E}_{-}j_{-}^{2}}\mathbf{e}_{x}$$
 (5.90)

will end up, at $t = +\infty$ with the value

$$\mathbf{A}(t = +\infty) \equiv \mathbf{A}_{+} = \sqrt{1 + 2\tilde{E}_{+}j_{+}^{2}}\mathbf{e}_{x}.$$
 (5.91)

Let us now use these asymptotic results to compute the value of the scattering angle $\chi^{(\text{tot})}$, including the cumulated effect of radiation-reaction. This is done by considering the limits $t \to \pm \infty$ in the defining expression (5.80) of $\mathbf{A}(t)$. Asymptotically, we have

$$\mathbf{p}(t=\pm\infty) \equiv \mathbf{p}_{\pm} = \pm\sqrt{2\tilde{E}_{+}}\mathbf{n}_{\pm}. \qquad (5.92)$$

Let us replace any vector $\mathbf{V}=V_x\mathbf{e}_x+V_y\mathbf{e}_y$ in the orbital plane by the corresponding complex number $V=V_x+iV_y$. In particular, the unit vector $\mathbf{n}(t)$ becomes the complex number $n(t)=e^{i\phi(t)}$. Its limiting values are $n_\pm=e^{i\phi\pm}$, where $\phi_+=\phi(t\to+\infty)$ and $\phi_-=\phi(t\to-\infty)$. It is then easy to find that the asymptotic values of $A(t)=A_x(t)+iA_y(t)$ are given by

$$A_{-} = (-1 + i\sqrt{2\tilde{E}_{-}j_{-}^{2}})n_{-}$$

$$A_{+} = -(1 + i\sqrt{2\tilde{E}_{+}j_{+}^{2}})n_{+}.$$
(5.93)

If we then define χ_{\pm} (and e_{\pm}) by

$$\tan\frac{\chi_{\pm}}{2} = \frac{1}{\sqrt{2\tilde{E}_{\pm}j_{\pm}^2}} = \frac{1}{\sqrt{e_{\pm}^2 - 1}}$$
 (5.94)

we conclude that

$$A_{-} = ie_{-}e^{i\frac{\chi_{-}}{2}}n_{-} = ie_{-}e^{i\frac{\chi_{-}}{2}}e^{i\phi_{-}}$$

$$A_{+} = -ie_{+}e^{-i\frac{\chi_{+}}{2}}n_{+} = -ie_{+}e^{-i\frac{\chi_{+}}{2}}e^{i\phi_{+}}. \quad (5.95)$$

Our previous result show that A_+ has the same argument as A_- . Therefore

$$\frac{\pi}{2} + \frac{\chi_{-}}{2} + \phi_{-} = -\frac{\pi}{2} - \frac{\chi_{+}}{2} + \phi_{+} \tag{5.96}$$

so that the total scattering angle $\chi^{(\text{tot})} \equiv \phi_+ - \phi_- - \pi$ (including radiation-reaction) is simply given by

$$\chi^{\text{(tot)}} = \frac{1}{2} (\chi_{-} + \chi_{+}) \equiv \frac{1}{2} \left[\chi^{\text{(conserv)}}(\tilde{E}_{-}, j_{-}) + \chi^{\text{(conserv)}}(\tilde{E}_{+}, j_{+}) \right], \tag{5.97}$$

which is the relation that we have indicated above.

Let us briefly indicate why this result extends to the case where the unperturbed, conservative dynamics is treated, say, at the 2PN accuracy. In that case one cannot use the Laplace vector because of periastron precession. Instead one can use the version of the method of

variation of constants used in Refs. [26, 56, 61], and adapt it to the hyperbolic case. Then the crucial quantities which encode the effect of radiation-reaction on the scattering angle are the "varying constants" $c_1(t)$, $c_2(t)$ and $c_{\lambda}(t)$ that enter the expression for $\phi(t)$ given in Eqs. (32b) and (33b) of Ref. [61], namely

$$\phi(t) = \int_{t_0}^t dt [1 + k(c_1(t), c_2(t))] n(c_1(t), c_2(t)) + c_{\lambda}(t) + W(\ell; c_1(t), c_2(t))].$$
(5.98)

Here, $c_1(t)$ and $c_2(t)$ denote $\tilde{E}(t)$ and j(t), while the third quantity $c_{\lambda}(t)$ corresponds to a possible additional angular displacement of the apsidal line, beyond the effect linked to the radiation-reaction-driven adiabatic variations of $\tilde{E}(t)$ and j(t). The quantity $c_{\lambda}(t)$ corresponds in our above simplified treatment to the direction of the vector $\mathbf{A}(t)$. We found above that the direction of $\mathbf{A}(t)$

did not include a secular change under the influence of \mathcal{F} , because of symmetry reasons linked, finally, to the time-odd character of \mathcal{F} . This fact has a correspondant in $c_{\lambda}(t)$. Indeed, Ref. [61] found that there were no secular changes in $c_{\lambda}(t)$ (and $c_{\ell}(t)$) precisely because $dc_{\lambda}(t)/dt$ is an odd function of ϕ , around the periastron, and remarked that this was linked to the time-odd character of

 \mathcal{F} . When applying this result to a scattering situation, one again finds that the total scattering angle will be given by the average of the conservative $\chi^{\text{(conserv)}}(\tilde{E},j)$ over the incoming (\tilde{E}_{-},j_{-}) and outgoing (\tilde{E}_{+},j_{+}) values

of the two secularly-evolving "constants," $\tilde{E}(t)$ and j(t) (i.e., $c_1(t)$ and $c_2(t)$ in the notation of [61]).

Let us finally give an explicit estimate of the modification

$$\delta^{(RR)}\chi = \frac{1}{2} \left(\frac{\partial \chi^{(conserv)}(\tilde{E}, j)}{\partial \tilde{E}} \delta^{(RR)} E + \frac{\partial \chi^{(conserv)}(\tilde{E}, j)}{\partial j} \delta^{(RR)} j \right)$$
(5.99)

of the scattering angle entailed by radiation-reaction. We will do this calculation at the leading PN order in the value of \mathcal{F} , i.e., at the $O(1/c^5)$ order only. We therefore need the values of the losses of energy and angular momentum during a hyperbolic encounter. From the (Newtonian-order) energy flux at infinity

we compute the integral

$$\int_{-\infty}^{+\infty} dt \Phi_E(t) \tag{5.101}$$

along the unperturbed motion, using ϕ , rather than t, as integration variable, i.e.,

$$\delta^{(RR)}\tilde{E} = \tilde{E}_{+} - \tilde{E}_{-} = -\int_{-\phi_{+}}^{\phi_{+}} d\phi \frac{r^{2}}{GM\mu j} \Phi_{E} .$$
 (5.102)

Computing this integral, we find

$$\Phi_E = \frac{8}{5Gc^5}\nu^2 \left(\frac{GM}{r}\right)^4 \left(4v^2 - \frac{11}{3}\dot{r}^2\right), \qquad (5.100)$$

$$\delta^{(RR)}\tilde{E} = -\frac{2\nu}{15c^5j_-^7} \left[\frac{1}{3} (673e_-^2 + 602) \sqrt{e_-^2 - 1} + (37e_-^4 + 292e_-^2 + 96) \phi_+^0(e_-) \right], \tag{5.103}$$

where $\phi_{+}^{0}(e_{-})$ is defined (in keeping with Eq. (5.53)) as

$$\phi_+^0(e_-) \equiv \arccos\left(-\frac{1}{e_-}\right) = \frac{\pi}{2} + \arcsin\left(\frac{1}{e_-}\right)$$
. (5.104)

This result agrees with Eq. (2.10) in [62]. Similarly, from

the Newtonian angular momentum flux at infinity,

$$\Phi_J = \frac{8}{5c^5} \nu^2 (jGM) \left(\frac{GM}{r}\right)^3 \left(2v^2 - 3\dot{r}^2 + \frac{2}{r}\right)$$
 (5.105)

we computed

$$\delta^{(RR)} j = j_{+} - j_{-} = -\int_{-\phi_{+}}^{\phi_{+}} d\phi \frac{r^{2}}{(GM)^{2} \nu j} \frac{\Phi_{J}}{M}.$$
 (5.106)

We find

$$\delta^{(RR)} j = -\frac{8\nu}{5c^5 j_-^4} \left[(2e_-^2 + 13)\sqrt{e_-^2 - 1} + (7e_-^2 + 8)\phi_+^0(e_-) \right], \qquad (5.107)$$

where $\phi_{+}^{0}(e_{-})$ is the same function as above.

As the (conservative) scattering angle is a function of the eccentricity, i.e., the combination

$$e(\tilde{E}, j) = \sqrt{1 + 2\tilde{E}j^2}$$
 (5.108)

of \tilde{E} and j, we are mainly interested in the radiation-reaction-driven change in the eccentricity, namely

$$\delta^{(RR)}e = \frac{\partial e(\tilde{E},j)}{\partial \tilde{E}}\delta^{(RR)}E + \frac{\partial e(\tilde{E},j)}{\partial j}\delta^{(RR)}j. \quad (5.109)$$

Using the results above for $\delta^{(RR)}E$ and $\delta^{(RR)}j$ we find

$$\delta^{(RR)}e = -\frac{2}{15\nu} \frac{e_{-}}{c^{5}j_{-}^{5}} Q(e_{-}), \qquad (5.110)$$

where

$$Q(e_{-}) = \frac{\sqrt{e_{-}^{2} - 1}}{3e_{-}^{2}} (72e_{-}^{4} + 1069e_{-}^{2} + 134) + (304 + 121e_{-}^{2})\phi_{+}^{0}(e_{-}).$$
 (5.111)

We have also checked this result by computing the change in the Laplace vector **A**. We find that the ϕ -derivative of the associated complex quantity $A = A_x + iA_y$ reads

$$\frac{dA}{d\phi} = \frac{8}{15c^5} \nu j e^{i\phi} \left[-3ij^2 \hat{r}^{'3} + 6j^2 \hat{r} \hat{r}^{'2} + i(7\hat{r} - 15j^2)\hat{r}^2 \hat{r}' - 12(\hat{r} + j^2)\hat{r}^3 \right], (5.112)$$

where the prime denotes a ϕ -derivative. Inserting the Newtonian orbit $\hat{r} = j^2/(1 + e\cos\phi)$, and integrating between ϕ_- and ϕ_+ yields

$$\delta^{(RR)}A = A_{+} - A_{-} = -\frac{2}{15}\nu \frac{e_{-}}{c^{5}j_{-}^{5}}Q(e_{-}), \qquad (5.113)$$

in agreement with Eq. (5.110) Finally, as

$$\chi^{\text{(conserv)}}(e) = 2\arccos\left(-\frac{1}{e}\right) - \pi$$

$$= 2\arcsin\left(\frac{1}{e}\right) \tag{5.114}$$

we have $\partial \chi^{\text{(conserv)}}/\partial e = -2/(e\sqrt{e^2-1})$ so that

$$\delta^{(RR)} \chi = \frac{1}{2} \frac{\partial \chi^{(\text{conserv})}(e)}{\partial e} \delta^{(RR)} e$$
$$= -\frac{\delta^{(RR)} e}{e \sqrt{e^2 - 1}}. \tag{5.115}$$

Finally, the radiation-reaction contribution to the scattering angle is given by

$$\delta^{(RR)}\chi = \frac{1}{c^5} \frac{2\nu}{15} \frac{1}{j_{-}^5 \sqrt{e_{-}^2 - 1}} Q(e_{-}) + O\left(\frac{1}{c^7}\right), \quad (5.116)$$

where $Q(e_{-})$ is defined in Eq. (5.111).

VI. SUMMARY AND OUTLOOK

Let us summarize the main results of our work:

1. We have introduced a new approach to the computation of the gravitational radiation-reaction, based

- on the identities (2.15), (2.16) satisfied by the combined energy and angular momentum flux function Φ_{EJ} , Eq. (2.15).
- 2. We have computed some "minimal" version of the 2PN accurate radiation-reaction force $\mathcal{F}(\mathbf{x}, \mathbf{p})$ which must be added on the rhs of the Hamiltonian EOB equations of motion when describing general orbits (elliptic-like or hyperbolic-like). The radial, \mathcal{F}_r , and azimuthal, \mathcal{F}_ϕ , components of the radiation-reaction force are explicitly given as functions of the EOB position and momenta by Eqs. (3.62) and (3.63). Our calculations were based on the transformation properties of the three basic scalars $X_1 \sim \mathbf{p}^2/\mu^2 \sim \mathbf{v}^2$, $X_2 \sim p_r^2/\mu^2 \sim \dot{r}^2$ and $X_3 \sim GM/r$ between the various coordinate systems used in PN theory (harmonic, ADM and EOB).
- 3. We have also computed the "Schott" contribution to the energy, corresponding to the above minimal construction of \mathcal{F} . It is given as a function of the EOB position and momenta by Eq. (3.69). In particular, we pointed out that $E_{(\text{schott})}$ does not vanish during quasi-inspiral but is proportional to p_r and is given by Eq. (5.7).
- 4. We provided a new understanding of the gauge freedom in the construction of the radiation-reaction. It is linked to the arbitrary choice of (i) the Schott contribution to the angular momentum, and (ii) the part of the Schott energy which is proportional to the cube of the radial momentum p_r . This explains very simply why there exist 2×1 arbitrary parameters in \mathcal{F} at the Newtonian order, 2×3 at the 1PN order and 2×6 at the 2PN order [and then (n+1)(n+2) at n PN order].
- 5. We pointed out that there is an inconsistency between the assumptions that are standardly used in current implementations of the radiation-reaction force in the EOB formalism, namely Eqs. (5.8) and (5.9). We showed that if one adopts the assumption $\mathcal{F}_{\phi} = -\Phi_{J}$ (which is convenient, and always possible) this essentially determines (during inspiral) a nonzero value for the radial component of the radiation-reaction force, given by Eqs. (5.14), (5.16) and (5.17).
- 6. We introduced a new way of parametrizing (conservative) hyperbolic orbits in PN theory, by the simple quasi-conic equation (at 2PN)

$$\frac{\mathbf{p}}{r} + \frac{1}{c^2} \alpha_2 \left(\frac{\mathbf{p}}{r}\right)^2 + \frac{1}{c^4} \alpha_3 \left(\frac{\mathbf{p}}{r}\right)^3 + \frac{1}{c^4} \alpha_4 \left(\frac{\mathbf{p}}{r}\right)^4 = 1 + \bar{e} \cos \frac{\phi - \phi_0}{K}, \tag{6.1}$$

and emphasized that the two quantities \bar{e} ("eccentricity") and K ("periastron advance") are gauge invariant. The gauge-invariant eccentricity \bar{e} is related to the scattering angle χ and to K via Eq. (5.40). Moreover, K and χ are given, in EOB theory, by simple (complete or incomplete) integrals over the inverse-radius u=GM/r, Eqs. (5.64), (5.65).

7. We have showed how the effect of radiation-reaction on the scattering angle can be computed (modulo correction $O(\mathcal{F}^2) = O(1/c^{10})$) from the sole knowledge of the losses of energy and angular momentum at infinity, see Eqs. (5.74), (5.75) and (5.76). This result might be used to subtract the effect of radiation-reaction on the scattering angle obtained in numerical simulations, by using only numerical data in the asymptotic domain at infinity. We also gave an explicit expression, at leading order in 1/c, for the additional contribution to the scattering angle due to radiation-reaction, see Eq. (5.116).

Finally, let us point out some of the future research directions that would complete our results:

- (a) In the present work we have not included the effects of tails on the radiation-reaction. We plan to treat this issue in a future publication.
- (b) Here we obtained the components of the radiation-reaction force \mathcal{F} in the form of a standard, non-resummed PN expansion. However, the current most successful implementations of the EOB formalism make a crucial use of efficient resummations of \mathcal{F}_{ϕ} , in the circular limit. It would be interesting to concoct resummation schemes in the more general context considered here. For instance, in the case of slightly elliptic orbits one might hope to improve the numerical validity of our PN-expanded \mathcal{F}_{i} 's by first factorizing the "circular part" of these components, and re-summing

them by the method introduced in [14]. We gave some partial results towards this goal in Sec. IV.

(c) Let us finally mention that, in order to have a complete EOB formalism for general orbits, there remains the problem of expressing the emitted gravitational waveforms in terms of the EOB phasespace variables. The transformation formulas we provided should be also useful in this respect.

ACKNOWLEDGMENTS

We thank ICRANet for partial support. D.B. is grateful to IHES for hospitality during different stages of this project.

Appendix A: The 2PN energy and angular momentum fluxes in the far zone in EOB coordinates

1. Energy flux

The 2PN energy flux (excluding tail terms), scaled as in Eq. (3.28), can be written as

$$\widehat{\Phi}_{E}^{\text{(eob)}}(X_{A}^{e}) = [X_{3}^{e}]^{4} \left(C_{A} X_{A}^{e} + \epsilon^{2} C_{AB} X_{A}^{e} X_{B}^{e} + \epsilon^{4} C_{ABC} X_{A}^{e} X_{C}^{e} X_{C}^{e} \right)$$
(A1)

where

$$C_A = \frac{8}{5}\nu \left[4, -\frac{11}{3}, 0\right],$$
 (A2)

$$C_{11} = \frac{2}{315}\nu(1347 - 2556\nu) \qquad C_{12} = \frac{2}{195}\nu(-1333 + 412\nu) \qquad C_{13} = -\frac{2}{2835}\nu(36720 - 6696\nu) C_{22} = -\frac{2}{945}\nu(-18549 + 108\nu) \qquad C_{23} = \frac{2}{945}\nu(12960 - 2304\nu) \qquad C_{33} = \frac{2}{2835}\nu(432 - 1728\nu)$$
(A3)

and

$$C_{111} = \frac{4}{315}\nu(-159 - 838\nu + 1874\nu^{2}) \qquad C_{112} = \frac{4}{315}\nu(490\nu^{2} + 1523\nu + 1101)$$

$$C_{113} = -\frac{8}{945}\nu(1390\nu^{2} - 6362\nu + 4761) \qquad C_{122} = -\frac{4}{315}\nu(-372\nu + 2034\nu^{2} + 43)$$

$$C_{123} = \frac{4}{315}\nu(-2242\nu + 8111 + 368\nu^{2}) \qquad C_{133} = \frac{2}{8505}\nu(22836\nu^{2} - 61596\nu + 198961)$$

$$C_{222} = \frac{4}{315}\nu(-4498\nu + 2828\nu^{2} - 2501) \qquad C_{223} = \frac{8}{2835}\nu(590\nu - 58611 + 974\nu^{2})$$

$$C_{233} = -\frac{2}{2835}\nu(7644\nu^{2} - 32052\nu + 81263) \qquad C_{333} = -\frac{16}{945}\nu(145 - 648\nu + 272\nu^{2}).$$

$$(A4)$$

Note that we are listing here and below the independent components of the symmetric "tensor" $C_{A_1...A_n}$.

When explicitly effecting the multisummations present

(A7)

in the contractions $C_{A_1...A_n}X_{A_1...A_n}$ (with $X_{A_1...A_n}$ =

 $X_{A_1} \dots X_{A_n}$) they appear multiplied by the symmetry factors of Eq. (3.25), namely

 $B_A = \frac{8}{5}\nu [2, -3, 2] ,$

$$C_{AB}X_{AB} = C_{11}X_{11} + C_{22}X_{22} + C_{33}X_{33} + 2C_{12}X_{12} + 2C_{13}X_{13} + 2C_{23}X_{23}$$

$$C_{ABC}X_{ABC} = C_{111}X_{111} + C_{222}X_{222} + C_{333}X_{333} + 3C_{112}X_{112} + 3C_{113}X_{113} + 3C_{122}X_{122} + 3C_{133}X_{133} + 3C_{223}X_{223} + 3C_{233}X_{233} + 6C_{123}X_{123}.$$
(A5)

2. Angular momentum flux

where

The 2PN angular momentum flux (excluding tail terms), scaled as in Eq. (3.28), can be written as

$$\widehat{\Phi}_{J}^{\text{(eob)}}(X_{A}^{e}) = j [X_{3}^{e}]^{3} (B_{A}X_{A}^{e} + \epsilon^{2}B_{AB}X_{A}^{e}X_{B}^{e} + \epsilon^{4}B_{ABC}X_{A}^{e}X_{B}^{e}X_{C}^{e})$$
(A6)

$$B_{11} = \frac{1}{315}\nu(330 - 1272\nu) \qquad B_{12} = \frac{1}{630}\nu(-396 + 900\nu) \qquad B_{13} = \frac{1}{630}\nu(-5928 - 3288\nu) B_{22} = -\frac{1}{315}\nu(-1710 - 1080\nu) \qquad B_{23} = -\frac{1}{630}\nu(-11520 - 600\nu) \qquad B_{33} = -\frac{2}{945}\nu(11898 - 1548\nu)$$
(A8)

and

$$\begin{array}{ll} B_{111} = \frac{1}{3\frac{1}{15}}\nu(-1051\nu - 50 + 750\nu^2) & B_{112} = \frac{1}{315}\nu(2051\nu^2 + 3347\nu - 971) \\ B_{113} = \frac{1}{945}\nu(7802\nu^2 - 6057 + 6238\nu) & B_{122} = -\frac{1}{63}\nu(872\nu^2 - 430 + 1489\nu) \\ B_{123} = -\frac{1}{1890}\nu(5516\nu^2 - 10392\nu - 26869) & B_{133} = -\frac{2}{945}\nu(4312 + 4448\nu^2 - 21843\nu) \\ B_{222} = \frac{2}{9}\nu(76\nu^2 - 78 + 155\nu) & B_{223} = \frac{8}{945}\nu(272\nu^2 - 2725\nu - 5255) \\ B_{233} = \frac{4}{945}\nu(-2997 + 1098\nu^2 - 6566\nu) & B_{333} = \frac{4}{2835}\nu(46085 + 3042\nu^2 - 6741\nu) \,. \end{array} \tag{A9}$$

3. Combined energy and angular momentum flux $\widehat{\Phi}_{r}^{(\mathrm{cob})}$

The combined flux $\widehat{\Phi}_{EJ}^{(\mathrm{cob})} = \widehat{\Phi}_{E}^{(\mathrm{cob})} - GM\dot{\phi}_{e}\widehat{\Phi}_{J}^{(\mathrm{cob})}$ (excluding tail terms) can be written as

$$\widehat{\Phi}_{E,I}^{(\text{cob})}(X_A^e) = [X_3^e]^3 Q_{2,4}(X_A^e) \tag{A10}$$

where

$$Q_{11} = -\frac{16}{5}\nu \qquad Q_{12} = 4\nu \qquad Q_{13} = \frac{8}{5}\nu$$

$$Q_{22} = -\frac{24}{5}\nu \qquad Q_{23} = -\frac{4}{3}\nu \qquad Q_{33} = 0$$
(A11)

and

$$Q_{111} = -\frac{1}{315}\nu(-174 - 1776\nu) \qquad Q_{112} = -\frac{1}{945}\nu(534 + 3432\nu)$$

$$Q_{113} = \frac{1}{945}\nu(10134 - 2328\nu) \qquad Q_{122} = -\frac{1}{945}\nu(534 + 3432\nu)$$

$$Q_{123} = \frac{1}{945}\nu(-18234 + 1536\nu) \qquad Q_{133} = \frac{2}{945}\nu(-3690 + 468\nu)$$

$$Q_{222} = -\frac{1}{315}\nu(-1710 - 1080\nu) \qquad Q_{223} = -\frac{1}{2835}\nu(-76194 + 2952\nu)$$

$$Q_{233} = -\frac{2}{2835}\nu(-12510 + 1548\nu) \qquad Q_{333} = \frac{2}{2835}\nu(432 - 1728\nu);$$
(A12)

(B8)

finally, the 15 independent components of Q_{ABCD} are

$$\begin{array}{ll} Q_{1111} = -\frac{1}{315}\nu(163-202\nu+1764\nu^2) & Q_{1112} = -\frac{1}{1260}\nu(3372\nu^2+9424\nu-3445) \\ Q_{1113} = \frac{1}{1260}\nu(456\nu^2-16682\nu+1905) & Q_{1122} = \frac{1}{630}\nu(10984\nu+6252\nu^2-2959) \\ Q_{1123} = \frac{1}{1890}\nu(14159\nu-5543+7784\nu^2) & Q_{1233} = -\frac{1}{1890}\nu(3296\nu^2-2134\nu-108839) \\ Q_{1222} = -\frac{1}{252}\nu(6916\nu+3788\nu^2-2211) & Q_{1223} = -\frac{1}{3780}\nu(-30434\nu-66503+30312\nu^2) \\ Q_{1133} = \frac{1}{945}\nu(790\nu^2+3200\nu-19679) & Q_{2222} = \frac{2}{9}\nu(76\nu^2-78+155\nu) \\ Q_{2223} = \frac{1}{210}\nu(-6779\nu-9211+2428\nu^2) & Q_{2233} = \frac{2}{2835}\nu(3991\nu^2-9005\nu-133530) \\ Q_{3333} = \frac{1}{1890}\nu(1768\nu^2-1836\nu+24455) & Q_{3331} = \frac{1}{1890}\nu(5400\nu^2-40068\nu+118193) . \end{array} \tag{A13}$$

Similarly to Eqs. (A3) and (A4) above, the symmetry factors multiplying the independent components of the symmetric tensor Q_{ABCD} are given by

$$Q_{ABCD}X_{ABCD} = Q_{1111}X_{1111} + Q_{2222}X_{2222} + Q_{3333}X_{3333}$$

$$+4Q_{1112}X_{1112} + 4Q_{1113}X_{1113} + 4Q_{1222}X_{1222}$$

$$+4Q_{1333}X_{1333} + 4Q_{2223}X_{2223} + 4Q_{2333}X_{2333}$$

$$6Q_{1122}X_{1122} + 6Q_{1133}X_{1133} + 6Q_{2233}X_{2233}$$

$$+12Q_{1123}X_{1123} + 12Q_{1223}X_{1223} + 12Q_{1233}X_{1233}$$
(A14)

Appendix B: Hamilton equations in EOB coordinates: expansion at 2PN

with

$$\tilde{C} = 1 + \epsilon^2 \tilde{C}_A X_A^e + \epsilon^4 \tilde{C}_{AB} X_A^e X_B^e , \qquad (B2)$$

• Equation for \dot{r}_e

where

From Hamilton's equations we have

$$\tilde{C}_A = \left[-\frac{1+\nu}{2}, 0, \nu - 3 \right]$$
 (B3)

$$\dot{r}_e = \frac{\partial \tilde{\mathcal{H}}_{(\text{eob})}}{\partial \tilde{p}_r^{(e)}} = \tilde{C}(\mathbf{n}_e \cdot \tilde{\mathbf{p}}_e) = \tilde{C}\tilde{p}_r^{(e)}$$
 (B1) and

$$\tilde{C}_{11} = \frac{3}{8}(1+\nu+\nu^2) \qquad \tilde{C}_{12} = 0 \qquad \qquad \tilde{C}_{13} = \frac{3}{4}(1+\nu-\nu^2)
\tilde{C}_{22} = 0 \qquad \qquad \tilde{C}_{23} = \frac{1}{2}(1+\nu) \qquad \tilde{C}_{33} = \frac{1}{2}(3\nu^2+7\nu+3).$$
(B4)

• Equation for $\dot{\tilde{p}}_r^{(e)}$

and

From Hamilton's equations we have

e equations we have
$$\hat{C}_{11} = -\frac{1}{2}(1+\nu) \qquad \hat{C}_{12} = \frac{1}{4}(1+\nu)$$

$$\hat{C}_{13} = -\frac{3}{4}(1-\nu) \qquad \hat{C}_{22} = 0$$

$$\hat{p}_r^{(e)} = -\frac{\partial \tilde{\mathcal{H}}_{(eob)}}{\partial r} \qquad (B5) \qquad \text{and}$$

In X_A^e variables we have

re have
$$\hat{C}_{111} = \frac{3}{8}(1+\nu+\nu^2) \qquad \hat{C}_{112} = -\frac{1}{8}(1+\nu+\nu^2)$$

$$\hat{C}_{113} = -\frac{5}{24}(3\nu^2-\nu-1) \qquad \hat{C}_{122} = 0$$

$$\hat{C}_{123} = \frac{1}{12}(2+2\nu+3\nu^2) \qquad \hat{C}_{133} = \frac{1}{3}(3\nu^2-\nu-1)$$

$$\hat{C}_{222} = 0 \qquad \qquad \hat{C}_{223} = -\frac{1}{3}(1+\nu)$$

$$\hat{p}_r^{(e)} = X_3^e \hat{C}_{1,3}(X_A^e) \qquad (B6) \qquad \hat{C}_{233} = -\frac{1}{6}(3\nu^2-9\nu-5) \qquad \hat{C}_{333} = -\frac{3}{2}(\nu^2-\nu+1) .$$

where

Appendix C: Schott energy at 2PN in EOB coordinates: minimal gauge expression

$$\hat{C}_A = [1, -1, -1] \tag{B7}$$

The minimal gauge expression for the Schott energy is given by the first of Eqs. (3.69), that is

$$\tilde{E}_{\text{schott}}^{(\text{min})} = \frac{1}{c^5} \sqrt{X_2^e} [X_3^e]^2 C_{1,3}(X_A^e) \tag{C1}$$

where $\sqrt{X_2^e}$ denotes \tilde{p}_r (with its sign),

$$C_A = \frac{16}{5}\nu \left[1, -1, 0\right] \tag{C2}$$

and

$$C_{11} = \nu \left(\frac{22}{21} - \frac{424}{105} \nu \right) \qquad C_{12} = \nu \left(\frac{68}{21} \nu - \frac{194}{105} \right) \qquad C_{13} = \nu \left(-\frac{1382}{105} - \frac{76}{105} \nu \right)$$

$$C_{22} = \nu \left(-\frac{256}{105} \nu + \frac{278}{105} \right) \qquad C_{23} = \nu \left(\frac{226}{21} + \frac{32}{21} \nu \right) \qquad C_{33} = \nu \left(\frac{32}{105} - \frac{128}{105} \nu \right) .$$

$$(C3)$$

and

$$C_{111} = \nu \left(-\frac{1051}{3^{15}}\nu + \frac{50}{21}\nu^2 - \frac{10}{63} \right) \qquad C_{112} = \nu \left(\frac{8}{105} + \frac{61}{15}\nu - \frac{242}{315}\nu^2 \right)$$

$$C_{113} = \nu \left(\frac{184}{45}\nu^2 - \frac{6236}{945} + \frac{8224}{945}\nu \right) \qquad C_{122} = \nu \left(-\frac{4}{9}\nu^2 - \frac{277}{63}\nu + \frac{128}{315} \right)$$

$$C_{123} = \nu \left(-\frac{326}{63}\nu^2 - \frac{3334}{945}\nu + \frac{7814}{945} \right) \qquad C_{133} = \nu \left(-\frac{304}{189}\nu^2 + \frac{100}{7}\nu + \frac{1414}{189} \right)$$

$$C_{222} = \nu \left(\frac{1363}{315}\nu + \frac{44}{45}\nu^2 - \frac{8}{45} \right) \qquad C_{223} = \nu \left(\frac{184}{315}\nu^2 - \frac{926}{945}\nu - \frac{8762}{945} \right)$$

$$C_{233} = \nu \left(\frac{2048}{945}\nu^2 - \frac{694}{63}\nu - \frac{1484}{135} \right) \qquad C_{333} = \nu \left(\frac{416}{189}\nu^2 - \frac{694}{189}\nu^2 - \frac{6008}{945} \right) .$$

$$(C4)$$

Appendix D: Radiation reaction force at 2PN in EOB coordinates: Minimal gauge expressions

where

The minimal gauge expression for the radial component of the radiation reaction force is given by the second of Eqs. (3.69), that is

$$R_A = \frac{8}{5}\nu \left[7, -7, -\frac{1}{3}\right] \tag{D2}$$

$$\tilde{\mathcal{F}}_r^{(\text{eob})}(X_A^e) = \frac{1}{GMc^5} \sqrt{X_2^e} [X_3^e]^3 R_{1,3}(X_A^e)$$
 (D1) and

$$R_{11} = \nu \left(\frac{1252}{105} - \frac{2588}{105} \nu \right) \qquad R_{12} = \nu \left(\frac{158}{35} \nu - \frac{438}{35} \right) \qquad R_{13} = \nu \left(-\frac{248}{7} - \frac{634}{105} \nu \right)$$

$$R_{22} = \nu \left(-\frac{2152}{105} \nu + \frac{1376}{105} \right) \qquad R_{23} = \nu \left(\frac{3106}{105} + \frac{304}{35} \nu \right) \qquad R_{33} = \nu \left(-\frac{624}{35} + \frac{634}{21} \nu \right) .$$
(D3)

and

$$R_{111} = \nu \left(-\frac{3229}{315} + \frac{3277}{105} \nu^2 - \frac{718}{63} \nu \right) \qquad R_{112} = \nu \left(\frac{289}{35} + \frac{282}{35} \nu - \frac{769}{35} \nu^2 \right)$$

$$R_{113} = \nu \left(\frac{25217}{945} \nu^2 - \frac{6103}{135} + \frac{16418}{315} \nu \right) \qquad R_{122} = \nu \left(-\frac{1276}{189} + \frac{12688}{945} \nu^2 - \frac{5441}{945} \nu \right)$$

$$R_{123} = \nu \left(-\frac{1097}{945} \nu^2 - \frac{40184}{945} \nu + \frac{30532}{945} \right) \qquad R_{133} = \nu \left(-\frac{584}{315} \nu^2 + \frac{66032}{945} \nu + \frac{218}{189} \right)$$

$$R_{222} = \nu \left(-\frac{1756}{315} \nu^2 + \frac{1417}{315} \nu + \frac{86}{15} \right) \qquad R_{223} = \nu \left(\frac{10916}{315} \nu^2 + \frac{715}{21} \nu - \frac{3604}{189} \right)$$

$$R_{233} = \nu \left(\frac{6602}{405} \nu^2 - \frac{28034}{567} \nu + \frac{8336}{189} \right) \qquad R_{333} = \nu \left(-\frac{3548}{315} \nu^2 + \frac{9526}{105} \nu + \frac{33338}{567} \right) .$$

$$(D4)$$

The minimal gauge expression for the azimuthal component of the radiation reaction force is given by the third of Eqs. (3.69), that is

$$\mathcal{F}_{\phi}^{(\text{eob})} = \frac{j}{c^5} [X_3^e]^3 S_{1,3}(X_A^e) \,,$$
 (D5)

where

$$S_A = -\frac{8}{5}\nu [2, -3, 2]$$
 (D6)

and

$$S_{11} = \nu \left(-\frac{22}{21} + \frac{424}{105} \nu \right) \qquad S_{12} = \nu \left(-\frac{10}{7} \nu + \frac{22}{35} \right) \qquad S_{13} = \nu \left(\frac{988}{105} + \frac{548}{105} \nu \right) S_{22} = \nu \left(-\frac{24}{7} \nu - \frac{38}{7} \right) \qquad S_{23} = \nu \left(-\frac{128}{7} - \frac{20}{21} \nu \right) \qquad S_{33} = \nu \left(\frac{2644}{105} - \frac{344}{105} \nu \right) ,$$
 (D7)

and

$$S_{111} = \nu \left(\frac{1051}{315} \nu - \frac{50}{21} \nu^2 + \frac{10}{63} \right) \qquad S_{112} = \nu \left(\frac{971}{315} - \frac{3347}{315} \nu - \frac{293}{45} \nu^2 \right)$$

$$S_{113} = \nu \left(-\frac{802}{945} \nu^2 + \frac{673}{105} - \frac{6238}{945} \nu \right) \qquad S_{122} = \nu \left(\frac{872}{63} \nu^2 + \frac{1489}{63} \nu - \frac{430}{63} \right)$$

$$S_{123} = \nu \left(\frac{394}{135} \nu^2 - \frac{1732}{315} \nu - \frac{26869}{1890} \right) \qquad S_{133} = \nu \left(\frac{8896}{945} \nu^2 - \frac{1618}{35} \nu + \frac{1232}{135} \right)$$

$$S_{222} = \nu \left(-\frac{152}{9} \nu^2 + \frac{52}{3} - \frac{310}{9} \nu \right) \qquad S_{223} = \nu \left(-\frac{2176}{945} \nu^2 + \frac{4360}{189} \nu + \frac{8408}{189} \right)$$

$$S_{233} = \nu \left(-\frac{488}{105} \nu^2 + \frac{3752}{135} \nu + \frac{444}{35} \right) \qquad S_{333} = \nu \left(-\frac{1352}{315} \nu^2 + \frac{428}{45} \nu - \frac{36868}{567} \right) .$$

$$(D8)$$

Finally, for the expression Eq. (3.70) of $\mathcal{F}_r(X_2^e, X_3^e, X_4^e)$ in terms of the EOB variables X_2^e, X_3^e, X_4^e we have the following coefficients

$$T_I = \nu \left[0, \frac{32}{3}, -\frac{56}{5} \right] ,$$
 (D9)

and

$$T_{23} = \nu \left(\frac{4}{7} \nu + \frac{100}{21} \right) \qquad T_{24} = \nu \left(-\frac{76}{105} \nu - \frac{232}{105} \right) \qquad T_{33} = \nu \left(-\frac{3776}{105} \nu - \frac{4532}{105} \right)$$

$$T_{34} = \nu \left(\frac{1172}{35} \nu + \frac{998}{105} \right) \qquad T_{44} = \nu \left(-\frac{400}{21} \nu + \frac{368}{21} \right) .$$
(D10)

and

$$T_{223} = \nu \left(-\frac{206}{315} \nu^2 - \frac{94}{35} \nu - \frac{14}{15} \right) \qquad T_{224} = \nu \left(\frac{88}{189} \nu^2 + \frac{1382}{945} \nu + \frac{1088}{945} \right)$$

$$T_{233} = \nu \left(-\frac{1312}{2835} \nu^2 - \frac{17678}{567} \nu - \frac{1024}{135} \right) \qquad T_{234} = \nu \left(-\frac{263}{945} \nu^2 + \frac{550}{27} \nu + \frac{209}{21} \right)$$

$$T_{244} = \nu \left(\frac{104}{315} \nu^2 - \frac{1786}{315} \nu + \frac{562}{315} \right) \qquad T_{333} = \nu \left(\frac{1748}{35} \nu^2 \frac{1138}{5} \nu - \frac{351098}{2835} \right)$$

$$T_{334} = \nu \left(-\frac{73384}{945} \nu^2 - \frac{63173}{945} \nu + \frac{16148}{189} \right) \qquad T_{344} = \nu \left(\frac{7544}{135} \nu^2 - \frac{5584}{315} \nu - \frac{33976}{945} \right)$$

$$T_{444} = \nu \left(-\frac{836}{105} \nu^2 + \frac{5393}{315} \nu - \frac{968}{315} \right) .$$

$$(D11)$$

Similarly, for the expression Eq. (3.70) of $\mathcal{F}_{\phi}(X_2^e, X_3^e, X_4^e)$ in terms of the EOB variables X_2^e, X_3^e, X_4^e (having also used the expression (3.71) for j), we have the following coefficients

$$V_I = \nu \left[\frac{8}{5}, -\frac{32}{5}, \frac{16}{5} \right] \,, \tag{D12}$$

and

$$V_{22} = \nu \left(-\frac{236}{105} \nu - \frac{548}{105} \right) \qquad V_{23} = \nu \left(\frac{722}{105} \nu - \frac{1312}{105} \right) \qquad V_{24} = \nu \left(-\frac{38}{21} \nu + \frac{128}{105} \right)$$

$$V_{33} = \nu \left(\frac{56}{5} \nu + \frac{3502}{105} \right) \qquad V_{34} = \nu \left(-\frac{352}{35} \nu - \frac{458}{105} \right) \qquad V_{44} = \nu \left(\frac{256}{105} \nu - \frac{278}{105} \right)$$
(D13)

and

$$V_{222} = \nu \left(\frac{857}{315} \nu^2 + \frac{499}{63} \nu + \frac{1973}{315} \right) \qquad V_{223} = \nu \left(-\frac{5938}{945} \nu^2 + \frac{13864}{945} \nu + \frac{6742}{315} \right)$$

$$V_{224} = \nu \left(\frac{176}{315} \nu^2 - \frac{398}{63} \nu + \frac{32}{63} \right) \qquad V_{233} = \nu \left(-\frac{13987}{945} \nu^2 - \frac{2726}{105} \nu + \frac{16648}{945} \right)$$

$$V_{234} = \nu \left(\frac{12526}{945} \nu^2 + \frac{11008}{945} \nu + \frac{8731}{1890} \right) \qquad V_{244} = \nu \left(-\frac{701}{105} \nu^2 - \frac{668}{105} \nu + \frac{289}{105} \right)$$

$$V_{333} = \nu \left(-\frac{16}{5} \nu^2 - \frac{25357}{315} \nu + \frac{1261}{405} \right) \qquad V_{334} = \nu \left(\frac{9916}{315} \nu^2 + \frac{32549}{945} \nu - \frac{4828}{189} \right)$$

$$V_{344} = \nu \left(-\frac{8408}{945} \nu^2 + \frac{1579}{189} \nu + \frac{115}{21} \right) \qquad V_{444} = \nu \left(-\frac{44}{35} \nu^2 - \frac{1363}{1355} \nu + \frac{58}{45} \right) .$$

$$(D14)$$

Appendix E: Coordinate transformations in phase space: harmonic, ADM, EOB

In PN theory there exist at least three different coordinate systems that are largely used: harmonic (h), ADM (a) and EOB (e). Each of these systems has its own utility and we shall discuss here their transformation laws at the 2PN order. We work with the scaled position variables $\mathbf{q}_h = \mathbf{x}_h/(GM)$, $\mathbf{q}_a = \mathbf{x}_a/(GM)$, $\mathbf{q}_e = \mathbf{x}_e/(GM)$ and similarly for velocity or momentum (per unit reduced mass) variables, which are simply denoted by \mathbf{p}_h , \mathbf{p}_a , \mathbf{p}_e without recalling the tilde notation. Phase space variables associated with harmonic coordinates are only $(\mathbf{q}_h, \mathbf{v}_h)$ (no ordinary Hamiltonian exits in this case), whereas for the ADM and EOB cases one has either $(\mathbf{q}_a, \mathbf{v}_a)$ and $(\mathbf{q}_e, \mathbf{v}_e)$, respectively or $(\mathbf{q}_a, \mathbf{p}_a)$ and $(\mathbf{q}_e, \mathbf{p}_e)$. With each choice of phase space variables $(\mathbf{h}, \mathbf{a}, \mathbf{q}, \mathbf{r})$ or $(\mathbf{q}_a, \mathbf{q}, \mathbf{r})$ is associated a family of fundamental scalars, that is for example

$$(\mathbf{q}_h, \mathbf{v}_h) \to X_1^h = v_h^2, X_2^h = (\mathbf{n}_h \cdot \mathbf{v}_h)^2, X_3^h = \frac{1}{q_h}$$

where $\mathbf{n}_h = \mathbf{q}_h/q_h$, etc. We list below the main transformation laws among phase space vectors as well as funda-

mental scalars.

1. ADM vs harmonic coordinates

ADM vs harmonic phase space vector 2PN-transformations are the following:

1) $(\mathbf{q}_a, \mathbf{v}_a) \rightarrow (\mathbf{q}_h, \mathbf{v}_h)$

$$\mathbf{q}_{h} = \mathbf{q}_{a} + \epsilon^{4} \left\{ \left[\left(3\nu + \frac{1}{4} \right) \frac{1}{q_{a}} + \frac{5}{8}\nu p_{a}^{2} - \frac{1}{8}\nu (\mathbf{n}_{a} \cdot \mathbf{p}_{a})^{2} \right] \mathbf{n}_{a} - \frac{9}{4}\nu (\mathbf{n}_{a} \cdot \mathbf{p}_{a})\mathbf{p}_{a} \right\}$$

$$\mathbf{v}_{h} = \mathbf{v}_{a} + \epsilon^{4} \left\{ -\frac{(\mathbf{n}_{a} \cdot \mathbf{v}_{a})}{8q_{a}} \left[\nu \left(7v_{a}^{2} - 3(\mathbf{n}_{a} \cdot \mathbf{v}_{a})^{2} + 38\frac{1}{q_{a}} \right) + 4\frac{1}{q_{a}} \right] \mathbf{n}_{a} - \frac{1}{8q_{a}} \left[\nu \left(-17(\mathbf{n}_{a} \cdot \mathbf{v}_{a})^{2} + 13v_{a}^{2} - 42\frac{1}{q_{a}} \right) - 2\frac{1}{q_{a}} \right] \mathbf{v}_{a} \right\}.$$
(E1)

2) $\mathbf{v}_a \leftrightarrow \mathbf{p}_a$

$$\mathbf{v}_{a} = \mathbf{p}_{a} + \epsilon^{2} \left[-\frac{1}{q_{a}} \nu (\mathbf{n}_{a} \cdot \mathbf{p}_{a}) \mathbf{n}_{a} + \left(\frac{(3\nu - 1)}{2} p_{a}^{2} - (3 + \nu) \frac{1}{q_{a}} \right) \mathbf{p}_{a} \right]$$

$$+ \epsilon^{4} \left[\frac{1}{q_{a}} (\mathbf{n}_{a} \cdot \mathbf{p}_{a}) \left(3\nu \frac{1}{q_{a}} - \frac{\nu^{2}}{2} p_{a}^{2} - \frac{3}{2} \nu^{2} (\mathbf{n}_{a} \cdot \mathbf{p}_{a})^{2} \right) \mathbf{n}_{a} \right]$$

$$+ \left(\frac{3}{8} (5\nu^{2} - 5\nu + 1) p_{a}^{4} - \frac{1}{2} (3\nu^{2} + 20\nu - 5) \frac{1}{q_{a}} p_{a}^{2} + (8\nu + 5) \frac{1}{q_{a}^{2}} - \frac{\nu^{2}}{2} \frac{1}{q_{a}} (\mathbf{n}_{a} \cdot \mathbf{p}_{a})^{2} \right) \mathbf{p}_{a} \right] ,$$

$$\mathbf{p}_{a} = \mathbf{v}_{a} + \epsilon^{2} \left[\frac{1}{q_{a}} \nu (\mathbf{n}_{a} \cdot \mathbf{v}_{a}) \mathbf{n}_{a} + \left(\frac{(1 - 3\nu)}{2} v_{a}^{2} + (3 + \nu) \frac{1}{q_{a}} \right) \mathbf{v}_{a} \right]$$

$$+ \epsilon^{4} \left\{ (\mathbf{n}_{a} \cdot \mathbf{v}_{a}) \mathbf{n}_{a} \left[\frac{3}{2} \nu^{2} \frac{(\mathbf{n}_{a} \cdot \mathbf{v}_{a})^{2}}{q_{a}} + \frac{\nu(2 - 5\nu)}{2} \frac{v_{a}^{2}}{q_{a}} + 3\nu(1 + \nu) \frac{1}{q_{a}^{2}} \right]$$

$$\mathbf{v}_{a} \left[\frac{\nu(2 - 5\nu)}{2} \frac{(\mathbf{n}_{a} \cdot \mathbf{v}_{a})^{2}}{q_{a}} + \frac{39\nu^{2} - 21\nu + 3}{8} v_{a}^{4} - \frac{9\nu^{2} + 12\nu - 7}{2} \frac{v_{a}^{2}}{q_{a}} + (\nu^{2} - 2\nu + 4) \frac{1}{q_{a}^{2}} \right] \right\} .$$
(E2)

3) $\mathbf{n}_h \leftrightarrow \mathbf{n}_a$

$$\mathbf{n}_h = \mathbf{n}_a + \frac{9}{4q_a} \nu \epsilon^4 \left[(\mathbf{n}_a \cdot \mathbf{v}_a) \mathbf{n}_a - \mathbf{v}_a \right], \quad \mathbf{n}_a = \mathbf{n}_h - \frac{9}{4q_h} \nu \epsilon^4 \left[(\mathbf{n}_h \cdot \mathbf{v}_h) \mathbf{n}_h - \mathbf{v}_h \right]. \tag{E3}$$

4) $\mathbf{v}_h \to \mathbf{v}_a$

$$\mathbf{v}_{a} = \mathbf{v}_{h} - \epsilon^{4} \left\{ \left[\frac{3\nu}{8q_{h}} (\mathbf{n}_{h} \cdot \mathbf{v}_{h})^{2} - \frac{19\nu + 2}{4q_{h}^{2}} - \frac{7\nu}{8q_{h}} v_{h}^{2} \right] (\mathbf{n}_{h} \cdot \mathbf{v}_{h}) \mathbf{n}_{h} \right.$$

$$\left. + \left[\frac{17\nu}{8} \frac{(\mathbf{n}_{h} \cdot \mathbf{v}_{h})^{2}}{q_{h}} + \frac{1 + 21\nu}{4q_{h}^{2}} - \frac{13\nu}{8q_{h}} v_{h}^{2} \right] \mathbf{v}_{h} \right\}. \tag{E4}$$

5) $\mathbf{v}_h \to \mathbf{p}_a$

$$\mathbf{p}_{a} = \mathbf{v}_{h} + \epsilon^{2} \left[\mathbf{v}_{h} \left(\frac{1 - 3\nu}{2} v_{h}^{2} + \frac{\nu + 3}{q_{h}} \right) + \frac{\nu}{q_{h}} (\mathbf{n}_{h} \cdot \mathbf{v}_{h}) \mathbf{n}_{h} \right]$$

$$+ \epsilon^{4} \left[\mathbf{v}_{h} \left(\frac{39\nu^{2} - 21\nu + 3}{8} v_{h}^{4} - \frac{36\nu^{2} + 35\nu - 28}{8} \frac{v_{h}^{2}}{q_{h}} - \frac{\nu(20\nu + 9)}{8} \frac{(\mathbf{n}_{h} \cdot \mathbf{v}_{h})^{2}}{q_{h}} + \frac{4\nu^{2} - 29\nu + 15}{4q_{h}^{2}} \right)$$

$$+ (\mathbf{n}_{h} \cdot \mathbf{v}_{h}) \mathbf{n}_{h} \left(\frac{3\nu(4\nu - 1)}{8q_{h}} (\mathbf{n}_{h} \cdot \mathbf{v}_{h})^{2} - \frac{5\nu(4\nu - 3)}{8q_{h}} v_{h}^{2} + \frac{12\nu^{2} + 31\nu + 2}{4q_{h}^{2}} \right) \right].$$
(E5)

Concerning the transformation of fundamental scalar quantities, we recall once more the notation introduced in Sec. II, namely $X_1^h = v_h^2$, $X_2^h = (\mathbf{n}_h \cdot \mathbf{v}_h)^2$, $X_3^h = \frac{1}{q_h}$. The same notation for the ADM variables leads, as explained before, to the two possible choices

$$X_1^a = p_a^2, \quad X_2^a = (\mathbf{n}_a \cdot \mathbf{p}_a)^2, \quad X_3^a = \frac{1}{q_a}$$
 (E6)

and

$$Y_1^a = v_a^2, \quad Y_2^a = (\mathbf{n}_a \cdot \mathbf{v}_a)^2, \quad Y_3^a = \frac{1}{q_a} = X_3^a.$$
 (E7)

We find explicitly

$$\begin{split} X_1^h &= Y_1^a + \epsilon^4 Y_3^a \left[Y_2^a \left(\frac{3}{4} \nu Y_2^a - \frac{2+19\nu}{2} Y_3^a \right) + Y_1^a \left(\frac{5}{2} \nu Y_2^a - \frac{13}{4} \nu Y_1^a + \frac{1+21\nu}{2} Y_3^a \right) \right] \\ X_2^h &= Y_2^a \left[1 + \epsilon^4 Y_3^a \left(\frac{19}{2} \nu Y_2^a - \frac{19}{2} \nu Y_1^a + \frac{(2\nu-1)}{2} Y_3^a \right) \right] \\ X_3^h &= Y_3^a + \epsilon^4 [Y_3^a]^2 \left[\frac{\nu}{8} (19Y_2^a - 5Y_1^a) - \frac{1}{4} (1+12\nu) Y_3^a \right] \,, \end{split} \tag{E8}$$

and

$$\begin{split} Y_1^a &= X_1^h + \epsilon^4 X_3^h \left[X_2^h \left(-\frac{3}{4} \nu X_2^h + \frac{2+19\nu}{2} X_3^h \right) + X_1^h \left(-\frac{5}{2} \nu X_2^h + \frac{13}{4} \nu X_1^h - \frac{1+21\nu}{2} X_3^h \right) \right] \\ Y_2^a &= X_2^h \left[1 - \epsilon^4 X_3^h \left(\frac{19}{2} \nu X_2^h - \frac{19}{2} \nu X_1^h + \frac{(2\nu-1)}{2} X_3^h \right) \right] \\ Y_3^a &= X_3^h \left[1 - \epsilon^4 X_3^h \left(\frac{\nu}{8} (19X_2^h - 5X_1^h) - \frac{1}{4} (1+12\nu) X_3^h \right) \right] \,. \end{split} \tag{E9}$$

Equivalently, using our "tensorial" notation Eqs. (E9) are summarized by

1. $Y_1^a = {}_1Q_{1,3}^{ah}(X_A^h)$, with ${}_1Q_B^{ah} = \delta_{1B}$ and the ${}_1Q_{AB}^{ah}$ all vanishing, while

$${}_{1}C^{ah}_{111} = 0 \qquad {}_{1}C^{ah}_{113} = \frac{13}{12}\nu \qquad {}_{1}C^{ah}_{123} = -\frac{5}{12}\nu {}_{1}C^{ah}_{133} = -\frac{7}{2}\nu - \frac{1}{6} \qquad {}_{1}C^{ah}_{223} = -\frac{\nu}{4} \qquad {}_{1}C^{ah}_{233} = \frac{19}{6}\nu + \frac{1}{3}.$$
 (E10)

2. $Y_2^a = {}_2Q_{1,3}^{ah}(X_A^h)$, with ${}_2Q_B^{ah} = \delta_{2B}$ and the ${}_2Q_{AB}^{ah}$ all vanishing, while

$$_{2}C_{112}^{ah}=0$$
 $_{2}C_{123}^{ah}=\frac{19}{12}\nu$ $_{2}C_{223}^{ah}=-\frac{19}{6}\nu$ $_{2}C_{233}^{ah}=\frac{1}{6}-\frac{\nu}{3}$. (E11)

3. $Y_3^a = {}_3Q_{1,3}^{ah}(X_A^h)$, with ${}_3Q_B^{ah} = \delta_{3B}$ and the ${}_3Q_{AB}^{ah}$ all vanishing, while

$$_{3}Q_{133}^{ah} = \frac{5}{24}\nu \qquad _{3}Q_{233}^{ah} = -\frac{19}{24}\nu \qquad _{3}Q_{333}^{ah} = \frac{1}{4} + 3\nu \,.$$
 (E12)

Similarly, we may summarize the relations $X_A^a = {}_A C_{1,3}^{ah}(X_A^h)$ as indicated below

1. $X_1^a = {}_{1}C_{1,3}^{ah}(X_A^h)$, with ${}_{1}C_B^{ah} = \delta_{1B}$,

$$_{1}C_{11}^{ah} = 1 - 3\nu \qquad _{1}C_{13}^{ah} = \nu + 3 \qquad _{1}C_{23}^{ah} = \nu ,$$
 (E13)

and finally

$${}_{1}C^{ah}_{111} = 12\nu^{2} - \frac{27}{4}\nu + 1 \qquad {}_{1}C^{ah}_{113} = -4\nu^{2} - \frac{67}{12}\nu + \frac{10}{3} \qquad {}_{1}C^{ah}_{123} = -\frac{13}{6}\nu^{2} + \frac{5}{12}\nu$$

$${}_{1}C^{ah}_{133} = \nu^{2} - \frac{17}{6}\nu + \frac{11}{2} \qquad {}_{1}C^{ah}_{223} = \nu^{2} - \frac{1}{4}\nu \qquad {}_{1}C^{ah}_{233} = 3\nu^{2} + \frac{43}{6}\nu + \frac{1}{3} \,.$$
 (E14)

2. $X_2^a = {}_2C_{1,3}^{ah}(X_A^h)$, with ${}_2C_B^{ah} = \delta_{2B}$,

$$_{2}C_{12}^{ah} = \frac{1-3\nu}{2}$$
 $_{2}C_{23}^{ah} = 2\nu + 3$, (E15)

and finally

$${}_{2}C_{112}^{ah} = 4\nu^{2} - \frac{9}{4}\nu + \frac{1}{3} \qquad {}_{2}C_{123}^{ah} = -\frac{10}{3}\nu^{2} - \frac{5}{4}\nu + \frac{5}{3} \qquad {}_{2}C_{223}^{ah} = -\frac{2}{3}\nu^{2} - \frac{5}{2}\nu$$

$${}_{2}C_{233}^{ah} = 4\nu^{2} + \frac{13}{3}\nu + \frac{35}{6}.$$
(E16)

3. $X_3^a={}_3C_{1,3}^{ah}(X_A^h),$ with ${}_3C_B^{ah}=\delta_{3B};$ here all the ${}_3C_{AB}^{ah}$ vanish while

$$_{3}C_{133}^{ah} = \frac{5}{24}\nu \qquad _{3}C_{233}^{ah} = -\frac{19}{24}\nu \qquad _{3}C_{333}^{ah} = 3\nu + \frac{1}{4}.$$
 (E17)

2. Harmonic vs EOB coordinates

Harmonic vs EOB phase space vector 2PN-transformations are the following:

1) $\mathbf{p}_e \leftrightarrow \mathbf{v}_e$

$$\mathbf{v}_{e} = \dot{\mathbf{q}}_{e} = \mathbf{p}_{e} + \epsilon^{2} \left[\mathbf{p}_{e} \left(-\frac{\nu + 1}{2} p_{e}^{2} - (\nu - 1) \frac{1}{q_{e}} \right) - 2 \frac{1}{q_{e}} (\mathbf{n}_{e} \cdot \mathbf{p}_{e}) \mathbf{n}_{e} \right]$$

$$+ \epsilon^{4} \left\{ \mathbf{n}_{e} \frac{1}{q_{e}} (\mathbf{n}_{e} \cdot \mathbf{p}_{e}) \left[(\nu + 1) p_{e}^{2} + 2(1 + 2\nu) \frac{1}{q_{e}} \right] + \mathbf{p}_{e} \left[(\nu + 1) (\mathbf{n}_{e} \cdot \mathbf{p}_{e})^{2} \frac{1}{q_{e}} \right]$$

$$+ \frac{3}{8} (1 + \nu + \nu^{2}) p_{e}^{4} - \frac{1}{2} \frac{1}{q_{e}} (-1 - \nu + 3\nu^{2}) \left(p_{e}^{2} - \frac{1}{q_{e}} \right) \right] \right\}.$$
(E18)

$$\mathbf{p}_{e} = \mathbf{v}_{e} + \epsilon^{2} \left[2\mathbf{n}_{e} \frac{(\mathbf{n}_{e} \cdot \mathbf{v}_{e})}{q_{e}} + \frac{\mathbf{v}_{e}}{2} \left(v_{e}^{2} (1+\nu) - 2(\nu-1) \frac{1}{q_{e}} \right) \right]$$

$$+ \epsilon^{4} \left[\mathbf{n}_{e} \frac{(\mathbf{n}_{e} \cdot \mathbf{v}_{e})}{q_{e}} \left(-2 \frac{(4\nu-3)}{q_{e}} + (1+\nu) v_{e}^{2} \right) + \frac{\mathbf{v}_{e}}{8} \left(\frac{-4\nu^{2} - 12\nu + 12}{q_{e}^{2}} \right) \right]$$

$$+ \frac{-4\nu^{2} - 4\nu - 12}{q_{e}} v_{e}^{2} + \frac{8(1+\nu)(\mathbf{n}_{e} \cdot \mathbf{v}_{e})^{2}}{q_{e}} + 3v_{e}^{2} (\nu^{2} + 3\nu + 1) \right].$$
(E19)

We recall that \mathbf{p}_e denote momenta per unit reduced mass (indicated without the tilde, for convenience). 2) $(\mathbf{q}_h, \mathbf{v}_h) \leftrightarrow (\mathbf{q}_e, \mathbf{p}_e)$

$$\mathbf{q}_{e} = \mathbf{q}_{h} + \epsilon^{2} \left[\left(\frac{2 + \nu}{2q_{h}} - \frac{\nu}{2} v_{h}^{2} \right) \mathbf{q}_{h} - \nu (\mathbf{q}_{h} \cdot \mathbf{v}_{h}) \mathbf{v}_{h} \right]$$

$$+ \epsilon^{4} \left[\left(\frac{\nu (11\nu - 3)}{8} v_{h}^{4} - \frac{\nu (19 + 9\nu)}{8q_{h}} v_{h}^{2} - \frac{3\nu (5\nu - 3)}{8q_{h}} (\mathbf{n}_{h} \cdot \mathbf{v}_{h})^{2} + \frac{\nu (\nu - 19)}{4q_{h}^{2}} \right) \mathbf{q}_{h} \right]$$

$$+ \left(\frac{\nu (7\nu - 1)}{2} v_{h}^{2} - \frac{3\nu (3 + 5\nu)}{4q_{h}} \right) (\mathbf{q}_{h} \cdot \mathbf{v}_{h}) \mathbf{v}_{h}$$

$$\mathbf{p}_{e} = \mathbf{v}_{h} + \epsilon^{2} \left[\frac{3\nu + 2}{2q_{h}} (\mathbf{n}_{h} \cdot \mathbf{v}_{h}) \mathbf{n}_{h} + \left(\frac{1 - 2\nu}{2} v_{h}^{2} - \frac{3\nu (3 + 5\nu)}{4q_{h}} \right) \mathbf{v}_{h} \right]$$

$$+ \epsilon^{4} \left\{ (\mathbf{n}_{h} \cdot \mathbf{v}_{h}) \mathbf{n}_{h} \left(\frac{21\nu (1 + \nu)}{8q_{h}} (\mathbf{n}_{h} \cdot \mathbf{v}_{h})^{2} - \frac{23\nu^{2} - 15\nu - 4}{8q_{h}} v_{h}^{2} + \frac{15\nu^{2} + 23\nu + 12}{4q_{h}^{2}} \right)$$

$$+ \left[\left(\frac{3}{8} - 2\nu + 3\nu^{2} \right) v_{h}^{4} - \frac{21\nu^{2} + 7\nu - 24}{8q_{h}} v_{h}^{2} - \frac{\nu (17\nu + 25)}{8q_{h}} (\mathbf{n}_{h} \cdot \mathbf{v}_{h})^{2} + \frac{\nu^{2} - 14\nu + 3}{2q_{h}^{2}} \right] \mathbf{v}_{h} \right\}.$$
(E20)

$$\mathbf{q}_{h} = \mathbf{q}_{e} + \epsilon^{2} \left[\left(\frac{\nu}{2} p_{e}^{2} - \frac{\nu + 2}{2q_{e}} \right) \mathbf{q}_{e} + \nu (\mathbf{q}_{e} \cdot \mathbf{p}_{e}) \mathbf{p}_{e} \right]$$

$$+ \epsilon^{4} \left[\mathbf{q}_{e} \left(-\frac{\nu (5\nu + 17)}{8q_{e}} (\mathbf{n}_{e} \cdot \mathbf{p}_{e})^{2} - \frac{\nu (1 + \nu)}{8} p_{e}^{4} + \frac{\nu (3\nu - 1)}{8q_{e}} p_{e}^{2} - \frac{\nu (\nu - 19)}{4q_{e}^{2}} \right) \right.$$

$$+ \nu (\mathbf{q}_{e} \cdot \mathbf{p}_{e}) \left(\frac{\nu - 1}{2} p_{e}^{2} + \frac{\nu - 19}{4q_{e}} \right) \mathbf{p}_{e} \right]$$

$$\mathbf{v}_{h} = \mathbf{p}_{e} + \epsilon^{2} \left[-\frac{3\nu + 2}{2q_{e}} (\mathbf{n}_{e} \cdot \mathbf{p}_{e}) \mathbf{n}_{e} + \left(-\frac{\nu + 4}{2q_{e}} + \frac{2\nu - 1}{2} p_{e}^{2} \right) \mathbf{p}_{e} \right]$$

$$+ \epsilon^{4} \left[\left(\frac{3\nu (5\nu + 1)}{8q_{e}} (\mathbf{n}_{e} \cdot \mathbf{p}_{e})^{2} - \frac{7\nu^{2} + 23\nu - 4}{8q_{e}} p_{e}^{2} - \frac{3\nu^{2} - 9\nu - 4}{4q_{e}^{2}} \right) (\mathbf{n}_{e} \cdot \mathbf{p}_{e}) \mathbf{n}_{e} \right]$$

$$+\left(-\frac{15\nu^2 - 29\nu - 8}{8q_e}(\mathbf{n}_e \cdot \mathbf{p}_e)^2 + \frac{3 - 8\nu}{8}p_e^4 + \frac{7\nu^2 - 41\nu + 8}{8q_e}p_e^2 - \frac{\nu^2 - 15\nu - 1}{2q_e^2}\right)\mathbf{p}_e\right]. \tag{E21}$$

Let us consider now the transformation law of the fundamental scalars X_A^e and X_A^h as represented by $X_A^h = {}_{A}C_{1,3}^{he}(X_A^e)$, with

1. $X_1^h = {}_{1}C_{1,3}^{he}(X_A^e)$, with ${}_{1}C_B^{he} = \delta_{1B}$,

$$_{1}C_{11}^{he} = -1 + 2\nu$$
 $_{1}C_{13}^{he} = -\frac{\nu}{2} - 2$ $_{1}C_{23}^{he} = -\frac{3}{2}\nu - 1$, (E22)

and finally

$${}_{1}C_{111}^{he} = \nu^{2} - 3\nu + 1 \qquad {}_{1}C_{113}^{he} = \frac{\nu^{2}}{4} - \frac{55}{12}\nu + \frac{4}{3} \qquad {}_{1}C_{123}^{he} = -\frac{17}{12}\nu^{2} + \frac{1}{6}\nu + \frac{2}{3}$$

$${}_{1}C_{133}^{he} = -\frac{\nu^{2}}{4} + \frac{17}{3}\nu + \frac{5}{3} \qquad {}_{1}C_{223}^{he} = \frac{5}{4}\nu^{2} + \frac{1}{4}\nu \qquad {}_{1}C_{233}^{he} = \frac{3}{4}\nu^{2} + \frac{29}{6}\nu + \frac{7}{3} .$$
(E23)

2. $X_2^h = {}_2C_{1,3}^{he}(X_A^e)$, with ${}_2C_B^{he} = \delta_{2B}$

$$_{2}C_{12}^{he} = -\frac{1}{2} + 2\nu \qquad _{2}C_{22}^{he} = -2\nu \qquad _{2}C_{23}^{he} = -3 - 2\nu ,$$
 (E24)

and finally

$${}_{2}C^{he}_{112} = 2\nu^{2} - 2\nu + \frac{1}{3} \qquad {}_{2}C^{he}_{123} = -\frac{5}{4}\nu^{2} - \frac{25}{4}\nu + 1 \qquad {}_{2}C^{he}_{223} = \frac{7}{6}\nu^{2} + \frac{17}{2}\nu + \frac{2}{3}$$

$${}_{2}C^{he}_{122} = -3\nu^{2} + \nu \qquad {}_{2}C^{he}_{222} = 4\nu^{2} \qquad {}_{2}C^{he}_{233} = \frac{\nu^{2}}{2} + \frac{21}{2}\nu + 4 \,.$$
 (E25)

3. $X_3^h = {}_3C_{1,3}^{he}(X_A^e)$, with ${}_3C_B^{he} = \delta_{3B}$,

$$_{3}C_{13}^{he} = -\frac{\nu}{4} \quad _{3}C_{23}^{he} = -\frac{\nu}{2} \quad _{3}C_{33}^{he} = 1 + \frac{\nu}{2},$$
 (E26)

and finally

$${}_{3}C_{113}^{he} = \frac{\nu^{2}}{8} + \frac{\nu}{24} \qquad {}_{3}C_{123}^{he} = \frac{\nu}{12} \qquad {}_{3}C_{133}^{he} = -\frac{7}{24}\nu(1+\nu)$$

$${}_{3}C_{223}^{he} = \frac{\nu^{2}}{2} \qquad {}_{3}C_{233}^{he} = -\frac{5}{24}\nu^{2} + \frac{13}{8}\nu \qquad {}_{3}C_{333}^{he} = \frac{\nu^{2}}{2} - \frac{15}{4}\nu + 1.$$
(E27)

Similarly, for the transformation $X_A^e = {}_A C_{1,3}^{eh}(X_A^h)$ we have

1. $X_1^e = {}_{1}C_{1,3}^{eh}(X_A^h)$, with ${}_{1}C_B^{eh} = \delta_{1B}$,

$$_{1}C_{11}^{eh} = 1 - 2\nu$$
 $_{1}C_{13}^{eh} = \frac{\nu}{2} + 2$ $_{1}C_{23}^{eh} = \frac{3}{2}\nu + 1$, (E28)

and finally

$${}_{1}C_{111}^{eh} = 7\nu^{2} - 5\nu + 1 \qquad {}_{1}C_{113}^{eh} = -\frac{25}{12}\nu^{2} - \frac{7}{4}\nu + \frac{8}{3} \qquad {}_{1}C_{123}^{eh} = -\frac{13}{6}\nu^{2} - \frac{1}{2}\nu + \frac{1}{3}$$

$${}_{1}C_{133}^{eh} = \frac{5}{12}\nu^{2} - 4\nu + \frac{7}{3} \qquad {}_{1}C_{223}^{eh} = \frac{7}{4}\nu(1+\nu) \qquad {}_{1}C_{233}^{eh} = \frac{13}{4}\nu^{2} + \frac{43}{6}\nu + \frac{11}{3}.$$
(E29)

2. $X_2^e = {}_2C_{1,3}^{eh}(X_A^h)$, with ${}_2C_B^{eh} = \delta_{2B}$,

$$_{2}C_{12}^{eh} = \frac{1}{2} - 2\nu \qquad _{2}C_{22}^{eh} = 2\nu \qquad _{2}C_{23}^{eh} = 3 + 2\nu ,$$
 (E30)

and finally

$${}_{2}C_{112}^{eh} = 6\nu^{2} - \frac{8}{3}\nu + \frac{1}{3} \qquad {}_{2}C_{123}^{eh} = -\frac{53}{12}\nu^{2} - \frac{29}{12}\nu + \frac{5}{3} \qquad {}_{2}C_{223}^{eh} = \frac{25}{6}\nu^{2} + \frac{23}{6}\nu {}_{2}C_{122}^{eh} = -5\nu^{2} + \nu \qquad {}_{2}C_{222}^{eh} = 4\nu^{2} \qquad {}_{2}C_{233}^{eh} = \frac{25}{6}\nu^{2} + \frac{19}{6}\nu + 6.$$
 (E31)

3. $X_3^e = {}_{3}C_{1,3}^{eh}(X_A^h)$, with ${}_{3}C_B^{eh} = \delta_{3B}$

$$_{3}C_{13}^{eh} = \frac{\nu}{4} \qquad _{3}C_{23}^{eh} = \frac{\nu}{2} \qquad _{3}C_{33}^{eh} = -\frac{\nu}{2} - 1,$$
 (E32)

and finally

$${}_{3}C_{113}^{eh} = -\frac{3}{8}\nu^{2} + \frac{\nu}{8} \qquad {}_{3}C_{123}^{eh} = -\frac{\nu^{2}}{2} + \frac{1}{12}\nu \qquad {}_{3}C_{133}^{eh} = \frac{5}{24}\nu^{2} + \frac{11}{24}\nu {}_{3}C_{223}^{eh} = \frac{\nu^{2}}{2} \qquad {}_{3}C_{233}^{eh} = \frac{37}{24}\nu^{2} - \frac{7}{24}\nu \qquad {}_{3}C_{333}^{eh} = \frac{23}{4}\nu + 1.$$
 (E33)

3. EOB vs ADM coordinates

EOB vs ADM phase space vector 2PN-transformations (see e.g., sec. VI, Eqs. (6.22) of ref. [1]) are the following:

1)
$$(\mathbf{q}_a, \mathbf{v}_a) \leftrightarrow (\mathbf{q}_e, \mathbf{p}_e)$$

$$\mathbf{q}_{e} = \mathbf{q}_{a} + \epsilon^{2} \left[\left(-\frac{\nu}{2} p_{a}^{2} + \frac{1}{q_{a}} \left(1 + \frac{\nu}{2} \right) \right) \mathbf{q}_{a} - (\mathbf{q}_{a} \cdot \mathbf{p}_{a}) \nu \mathbf{p}_{a} \right]$$

$$+ \epsilon^{4} \left[\left(\frac{\nu}{8} (1 - \nu) p_{a}^{4} + \frac{\nu}{4} \left(5 - \frac{\nu}{2} \right) \frac{p_{a}^{2}}{q_{a}} + \nu \left(1 + \frac{\nu}{8} \right) \frac{(\mathbf{q}_{a} \cdot \mathbf{p}_{a})^{2}}{q_{a}^{3}} + \frac{1}{4} (1 - 7\nu + \nu^{2}) \frac{1}{q_{a}^{2}} \right) \mathbf{q}_{a} \right]$$

$$+ (\mathbf{q}_{a} \cdot \mathbf{p}_{a}) \left[\frac{\nu}{2} (1 + \nu) p_{a}^{2} + \frac{3}{2} \nu \left(1 - \frac{\nu}{2} \right) \frac{1}{q_{a}} \right] \mathbf{p}_{a} \right]$$

$$\mathbf{p}_{e} = \mathbf{p}_{a} + \epsilon^{2} \left[(\mathbf{q}_{a} \cdot \mathbf{p}_{a}) \frac{1}{q_{a}^{3}} \left(1 + \frac{\nu}{2} \right) \mathbf{q}_{a} + \frac{\nu}{2} p_{a}^{2} - \frac{1}{q_{a}} \left(1 + \frac{\nu}{2} \right) \mathbf{p}_{a} \right]$$

$$+ \epsilon^{4} \left\{ (\mathbf{q}_{a} \cdot \mathbf{p}_{a}) \frac{1}{q_{a}^{3}} \left[\frac{\nu}{8} (10 - \nu) p_{a}^{2} + \frac{3}{8} \nu (8 + 3\nu) \frac{(\mathbf{q}_{a} \cdot \mathbf{p}_{a})^{2}}{q^{2}} + \frac{1}{4} (-2 - 18\nu + \nu^{2}) \frac{1}{q_{a}} \right] \mathbf{q}_{a}$$

$$+ \left(\frac{\nu}{8} (-1 + 3\nu) p_{a}^{4} - \frac{3}{4} \nu \left(3 + \frac{\nu}{2} \right) \frac{p_{a}^{2}}{q_{a}} - \frac{\nu}{8} (16 + 5\nu) \frac{(\mathbf{q}_{a} \cdot \mathbf{p}_{a})^{2}}{q_{a}^{3}} + \frac{1}{4} (3 + 11\nu) \frac{1}{q_{a}^{2}} \right) \mathbf{p}_{a} \right\}$$
(E34)

$$\mathbf{q}_{a} = \mathbf{q}_{e} + \epsilon^{2} \left[\left(\frac{\nu}{2} p_{e}^{2} - \frac{1}{q_{e}} \left(1 + \frac{\nu}{2} \right) \right) \mathbf{q}_{e} + \nu (\mathbf{q}_{e} \cdot \mathbf{p}_{e}) \mathbf{p}_{e} \right]$$

$$+ \epsilon^{4} \left\{ \left[-\frac{\nu}{8} (1 + \nu) p_{e}^{4} + \frac{3}{4} \nu \left(\frac{\nu}{2} - 1 \right) \frac{p_{e}^{2}}{q_{e}} - \nu \left(2 + \frac{5}{8} \nu \right) \frac{(\mathbf{q}_{e} \cdot \mathbf{p}_{e})^{2}}{q_{e}^{3}} + \frac{-\nu^{2} + 7\nu - 1}{4} \frac{1}{q_{e}^{2}} \right] \mathbf{q}_{e} \right.$$

$$+ (\mathbf{q}_{e} \cdot \mathbf{p}_{e}) \left[\frac{\nu(\nu - 1)}{2} p_{e}^{2} + \frac{\nu}{2} \left(-5 + \frac{\nu}{2} \right) \frac{1}{q_{e}} \right] \mathbf{p}_{e} \right\}$$

$$\mathbf{p}_{a} = \mathbf{p}_{e} + \epsilon^{2} \left[-\left(1 + \frac{\nu}{2} \right) (\mathbf{q}_{e} \cdot \mathbf{p}_{e}) \frac{1}{q_{e}^{3}} \mathbf{q}_{e} + \left(-\frac{\nu}{2} p_{e}^{2} + \frac{1}{q_{e}} \left(1 + \frac{\nu}{2} \right) \right) \mathbf{p}_{e} \right]$$

$$+ \epsilon^{4} \left\{ (\mathbf{q}_{e} \cdot \mathbf{p}_{e}) \frac{1}{q_{e}^{3}} \left[\frac{3}{4} \nu \left(\frac{\nu}{2} - 1 \right) p_{e}^{2} + \frac{3}{8} \nu^{2} \frac{(\mathbf{q}_{e} \cdot \mathbf{p}_{e})^{2}}{q_{e}^{2}} + \left(-\frac{3}{2} + \frac{5}{2} \nu - \frac{3}{4} \nu^{2} \right) \frac{1}{q_{e}} \right] \mathbf{q}_{e}$$

$$+ \left[\frac{\nu(1 + 3\nu)}{8} p_{e}^{4} - \frac{\nu}{4} \left(1 + \frac{7}{2} \nu \right) \frac{p_{e}^{2}}{q_{e}} + \nu \left(1 + \frac{\nu}{8} \right) \frac{(\mathbf{q}_{e} \cdot \mathbf{p}_{e})^{2}}{q_{e}^{3}} + \left(\frac{5}{4} - \frac{3}{4} \nu + \frac{\nu^{2}}{2} \right) \frac{1}{q_{e}^{2}} \right] \mathbf{p}_{e} \right\}$$
(E35)

Let us consider now the transformation law of the fundamental scalars X_A^e and X_A^a as represented by $X_A^a = {}_A T_{1,3}^{ae}(X_A^e)$, with

1.
$$X_1^a = {}_1T_{1,3}^{ae}(X_A^e)$$
, with ${}_1T_B^{ae} = \delta_{1B}$,

$$_{1}T_{11}^{ae} = -\nu \qquad _{1}T_{13}^{ae} = 1 + \frac{\nu}{2} \qquad _{1}T_{23}^{ae} = -\frac{\nu}{2} - 1,$$
 (E36)

and finally

$${}_{1}T_{111}^{ae} = \nu^{2} + \frac{1}{4}\nu \qquad {}_{1}T_{113}^{ae} = -\frac{3}{4}\nu^{2} - \frac{1}{2}\nu \qquad {}_{1}T_{123}^{ae} = \frac{1}{4}\nu(1+\nu)$$

$${}_{1}T_{133}^{ae} = \frac{5}{12}\nu^{2} - \frac{1}{6}\nu + \frac{7}{6} \qquad {}_{1}T_{223}^{ae} = \frac{\nu^{2}}{4} \qquad {}_{1}T_{233}^{ae} = -\frac{7}{12}\nu^{2} + \frac{4}{3}\nu - \frac{4}{3}.$$
(E37)

2. $X_2^a = {}_2T_{1,3}^{ae}(X_A^e)$, with ${}_2T_B^{ae} = \delta_{2B}$,

$$_{2}T_{12}^{ae} = \frac{\nu}{2} \qquad _{2}T_{22}^{ae} = -2\nu \,, \tag{E38}$$

and finally

$${}_{2}T^{ae}_{112} = -\frac{\nu}{4} \qquad {}_{2}T^{ae}_{122} = -\nu^{2} + \frac{1}{3}\nu \qquad {}_{2}T^{ae}_{123} = \frac{1}{4}\nu^{2} - \frac{1}{2}\nu {}_{2}T^{ae}_{223} = -\frac{1}{2}\nu^{2} + \nu \qquad {}_{2}T^{ae}_{222} = 4\nu^{2} \qquad {}_{2}T^{ae}_{233} = -\frac{1}{6}\nu^{2} + \frac{7}{6}\nu - \frac{1}{6}.$$
 (E39)

3. $X_3^a = {}_3T_{1,3}^{ae}(X_A^e)$, with ${}_3T_B^{ae} = \delta_{3B}$,

$$_{3}T_{13}^{ae} = -\frac{\nu}{4} \qquad _{3}T_{23}^{ae} = -\frac{\nu}{2} \qquad _{3}T_{33}^{ae} = \frac{\nu}{2} + 1,$$
 (E40)

and finally

$$3T_{133}^{ae} = \frac{\nu^2}{8} + \frac{\nu}{24} \qquad 3T_{123}^{ae} = \frac{\nu}{12} \qquad 3T_{133}^{ae} = -\frac{7}{24}\nu^2 - \frac{\nu}{12}
3T_{223}^{ae} = \frac{\nu^2}{2} \qquad 3T_{233}^{ae} = -\frac{5}{24}\nu^2 + \frac{5}{6}\nu \qquad 3T_{333}^{ae} = \frac{\nu^2}{2} - \frac{3}{4}\nu + \frac{5}{4}.$$
(E41)

Similarly, for the transformation law $X_A^e = {}_AH_{1,3}^{ea}(X_A^a)$ we have

1. $X_1^e = {}_1H_{1,3}^{ea}(X_A^a)$, with ${}_1H_B^{ea} = \delta_{1B}$,

$$_{1}H_{11}^{ea} = \nu \qquad _{1}H_{13}^{ea} = -\frac{\nu}{2} - 1 \qquad _{1}H_{23}^{ea} = \frac{\nu}{2} + 1,$$
 (E42)

and finally

$${}_{1}H^{ea}_{111} = \nu^{2} - \frac{\nu}{4} \qquad {}_{1}H^{ea}_{113} = -\frac{5}{12}\nu^{2} - \frac{11}{6}\nu \qquad {}_{1}H^{ea}_{123} = -\frac{\nu^{2}}{6} - \frac{\nu}{12}$$

$${}_{1}H^{ea}_{133} = \frac{\nu^{2}}{12} + \frac{13}{6}\nu + \frac{5}{6} \qquad {}_{1}H^{ea}_{223} = \frac{3}{4}\nu^{2} + 2\nu \qquad {}_{1}H^{ea}_{233} = \frac{\nu^{2}}{12} - \frac{10}{3}\nu - \frac{2}{3} \,.$$
 (E43)

2. $X_2^e = {}_2H_{1,3}^{ae}(X_A^a)$, with ${}_2H_B^{ae} = \delta_{2B}$,

$$_{2}H_{12}^{ea}=-\frac{\nu}{2}$$
 $_{2}H_{22}^{ea}=2\nu\,,$ (E44)

and finally

$${}_{2}H_{112}^{ea} = \frac{\nu}{4} \qquad {}_{2}H_{122}^{ea} = -\nu^{2} - \frac{\nu}{3} \qquad {}_{2}H_{123}^{ea} = -\frac{1}{12}\nu^{2} + \frac{5}{6}\nu {}_{2}H_{223}^{ea} = \frac{1}{6}\nu^{2} - \frac{5}{3}\nu \qquad {}_{2}H_{222}^{ea} = 4\nu^{2} \qquad {}_{2}H_{233}^{ea} = \frac{1}{6}\nu^{2} - \frac{7}{6}\nu + \frac{1}{6}.$$
 (E45)

3. $X_3^e = {}_{3}H_{1,3}^{ae}(X_A^a)$, with ${}_{3}T_B^{ae} = \delta_{3B}$,

$$_{3}H_{13}^{ea} = \frac{\nu}{4} \qquad _{3}H_{23}^{ea} = \frac{\nu}{2} \qquad _{3}H_{33}^{ea} = -\frac{\nu}{2} - 1,$$
 (E46)

and finally

$${}_{3}H^{ea}_{113} = \frac{\nu^{2}}{8} - \frac{\nu}{24} \qquad {}_{3}H^{ea}_{123} = -\frac{\nu}{12} \qquad {}_{3}H^{ea}_{133} = -\frac{\nu^{2}}{8} - \frac{3}{4}\nu$$

$${}_{3}H^{ea}_{223} = \frac{\nu^{2}}{2} \qquad {}_{3}H^{ea}_{233} = -\frac{\nu^{2}}{8} - \frac{3}{2}\nu \qquad {}_{3}H^{ea}_{333} = \frac{11}{4}\nu + \frac{3}{4}.$$
(E47)

4. Transformation of the angular momentum variables

While the conserved angular momentum of the system, \mathbf{J} , has its usual, simple expression in ADM and EOB variables, namely (in reduced form $\mathbf{j} = \mathbf{J}/\mu\mathbf{M}$)

$$\mathbf{j} = \mathbf{q_a} \times \mathbf{p_a} = \mathbf{q_e} \times \mathbf{p_e},$$
 (E48)

its expression in harmonic variables involves an extra PN-correcting factor $f_h = 1 + O(1/c^2)$, namely

$$\mathbf{j} = f_h \, \mathbf{q_h} \times \mathbf{v_h} \,, \tag{E49}$$

where

$$f_h = 1 + \epsilon^2 \left(-\frac{1}{2} (3\nu - 1) X_1^h + (\nu + 3) X_3^h \right)$$

$$+\epsilon^{4} \left[\frac{1}{4} (4\nu^{2} + 14 - 41\nu) X_{33}^{h} - \frac{1}{2} (9\nu^{2} + 10\nu - 7) X_{13}^{h} - \frac{1}{2} (5\nu^{2} + 2\nu) X_{23}^{h} + \frac{3}{8} (1 + 13\nu^{2} - 7\nu) X_{11}^{h} \right]. \tag{E50}$$

Appendix F: Some reminders of Newtonian theory

The relative motion of two bodies with masses m_1 and m_2 can be treated as that of a single body with effective mass $\mu = m_1 m_2/(m_1 + m_2)$. Indeed, after separation of the motion of the center of mass (with $M = m_1 + m_2$)

$$\mathbf{R} = \frac{m_1 \mathbf{x}_1 + m_2 \mathbf{x}_2}{M} \tag{F1}$$

one gets the following Lagrangian for the dynamics of the relative motion

$$\mathcal{L}_0 = \mu \left(\frac{1}{2} \dot{\mathbf{r}}^2 + \frac{GM}{r} \right) \,, \tag{F2}$$

where $\mathbf{r} \equiv \mathbf{x}_1 - \mathbf{x}_2$ and $r = |\mathbf{r}|$, from which follow the momenta

$$\mathbf{p} = \mu \dot{\mathbf{r}} = \mu \mathbf{v} \tag{F3}$$

and then the Hamiltonian

$$\mathcal{H}_0 = \mu \left(\frac{\mathbf{p}^2}{2\mu^2} - \frac{GM}{r} \right) \,. \tag{F4}$$

We systematically use a "tilde notation" for quantities per unit reduced mass; for example

$$\tilde{\mathcal{L}}_0 = \mathcal{L}_0/\mu \,, \quad \tilde{\mathcal{H}}_0 = \mathcal{H}_0/\mu \,.$$
 (F5)

The conservation of the angular momentum

$$\mathbf{J} = \mathbf{r} \times \mathbf{p} = \mu \mathbf{r} \times \mathbf{v} \equiv \mu \tilde{\mathbf{J}} \,, \tag{F6}$$

allows one to study the motion in the x-y orbital plane (orthogonal to $\mathbf{J} = J\mathbf{e}_z$). Using polar coordinates $x^i = (r, \phi)$ leads to the Lagrangian per unit reduced mass

$$\tilde{\mathcal{L}}_0(r,\dot{r},\phi,\dot{\phi}) = \frac{1}{2}(\dot{r}^2 + r^2\dot{\phi}^2) + \frac{GM}{r},$$
 (F7)

so that

$$p_r = \frac{\partial \mathcal{L}_0}{\partial \dot{r}} = \mu \dot{r}, \qquad p_\phi = \frac{\partial \mathcal{L}_0}{\partial \dot{\phi}} = \mu r^2 \dot{\phi}$$
 (F8)

and

$$\tilde{\mathcal{H}}_0(p_r, r, p_\phi, \phi) = \frac{1}{2\mu^2} \left(p_r^2 + \frac{p_\phi^2}{r^2} \right) - \frac{GM}{r} \,.$$
 (F9)

The dynamics simplifies if we use the following rescaled variables

$$\hat{r} = \frac{r}{GM}, \quad \tilde{p}_r = \frac{p_r}{\mu}, \quad j = \frac{\tilde{p}_\phi}{GM} = \frac{J}{GM\mu}, \quad \hat{t} = \frac{t}{GM}.$$
(F10)

The Hamiltonian corresponding to these scaled variables is

$$\tilde{\mathcal{H}}_0(\tilde{p}_r, \hat{r}, j, \phi) = \frac{1}{2} \left(\tilde{p}_r^2 + \frac{j^2}{\hat{r}^2} \right) - \frac{1}{\hat{r}},$$
 (F11)

and the equations of motion read

$$\frac{d\hat{r}}{d\hat{t}} = \tilde{p}_r, \quad \frac{d\phi}{d\hat{t}} = \frac{j}{\hat{r}^2}, \quad \frac{d\tilde{p}_r}{d\hat{t}} = \frac{j^2}{\hat{r}^3} - \frac{1}{\hat{r}^2}.$$
 (F12)

The integration of the radial equation fully determines the orbit

$$\hat{r}(\phi) = \frac{\mathsf{p}}{1 + e_0 \cos \phi}, \qquad \mathsf{p} = j^2, \tag{F13}$$

or

$$\frac{j^2}{\hat{r}(\phi)} = 1 + e_0 \cos \phi \,, \tag{F14}$$

also implying

$$\frac{d\hat{r}}{d\hat{t}} = \frac{e_0}{\hat{j}}\sin\phi. \tag{F15}$$

 e_0 being the eccentricity of the orbit given by

$$e_0(\tilde{E}, j) = 1 + 2\tilde{E}j^2;$$
 (F16)

where $\tilde{E} = \tilde{\mathcal{H}}_0$ is the conserved energy per unit reduced mass.

One has now to distinguish among the various types of orbits: elliptic ($0 \le e_0 < 1$; $e_0 = 0$ in the circular case), parabolic ($e_0 = 1$) and hyperbolic ($e_0 > 1$).

• Elliptic orbits The solution of the equations of motion can be given in terms of the eccentric anomaly u as follows

$$\hat{n}(\hat{t} - \hat{t}_0) = u - e_0 \sin u,$$

$$\hat{r} = \hat{a}_0 (1 - e_0 \cos u),$$

$$\phi - \phi_0 = 2\arctan\left[\sqrt{\frac{1 + e_0}{1 - e_0}} \tan\left(\frac{u}{2}\right)\right] \quad (F17)$$

where

$$\hat{n} = \sqrt{\frac{1}{\hat{a}_0^3}}, \quad \hat{a}_0 = -\frac{1}{2\tilde{E}},$$
 (F18)

 \hat{a}_0 being the scaled semimajor axis of the ellipse, $\hat{a}_0 = a_0/(GM)$. Other useful relations are

$$j = \frac{\sqrt{1 - e_0^2}}{\sqrt{-2\tilde{E}}},\tag{F19}$$

implying

$$p = j^2 = \hat{a}_0 (1 - e_0^2),$$
 (F20)

and

$$\hat{x} = \hat{r}\cos(\phi - \phi_0) = \hat{a}_0(\cos u - e_0)$$

$$\hat{y} = \hat{r}\sin(\phi - \phi_0) = \hat{a}_0\sqrt{1 - e_0^2}\sin u.$$
 (F21)

The circular orbit case, i.e. $\dot{r} = 0 = \ddot{r}$, corresponds to $e_0 = 0$, that is

$$j^2 = \hat{r}, \qquad \tilde{E} = -\frac{1}{2\hat{r}}, \qquad (F22)$$

or

$$1 + 2\tilde{E}j^2 = 0$$
. (F23)

• <u>Parabolic orbits</u> The parabolic case $(\tilde{E} = 0)$ is obtained from the elliptic one taking "consistently" the limit $\tilde{E} \to 0$. For instance, in Eq. (F17) one poses

$$u = \sqrt{-2\tilde{E}x} \tag{F24}$$

and takes the limit $\tilde{E} \to 0^-$ keeping x fixed. The result is

$$\hat{t} - \hat{t}_0 = \frac{x^3}{6}$$

$$\hat{r} = \frac{x^2}{2} = \frac{j^2(\phi - \phi_0)^2}{8}$$

$$\phi - \phi_0 = \frac{2x}{j}.$$
(F25)

• Hyperbolic orbits Transition to the hyperbolic case is accomplished by the substitution

$$u = i\bar{u}$$
, (F26)

in the elliptic case relations, so that

$$\begin{split} \bar{n}(\hat{t} - \hat{t}_0) &= -\bar{u} + e_0 \sinh(\bar{u}) \\ \hat{r} &= \hat{a}_0 (1 - e_0 \cosh(\bar{u})) \\ \phi - \phi_0 &= 2 \arctan\left[\sqrt{\frac{e_0 + 1}{e_0 - 1}} \tanh\left(\frac{\bar{u}}{2}\right)\right] \;, \; (F27) \end{split}$$

with

$$\bar{n} = \sqrt{-\frac{1}{\hat{a}_0^3}}, \qquad \hat{a}_0 = -\frac{1}{2\tilde{E}}.$$
 (F28)

The "parameter" p entering the polar form of the orbits is still given by

$$p = j^2 = \hat{a}_0 (1 - e_0^2). (F29)$$

The scattering angle is given by [54]

$$\tan\frac{\chi}{2} = \frac{1}{\sqrt{e_0^2 - 1}} = \frac{1}{\sqrt{2\tilde{E}j^2}},$$
 (F30)

where $e_0 \equiv \sqrt{1 + 2\tilde{E}j^2}$. Note also the equivalent relations (whose 2PN analogs we often use in the main text)

$$\frac{\chi}{2} = \arccos\left(-\frac{1}{e_0}\right) - \frac{\pi}{2}$$

$$= \arcsin\left(\frac{1}{e_0}\right). \tag{F31}$$

The scattering angle can also be expressed in terms of $\hat{r}_{(\min)}$ and $\tilde{p}_{(\max)}$. Indeed, at the point of minimal distance (periastron) $r = r_{(\min)}$ one has $\tilde{p}_r = 0$

and $\tilde{p}_{(\max)} = \tilde{p}_{\phi}/r_{\min} = jGM/r_{\min} = j/\hat{r}_{(\min)}$. Hence,

$$j = \hat{r}_{(\min)} \tilde{p}_{(\max)},$$

 $\tilde{E} = \frac{1}{2} \tilde{p}_{(\max)}^2 - \frac{1}{\hat{r}_{\min}};$ (F32)

so that

$$1 + 2\tilde{E}j^2 = (\tilde{p}_{(\text{max})}^2 \hat{r}_{(\text{min})} - 1)^2, \qquad (F33)$$

which can be replaced in Eq. (F30) if one wishes to express $\tan \chi/2$ in terms of $\tilde{p}_{(\max)}^2 \hat{r}_{(\min)}$.

Anticipating applications of our framework to numerical relativity simulations of hyperbolic encounters, let us indicate an estimate of the simulation time $t_{\rm (stop)}$ (counted from the periastron passage) necessary for extracting from the corresponding polar angle $\phi_+(t_{\rm (stop)})$ (counted from the periastron) the scattering angle χ with some prescribed accuracy $\varepsilon=10^{-N}\ll 1$.

Consider the Newtonian relations for hyperbolic motion with $t_0 = 0 = \phi_0$, i.e.,

$$e_0 \sinh \bar{u} - \bar{u} = \bar{n}\hat{t}$$

$$\tan \left(\frac{\phi}{2}\right) = \sqrt{\frac{e_0 + 1}{e_0 - 1}} \tanh \left(\frac{\bar{u}}{2}\right), \qquad (F34)$$

where $\bar{n} = |\hat{a}_0|^{-3/2}$. The asymptotic value for ϕ corresponds to $\bar{u} \to +\infty$, that is

$$\tan\left(\frac{\phi_+}{2}\right) = \sqrt{\frac{e_0 + 1}{e_0 - 1}}.$$
 (F35)

From Eq. (F35) also follows

$$\tan \phi_{+} = -\sqrt{e_0^2 - 1} \,, \tag{F36}$$

so that

$$\tan\left(\frac{\chi}{2}\right) = -\frac{1}{\tan\phi_{+}}.\tag{F37}$$

Let us define an "incompleted" instantaneous scattering angle $\chi(t)$ by

$$\phi(t) = \frac{\pi}{2} + \frac{\chi(t)}{2}.\tag{F38}$$

From Eq. (F34), $\chi(t)$ satisfies (when it is large and positive)

$$\cot\left(\frac{\chi}{2}\right) = \cot\left(\frac{\chi_{\infty}}{2}\right) \tanh\frac{\bar{u}}{2} = \cot\left(\frac{\chi_{\infty}}{2}\right) \frac{1 - e^{-\bar{u}}}{1 + e^{-\bar{u}}}$$
$$\approx \cot\left(\frac{\chi_{\infty}}{2}\right) (1 - 2e^{-\bar{u}}) \tag{F39}$$

or

$$\frac{\cot\left(\frac{\chi}{2}\right)}{\cot\left(\frac{\chi_{\infty}}{2}\right)} \approx 1 - 2e^{-\bar{u}}.$$
 (F40)

From the "time" equation (F34)₁ evaluated for large \bar{u} , i.e.,

> $e_0 \frac{e^{\bar{u}}}{2} \approx \bar{n}\hat{t}$ (F41)

 $10^{-N} \approx \frac{e_0}{\bar{n}\hat{t}_{(\text{stop})}}$ (F44)

we have

 $e^{-\bar{u}} \approx \frac{e_0}{2\bar{n}\hat{t}}$ (F42)

so that

$$\frac{\cot\left(\frac{\chi}{2}\right)}{\cot\left(\frac{\chi_{\infty}}{2}\right)} \approx 1 - \frac{e_0}{n\hat{t}}.$$
 (F43)

that is

$$\hat{t}_{(\text{stop})} \approx \frac{\sqrt{1 + 2\tilde{E}j^2}}{(2\tilde{E})^{3/2}} 10^N.$$
 (F45)

- [1] A. Buonanno and T. Damour, Phys. Rev. D 59, 084006 (1999) [arXiv:gr-qc/9811091].
- A. Buonanno and T. Damour, Phys. Rev. D 62, 064015 (2000) [arXiv:gr-qc/0001013].
- [3] T. Damour, P. Jaranowski and G. Schäfer, Phys. Rev. D **62**, 084011 (2000) [arXiv:gr-qc/0005034].
- [4] T. Damour, Phys. Rev. D **64**, 124013 (2001) [arXiv:gr-qc/0103018].
- T. Damour, P. Jaranowski and G. Schaefer, Phys. Rev. D 78, 024009 (2008) [arXiv:0803.0915 [gr-qc]].
- [6] E. Barausse and A. Buonanno, Phys. Rev. D 81, 084024 (2010) [arXiv:0912.3517 [gr-qc]].
- A. Nagar, Phys. Rev. D 84. (2011)[arXiv:1106.4349 [gr-qc]].
- A. Taracchini, Y. Pan, A. Buonanno, E. Barausse, M. Boyle, T. Chu, G. Lovelace and H. P. Pfeiffer et al., Phys. Rev. D 86, 024011 (2012) [arXiv:1202.0790 [gr-qc]].
- [9] T. Damour and A. Nagar, Phys. Rev. D 81, 084016 (2010) [arXiv:0911.5041 [gr-qc]].
- [10] D. Bini, T. Damour and G. Faye, Phys. Rev. D 85, 124034 (2012) [arXiv:1202.3565 [gr-qc]].
- [11] T. Damour and A. Nagar, Fundam. Theor. Phys. 162, 211 (2011) [arXiv:0906.1769 [gr-qc]].
- [12] L. Barack, Class. Quant. Grav. 26, 213001 (2009) [arXiv:0908.1664 [gr-qc]].
- [13] S. Akcay, L. Barack, T. Damour and N. Sago, arXiv:1209.0964~[gr-qc].
- [14] T. Damour, B. R. Iyer and A. Nagar, Phys. Rev. D 79, 064004 (2009) [arXiv:0811.2069 [gr-qc]].
- [15] T. Damour and A. Nagar, Phys. Rev. D 79, 081503 $(2009) \ [arXiv:0902.0136 \ [gr-qc]].$
- [16] Y. Pan, A. Buonanno, M. Boyle, L. T. Buchman, L. E. Kidder, H. P. Pfeiffer and M. A. Scheel, Phys. Rev. D 84, 124052 (2011) [arXiv:1106.1021 [gr-qc]].
- [17] A. Nagar, T. Damour and A. Tartaglia, Class. Quant. Grav. **24**, S109 (2007) [gr-qc/0612096].
- [18] N. Yunes, A. Buonanno, S. A. Hughes, M. Coleman Miller and Y. Pan, Phys. Rev. Lett. 104, 091102 (2010) [arXiv:0909.4263 [gr-qc]].
- [19] S. Bernuzzi, A. Nagar and A. Zenginoglu, Phys. Rev. D 83, 064010 (2011) [arXiv:1012.2456 [gr-qc]].
- [20] U. Sperhake, V. Cardoso, F. Pretorius, E. Berti and J. A. Gonzalez, Phys. Rev. Lett. 101, 161101 (2008) [arXiv:0806.1738 [gr-qc]].
- [21] M. Shibata, H. Okawa and T. Yamamoto, Phys. Rev. D **78**, 101501 (2008) [arXiv:0810.4735 [gr-qc]].

[22] U. Sperhake, E. Berti, V. Cardoso, J. A. Gonzalez, B. Bruegmann and M. Ansorg, Phys. Rev. D 78, 064069 (2008) [arXiv:0710.3823 [gr-qc]].

The condition for the left hand side of Eq. (F43) to differ

from 1 only within some precision $\varepsilon = 10^{-N}$ is then

- [23] R. Gold and B. Bruegmann, arXiv:1209.4085 [gr-qc].
- [24] S. Chandrasekhar and F. P. Esposito, Astrophys. J., 160, 153 (1970).
- T. Damour and N. Deruelle, Phys. Lett. A 87, 81 (1981).
- [26] T. Damour, Phys. Rev. Lett. **51**, 1019 (1983).
- [27] G. Schaefer, Annals Phys. 161, 81 (1985).
- [28] P. Jaranowski and G. Schaefer, Phys. Rev. D 55, 4712 (1997).
- [29] W. L. Burke, Ph.D. thesis, California Institute of Technology (1969); J. Math. Phys. (NY), 12, 401 (1971)
- [30] K. S. Thorne, Astrophys. J. 158, 997 (1969).
- [31] L. Blanchet and T. Damour, Phys. Lett. A 104, 82
- [32] L. Blanchet, Phys. Rev. D 47, 4392 (1993).
- [33] B. R. Iyer and C. M. Will, Phys. Rev. Lett. 70, 113
- [34] B. R. Iyer and C. M. Will, Phys. Rev. D 52, 6882 (1995).
- [35] L. Blanchet, Phys. Rev. D **55**, [gr-qc/9609049].
- [36] M. E. Pati and C. M. Will, Phys. Rev. D 65, 104008 (2002) [gr-qc/0201001].
- [37] C. Konigsdorffer, G. Faye and G. Schaefer, Phys. Rev. D **68**, 044004 (2003) [gr-qc/0305048].
- [38] S. Nissanke and L. Blanchet, Class. Quant. Grav. 22, 1007 (2005) [gr-qc/0412018].
- [39] L. Blanchet and T. Damour, Phys. Rev. D 37, 1410 (1988).
- [40] A. Gopakumar, B. R. Iyer and S. Iyer, Phys. Rev. D **55**, 6030 (1997) [Erratum-ibid. D **57**, 6562 (1998)] [gr-qc/9703075].
- [41] A. Gopakumar and B. R. Iyer, Phys. Rev. D 56, 7708 (1997) [gr-qc/9710075].
- [42] L. Blanchet, T. Damour, B. R. Iyer, C. M. Will and A. .G. Wiseman, Phys. Rev. Lett. 74, 3515 (1995) [gr-qc/9501027].
- [43] L. Blanchet, T. Damour and B. R. Iyer, Phys. Rev. D 51, 5360 (1995) [Erratum-ibid. D 54, 1860 (1996)] [gr-qc/9501029].
- [44] L. Blanchet, B. R. Iyer, C. M. Will and A. G. Wiseman, Class. Quant. Grav. 13, 575 (1996) [gr-qc/9602024].
- [45] C. M. Will and A. G. Wiseman, Phys. Rev. D 54, 4813 (1996) [gr-qc/9608012].
- [46] K. G. Arun, L. Blanchet, B. R. Iyer and S. Sinha, Phys.

- Rev. D 80, 124018 (2009) [arXiv:0908.3854 [gr-qc]].
- [47] K. G. Arun, L. Blanchet, B. R. Iyer and M. 'd S. S. Qusailah, Phys. Rev. D 77, 064034 (2008) [arXiv:0711.0250 [gr-qc]].
- [48] K. G. Arun, L. Blanchet, B. R. Iyer and M. 'd S. S. Qusailah, Phys. Rev. D 77, 064035 (2008) [arXiv:0711.0302 [gr-qc]].
- [49] L. Blanchet, T. Damour, G. Esposito-Farese and B. R. Iyer, Phys. Rev. Lett. 93, 091101 (2004) [gr-qc/0406012].
- [50] L. Blanchet, G. Faye, B. R. Iyer and B. Joguet, Phys. Rev. D 65, 061501 (2002) [Erratum-ibid. D 71, 129902 (2005)] [gr-qc/0105099].
- [51] G. A. Schott, Electromagnetic Radiation, Cambridge University Press, Cambridge UK, 1912; Philos. Mag. 29, 49 (1915).
- [52] T. Damour, P. Jaranowski and G. Schaefer, Phys. Rev. D 63, 044021 (2001) [Erratum-ibid. D 66, 029901 (2002)] [gr-qc/0010040].
- [53] T. Damour and G. Schaefer, Gen. Rel. Grav. 70 879 (1985)

- [54] L. D. Landau and E. M. Lifshitz, E.M., The Classical Theory of Fields, Permagon Press, New York, 1975.
- [55] T. Damour, A. Nagar, D. Pollney and C. Reisswig, Phys. Rev. Lett. 108, 131101 (2012) [arXiv:1110.2938 [gr-qc]].
- [56] T. Damour, In Proceedings of Journées Relativistes 1983, Eds. S. Benenti, M. Ferraris and M. Francaviglia (Torino 1983), pp. 89-110, Pitagora Editrice, Bologna (1985).
- [57] T. Damour and G. Schaefer, Nuovo Cim. B 101, 127 (1988).
- [58] G. Schäfer and N. Wex, Phys. Lett. A 174 (1993), 196-205; and Erratum: Phys. Lett. A 177 (1993), 461.
- [59] T. Damour and N. Deruelle, Ann. Inst. Henri Poincaré, Physique theórique 43, 107 (1985); available on numdam.
- [60] T. Damour, P. Jaranowski and G. Schaefer, Phys. Rev. D 62, 044024 (2000) [gr-qc/9912092].
- [61] T. Damour, A. Gopakumar and B. R. Iyer, Phys. Rev. D 70, 064028 (2004) [gr-qc/0404128].
- [62] L. Blanchet and G. Schäfer, Mon. Not. R. astr. Soc. 239, 845 (1989); and Erratum: Mon. Not. R. astr. Soc. 242, 704 (1990).